

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE

Volkswirtschaftliche und Statistische Abteilung – Service d'études et de statistique

Monatsbericht

Bulletin mensuel

34. Jahrgang – 34^e année

No. **2**

Februar 1959 Février

Beilage :

**Mitteilung Nr. 136 der Kommission für
Konjunkturbeobachtung**

Annexe :

**136^e rapport de la Commission de recherches
économiques**

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können bei der Art. Institut Orell Füssli AG, Zürich, für Fr. 3.- im Jahr abonniert werden.
Postcheck VIII / 640. — On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès de l'Orell Füssli Arts Graphiques S.A., Zurich.
Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 3.-. Compte de chèques postaux VIII / 640.

Systematische Übersicht - Table systématique des matières

Abschnitte	Tabellen Tableaux	Divisions
Schweizerische Nationalbank Ausweise, Währungsreserven, Kreditbeanspruchung, Notenumlauf, Täglich fällige Verbindlichkeiten, Goldbestand des Bundes	1-8	Banque nationale suisse Situations, réserves monétaires, crédits accordés, billets, engagements à vue, or de la Confédération
Devisen- und Goldmarkt Paritäten, Devisenkurse, Notenkurse, Goldpreise	9-16	Marché des devises et de l'or Parités, cours des devises, cours des billets, prix de l'or
Geldmarkt Geldmarktsätze, Diskont- und Lombardsätze	17-20	Marché monétaire Taux du marché monétaire, taux d'escompte et pour avances sur nantissement
Kapitalmarkt Zinssätze von Kassenobligationen, Spareinlagen und Hypotheken, Obligationen- und Aktienindizes, Renditen, Obligationenkurse, Emissionen und Rückzahlungen, Pfandbriefe, Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	21-39	Marché des capitaux Taux d'intérêt de bons de caisse, de dépôts d'épargne et d'hypothèques, indices des obligations et des actions, rendements, cours d'obligations, émissions et remboursements, lettres de gage, placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Banken Zwischenbilanzen, Quartalsbilanzen der Großbanken, Schweizerische Investmenttrusts	40-43	Banques Bilans intermédiaires, bilans trimestriels des grandes banques, trusts suisses d'investissement
Börse	44-46	Bourse
Zahlungsverkehr Bargeld und Sichteinlagen, Giroverkehr, Wertschriften-Clearing, Postcheckverkehr, Abrechnungsverkehr	47-52	Trafic des paiements Numéraire et dépôts à vue, virements, clearing des titres, trafic des chèques postaux, compensations
Öffentliche Finanzen Bund, Kantone, Gemeinden, Betriebsergebnisse der SBB	53-61	Finances publiques Confédération, cantons, communes, résultats d'exploitation des CFF
Außenhandel Einfuhr, Ausfuhr, Handelsbilanz, Preis- und Mengenindizes	62-71	Commerce extérieur Importation, exportation, balance commerciale, indices des prix et du volume
Ertragsbilanz, Gebundener Zahlungsverkehr...	72-74	Balance des revenus, service réglementé des paiements
Preise Großhandel, Konsumentenpreise, Landwirtschaftliche Preise, Weltmarktpreise, Preisindizes	75-90	Prix Commerce de gros, prix à la consommation, prix agricoles, marché mondial, indices des prix
Löhne	91-93	Salaires
Produktion Baufähigkeit, Landwirtschaftliche Produktion, Elektrizität	94-96	Production Industrie du bâtiment, production agricole, électricité
Beschäftigung, Arbeitsmarkt	97-100	Activité industrielle, marché du travail
Handel, Verkehr Kleinhandelsumsätze, Transportmengen SBB, Rheinhäfen, Fremdenverkehr	101-104	Commerce, transports Chiffre d'affaires, quantités transportées des CFF, ports de Bâle, tourisme
Ausländische Notenbanken, Internationale Institutionen Notenbankausweise, BIZ, Internationale Bank für Wiederaufbau, Internationaler Währungsfonds	105-108	Banques d'émission étrangères, institutions internationales Situations des banques centrales, BRI, Banque Internationale pour la Reconstruction, Fonds monétaire international
Währungsreserven und Geldumlauf im Ausland Währungsreserven, Geldversorgung, Goldproduktion	109-114	Réserves monétaires et circulation monétaire à l'étranger Réserves monétaires, masse monétaire, production d'or
Europäische Zahlungsunion	115-116	Union européenne de paiements
Stichwortverzeichnis	Seiten-Pages 4-5	Index alphabétique

STICHWORTVERZEICHNIS

	Tab.		Tab.		Tab.
Abrechnungsverkehr	51, 52	Finanzen: Bund	53-59	Obligationen: Index ausländ. Werte .	26
Aktien: Emissionen	31-33, 36	Gemeinden	61	Index schweiz. Werte	23
Index: Ausland	28	Kantone	60	Rendite ausländ. Anleihen	27
Schweiz	24	Fremdenverkehr	104	Rendite von Bundesanleihen	23
Rückzahlungen	34, 35, 36	Geldmarktsätze: Ausland	20	Rückzahlungen	34, 35, 36
Alters- und Hinterlassenenversichg.	39	Schweiz	19	Offizielle Diskontsätze	17
Anleihen: Emissionen 29, 30, 33, 36-37b		Geldversorgung	113	Paritäten	9-11
Kurse von Bundesanleihen	25	Gemeinden, Finanzlage	61	Pfandbriefe	38
Kursindex	23, 26	Giroverkehr: Nationalbank	48	Postcheck- und Giroverkehr	50
Rendite	23, 27	Post	50	Preise: Entwicklung	75
Rückzahlungen	34, 35, 36	Gold: Ausländ. Banken usw. . .	105, 106	Gold	16
Arbeitsmarkt	97-100	Bund	108, 111, 112	Großhandelspreise	84
Ausfuhr	62-65, 67-71	Nationalbank	1, 2	Landw. Erzeugnisse	90
Ausgleichsfonds der AHV	39	Preise	16	Preisindizes, siehe Indizes	
Ausländ. Anleihen: Emissionen 30, 33, 36		Produktion	114	Silber in London und New York ...	84
Kursindex	26	Großbanken: Bilanzen	40-42	Privatdiskontsätze:	
Rendite	27	Dreimonatsdepots	19	Ausland	20
Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern 68		Zinssätze für Kassenobligationen .	21	Schweiz	19
Ausfuhr wichtiger Waren	67	Großhandelsindex: Ausland	85	Rendite: Bundesanleihen	23
Einfuhr nach Ländern	68	Schweiz	75, 76, 80-83, 85	Obligationen im Ausland	27
Einfuhr wichtiger Waren	66	Großhandelspreise	84	Rheinschiffahrt	103
Gebundener Zahlungsverkehr	73	Handelsbilanz	62, 63, 68	Rückzahlungen	34, 35, 36
Jahresergebnisse	62, 64	Hotelfrequenz	104	Schulden: Bund	58
Mengenindex	71	Hypothekarzinssätze	22	Gemeinden	61
Monatsergebnisse	63, 65	Indizes: Agrarproduktion	95	Kantone	60
nach Hauptgruppen	69	Aktienkurse: Ausland	28	Sichteinlagen	47
Preisindex	70	Schweiz	24	Silberpreis in London und New York .	84
Bankausweise:		Ausländische Anleihen	26	Spareinlagen, Zinssätze	22
Ausländische Notenbanken	105	Außenhandel	67, 70, 71	Staatsanleihen: Emissionen 29, 33, 37a, 37b	
BIZ	106	Außenhandelspreise	70	Kurse	25
Großbanken	40-42	Großhandel	76, 80-83, 85	Rendite	23, 27
Internationaler Währungsfonds ...	108	Konsumentenpreise	77, 86-88	Rückzahlungen	34-36
Internationale Wiederaufbaubank .	107	Landw. Produktionsmittelpreise 75, 78, 89		Staatsrechnungen: Bund	53-58
Kantonalbankenverband	40, 41	Landw. Produktpreise	75, 79, 90	Gemeinden	61
Lokalbanken	40, 41	Obligationenkurse	23, 26	Kantone	60
Nationalbank	1, 2, 4-8	Weitmarktpreise	85	Stellensuchende	99, 100
Pfandbriefzentralen	38	Industrie: Aktienindex	24, 28	Stempelabgaben	53, 55
Banken: Aktienindex	24	Beschäftigungsgrad	97, 98	Steuern	53-56
Bilanzen	40-42	Löhne	91-93	Verkehr in den Basler Rheinhäfen ...	103
Banknotenkurse	14	Stellensuchende	99, 100	Verrechnungssteuer	53, 56
Bargeld	47	Investmenttrusts	43	Währungsfonds, Internationaler ...	108
Bautätigkeit	94	Kantonalbanken: Bilanzen	40, 41	Währungsparitäten	9-11
Beschäftigungsgrad	97, 98	Zinssätze	21, 22	Währungsreserven:	
Betriebsergebnisse SBB	59	Kantone, Finanzlage	60	Ausland	112
Bilanzen	40-42	Kassenobligationen, Zinssätze	21	Schweiz, Nationalbank	2
Börsenindex	23, 24, 26	Kleinhandel, Wertumsätze	101	Warenpreise: im Großhandel	84
Börsenkurse von Bundesanleihen ...	25	Konsumentenpreise:		landw. Produkte	90
Börsenumsätze	44-46	Index: Ausland	88	Wechselkurse:	
Bund: Finanzlage	57, 58	Schweiz	77, 86-88	Banknotenkurse	14
Goldbestand	3	Kurse von Bundesanleihen	25	Clearingkurse	12
Steuern	53-56	Landwirtschaft:		Europäisches Währungsabkommen	11
Bundesbahnen: Betriebsergebnisse .	59	Preise der Produktionsmittel .	75, 78, 89	Geldkurse für Devisen	13, 15
Transportmengen	102	Produktenpreise	75, 79, 90	Wertpapierumsätze	44-46
Callgeldausleihungen	19	Tierische Erzeugnisse	95	Wertschriften-Clearing	49
Clearing, siehe Abrechnungsverkehr		Löhne	91-93	Wiederaufbaubank, Internationale ...	107
Clearingkurse	12	Lokalbanken, Bilanzen	40, 41	Wohnbautätigkeit	94
Devisenkurse, siehe Wechselkurse		Lombardzinsfuß	18	Zahlungsunion	115, 116
Diskontsätze: Geldmarktsätze ...	19, 20	Nationalbank, Schweizerische:		Zahlungsverkehr mit dem Ausland .	73, 74
Offizielle Sätze	17	Ausweise	1	Zinssätze: Diskontsätze	17, 19, 20
Privatsätze	19, 20	Diskontosatz	17	Hypotheken	22
Dreimonatsdepots	19	Giroverkehr	48	Kassenobligationen	21
Einfuhr	62-66, 68-71	Kreditbeanspruchung	4	Lombardzinsfuß	18
Elektrische Energie	96	Lombardsatz	18	Spareinlagen	22
Emissionsstatistik	29-37b	Notendeckung	8	Zolleinnahmen	53, 54
Ertragsbilanz	72	Währungsreserven	2	Zwischenbilanzen der Banken ...	40, 41
Europäische Zahlungsunion ...	115, 116	Notenbanken, ausländische:			
Fabrikbauvorlagen	94	Ausweise	105		
		Offizielle Diskontsätze	17		
		Notenumlauf: Ausland ...	105, 109, 110		
		Schweiz	1, 5, 6, 8		

INDEX ALPHABÉTIQUE

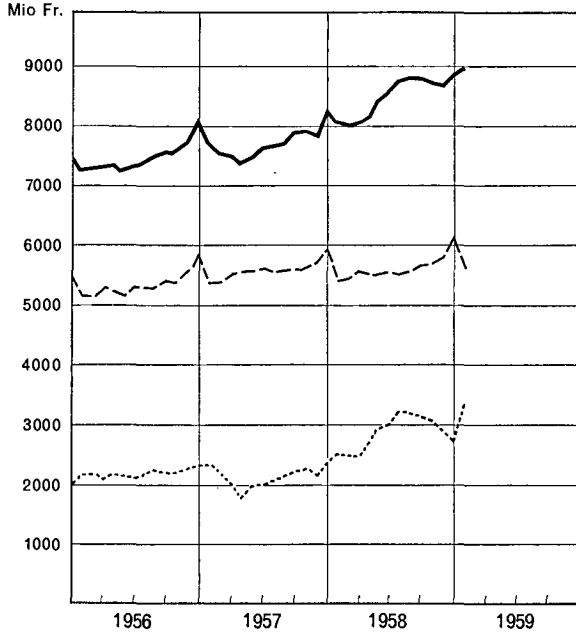
	Tabl.		Tabl.		Tabl.
Actions: Emissions	31-33, 36	Importation de produits import. ...	66	Industrie: Degré d'activité	97, 98
Indice: à l'étranger	28	Importation par pays	68	Indice des actions	24, 28
en Suisse	24	Indice des prix du com. extér.	70	Salaires	91-93
Remboursements	34, 35, 36	Indice du volume du comm. extér. ..	71	Lettres de gage	38
Activité: Bâtiment	94	par catégories économ. princip. ...	69	Marché du travail	97-100
Commerce de détail	101	Résultats annuels	62, 64	Masse monétaire	113
Industrie	97, 98	Résultats mensuels	63, 65	Mouvement: Bourses	44-46
Agriculture:		Service réglementé des paiements ..	73	Chambres de compensation	51, 52
Indice des prix des agents de la		Communes, situation financière.	61	Clearing des titres	49
production agricole	75, 78, 89	Confédération: Encaisse or	3	Comptes de chèques et virements	
Indice et prix des produits agri-		Impôts	53-56	postaux	50
coles	75, 79, 90	Situation financière	57, 58	Comptes de virements de la Banque	
Produits d'origine animale	95	Construction	94	nationale suisse	48
Argent au jour le jour	19	Cours: de billets de banque	14	Touristique	104
Assurance-vieillesse et survivants ..	39	de clearing avec l'étranger	12	Navigation sur le Rhin	103
Avances sur nantissement:		des devises	13, 15	Numéraire	47
Taux officiels	18	des fonds d'Etat fédéraux	25	Obligations: de caisse, taux des	21
Balance commerc. de la Suisse	62, 63, 68	en vertu de l'Accord Monétaire		Emissions	29, 30, 33, 36-37b
Balance des revenus	72	Européen	11	Indice	23, 26
Banque des Règlements internat.	106	Demandes d'emploi	99, 100	Rendement	23, 27
Banque Internat. pour la Reconsti-		Dépôts à trois mois	19	Or: Banque nationale suisse	1, 2
tution et le Développement	107	Dépôts à vue	47	Banques étrangères, etc.	105, 106
Banque nationale suisse:		Dette publique: Cantons	60	108, 111, 112	
Couverture des engagements	8	Communes	61	Confédération	3
Crédits accordés	4	Confédération	58	Prix	16
Réserves monétaires	2	Douanes, recettes des	53, 54	Production	114
Situations	1	Droits de timbre fédéraux	53, 55	Paiements avec l'étranger	73, 74
Taux d'avances s. nantissement ..	18	Emissions	29-37b	Parités monétaires	9-11
Taux d'escompte	17	Emprunts: Conversions	33, 36	Poste: Chèques et virements	50
Virements	48	Cours d'emprunts fédéraux	25	Prix à la consommation:	
Banques cantonales: Bilans	40, 41	Indice des emprunts étrangers	26	Indice: à l'étranger	88
Taux d'intérêt	21, 22	Remboursements	34, 35, 36	en Suisse	77, 86-88
Banques d'émission étrangères:		Rendement à l'étranger	27	Prix: de l'argent à Londres et à	
Situations	105	en Suisse	23	New York	84
Taux officiels	17	Energie électrique	96	de l'or	16
Banques locales, bilans	40, 41	Epargne, taux des dépôts d'	22	des produits agricoles	90
Bâtiment	94	Escompte: Taux officiel	17	du commerce en gros	84
Bilans de banques suisses	40-42	Taux du marché monétaire:		Evolution des	75
Billets en circulation:		à l'étranger	20	Remboursements	34, 35, 36
à l'étranger	105, 109, 110	en Suisse	19	Rendement:	
en Suisse	1, 5, 6, 8	Exportations	62-65, 67-71	des droits de timbre fédéral	53, 55
Bourse:		Finances: Cantons	60	des impôts fédéraux	53-56
Cours des fonds d'Etat fédéraux ...	25	Communes	61	d'obligations	23, 27
Indices	23, 24, 26	Confédération	53-59	Réserves monétaires:	
Mouvements	44-46	Fonds de compensation de l'AVS ..	39	Banque nationale suisse	2
Cantons, situation financière	60	Fonds monétaire international	108	Etranger	112
Centrales de lettres de gage	38	Grandes banques: Bilans	40-42	Salaires	91-93
Chambres de compensation	51, 52	Dépôts à trois mois	19	Situations de banques:	
Changes: Cours de billets de banque ..	14	Taux d'int. des bons de caisse	21	Banque des Règlements internat. ..	106
Cours de clearing	12	Hôtellerie	104	Banque Internat. pour la Reconsti-	
Cours des devises	13, 15	Hypothèques, taux des	22	tution et le Développement	107
Cours en vertu de l'Accord Moné-		Importations	62-66, 68-71	Banque nationale suisse	1, 2, 4-8
taire Européen	11	Impôts fédéraux	53-56	Banques d'émission étrangères ...	105
Parités	9-11	Indice:		Fonds monétaire international	108
Chemins de fer fédéraux:		des actions à l'étranger	28	Taux: d'avances sur nantissement ..	18
Quantités transportées	102	des actions en Suisse	24	de l'argent au jour le jour	19
Résultats d'exploitation	59	des emprunts étrangers	26	d'épargne	22
Chèques et virements postaux	50	des obligations	23, 26	d'escompte officiel	17
Chômage	99, 100	des prix à la consommation:		des obligations de caisse	21
Circulation des billets:		à l'étranger	88	du marché monétaire	19, 20
Banque nationale suisse	1, 5, 6, 8	en Suisse	77, 86-88	hors banque	19
Banques centrales étrang.	105, 109, 110	des prix de gros: à l'étranger	85	hypothécaire	22
Clearing: Cours de	12	en Suisse	75, 76, 80-83, 85	Timbre, droit de	53, 55
des titres	49	des prix:		Tourisme	104
Commerce de détail	101	des agents de la prod. agric.	75, 78, 89	Trafic des ports de Bâle	103
Commerce extérieur:		des marchés mondiaux	85	Trusts d'investissement	43
Exportation de produits importants	67	des produits agric.	75, 79, 90	Union européenne de paiements	115, 116
Exportation par pays	68	du commerce extérieur	70	Virements:	
		des produits d'origine animale	95	de la Banque nationale suisse	48
		du volume du commerce extér. ...	67, 71	postaux	50

Schweizerische Wirtschaftskurven

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

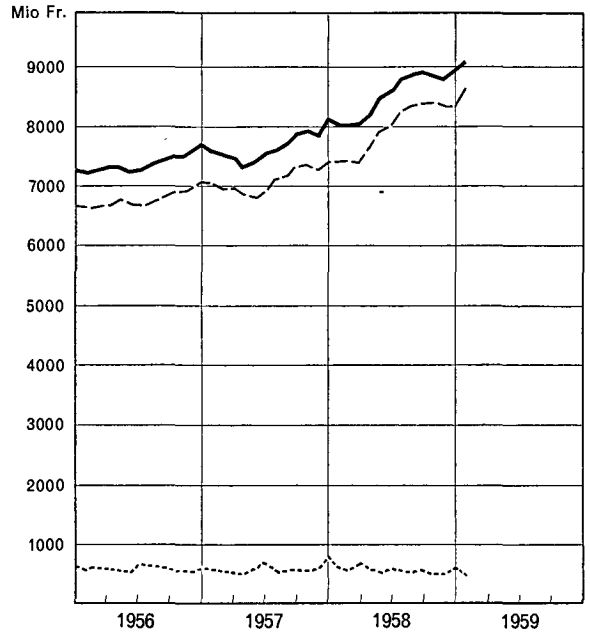
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten
Billets en circulation et engagements à vue

— Total
- - - Notenumlauf - Billets en circulation
· · · · · Täglich fällige Verbindlichkeiten
Engagements à vue



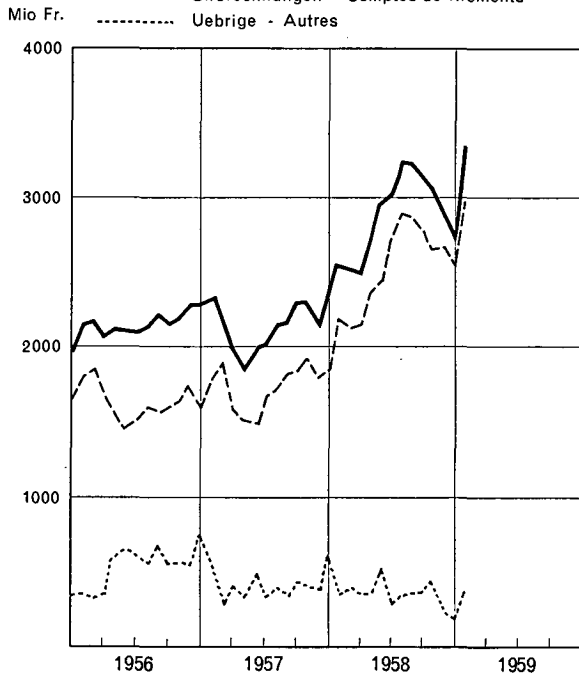
Währungsreserven - Réserves monétaires

— Total
- - - Goldbestand - Encaisse or
· · · · · Devisen - Devises



Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue

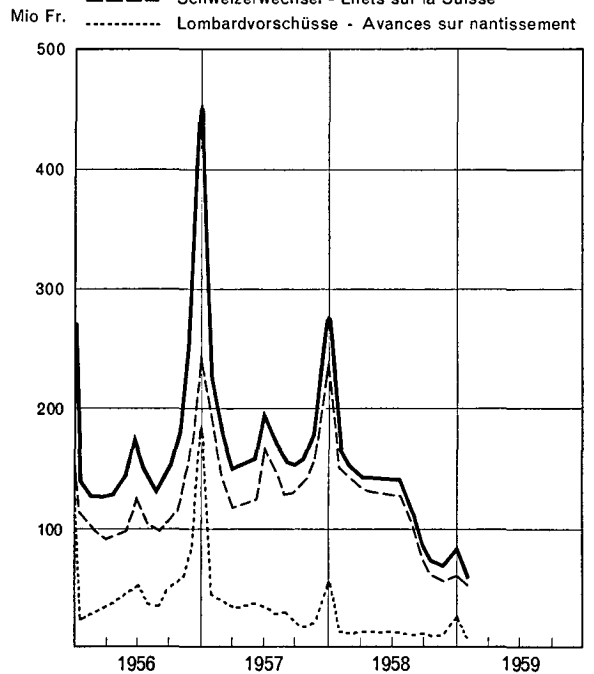
— Total
- - - Girorechnungen - Comptes de virements ¹⁾
· · · · · Uebrige - Autres



¹⁾ Banken, Handel und Industrie — Banques, commerce et industrie

Kreditbeanspruchung - Crédits accordés

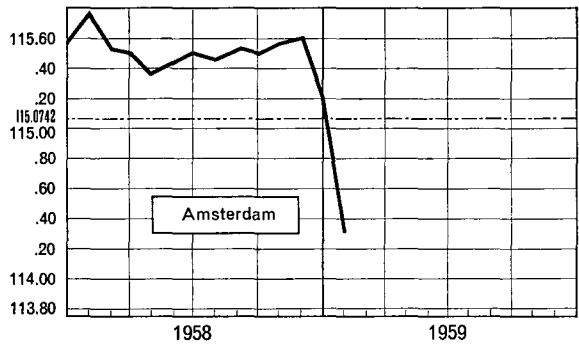
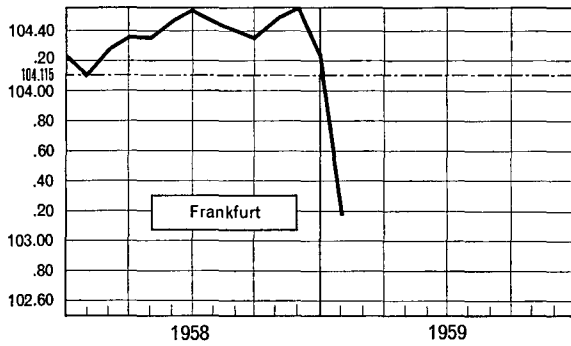
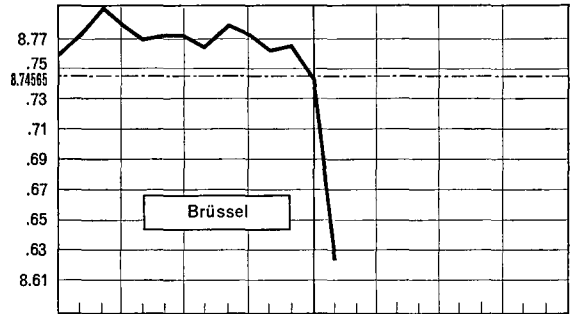
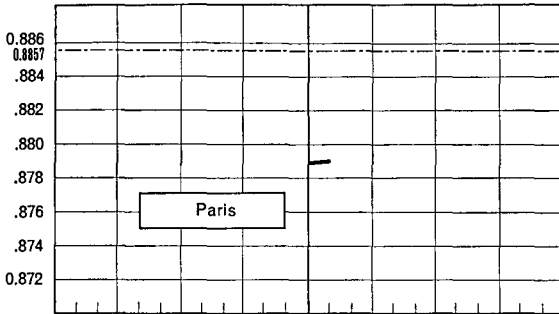
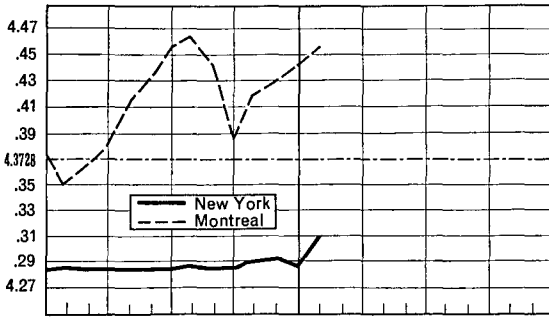
— Total ¹⁾
- - - Schweizerwechsel - Effets sur la Suisse
· · · · · Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement



¹⁾ Einschliesslich Schatzanweisungen — Y compris réscriptions

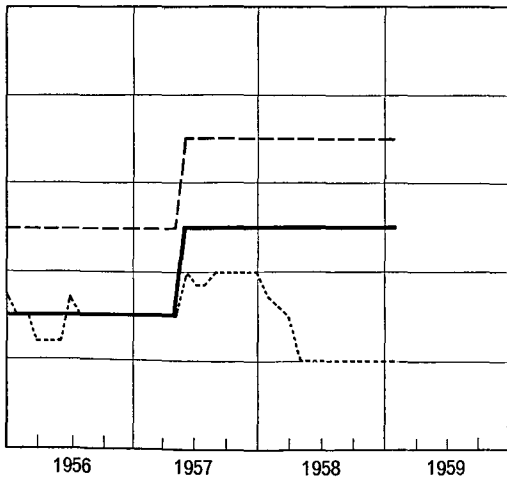
Graphiques économiques suisses

Devisenkurse in der Schweiz — Cours des devises en Suisse
Monatsdurchschnitte - Moyennes mensuelles

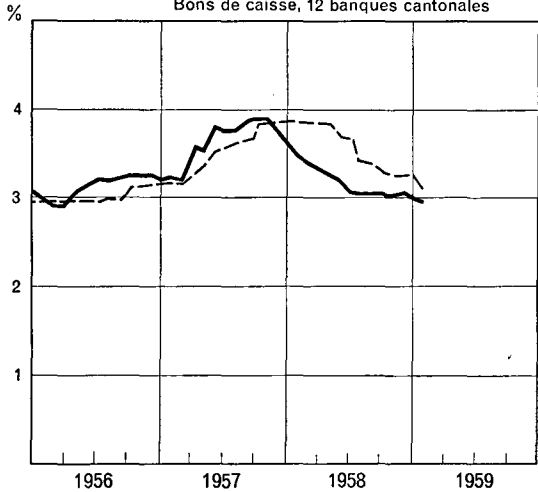


Zinssätze - Taux d'intérêts

- offizieller Diskontsatz - Taux officiel d'escompte
- - - offizieller Lombardzinsfuß - Taux officiel lombard
- Callgeld (Zürich) - Monnaie au jour le jour (Zurich)

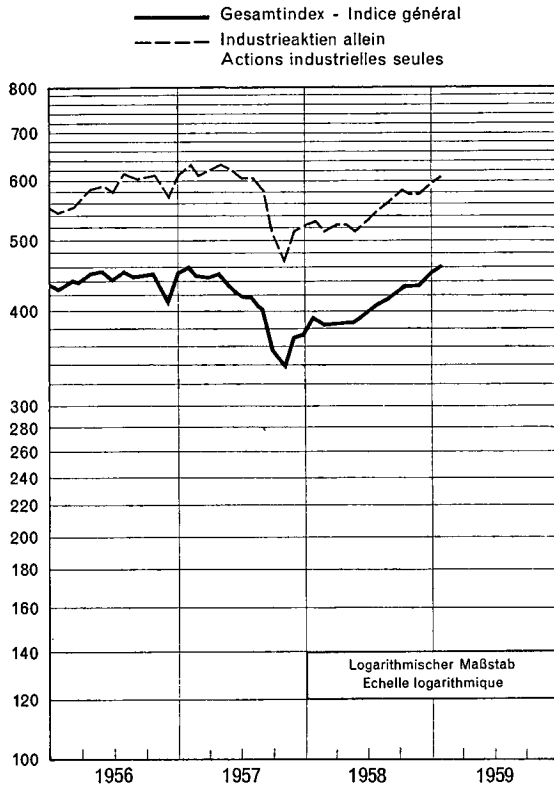


- Rendite schweiz. Obligationen¹⁾ Rendements d'obligations suisses¹⁾
- - - Kassensobligationen, 12 Kantonalbanken Bons de caisse, 12 banques cantonales

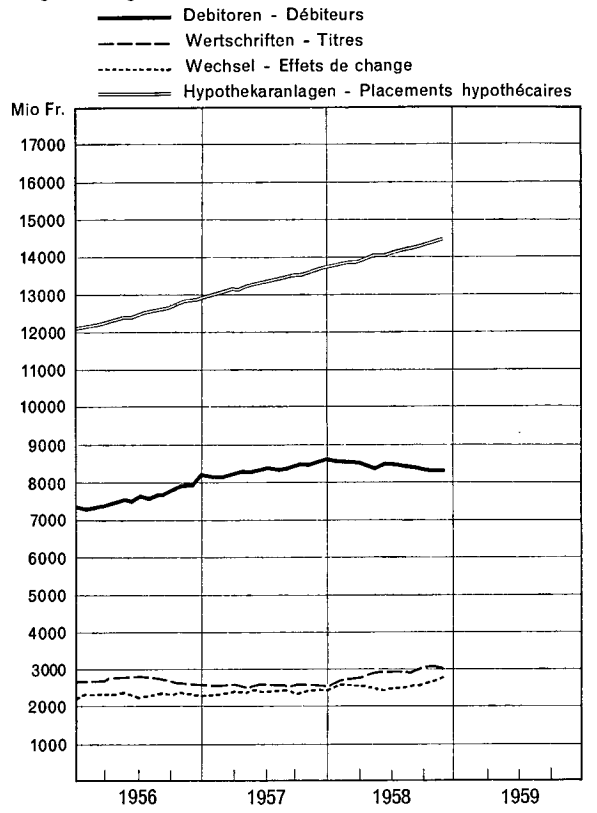


¹⁾ 12 Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen; nach Fälligkeit
12 Emprunts de la confédération et des chemins de fer fédéraux; d'après l'échéance

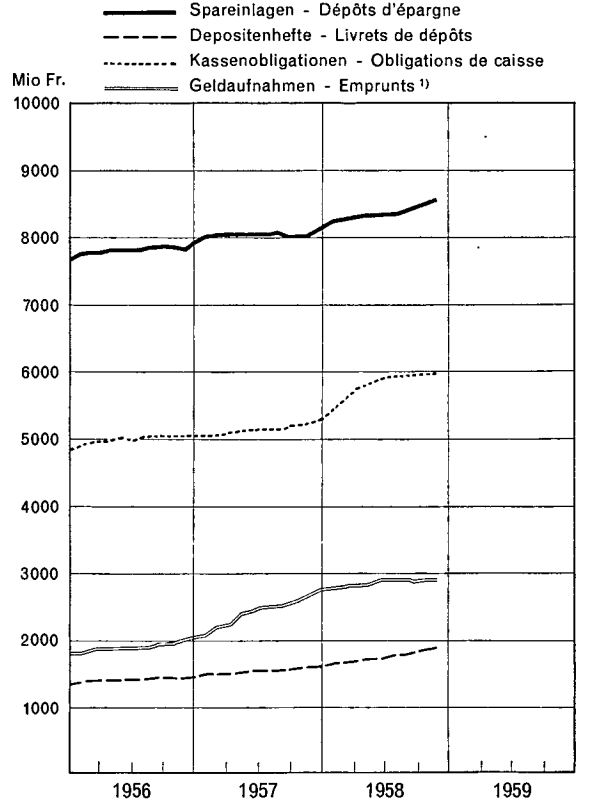
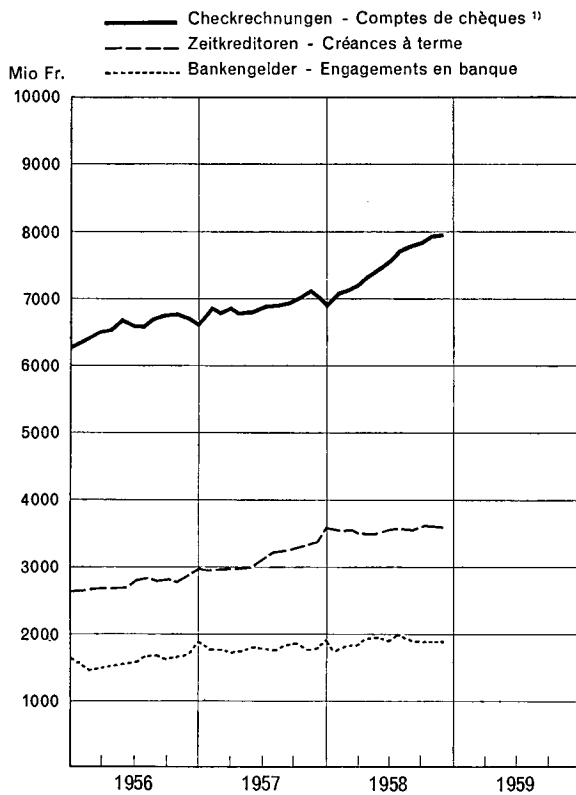
Schweizerischer Aktienindex — Indice suisse des actions



Kreditgewährung von 62 Banken — Crédits accordés par 62 banques



Fremde Gelder von 62 Banken — Fonds étrangers de 62 banques



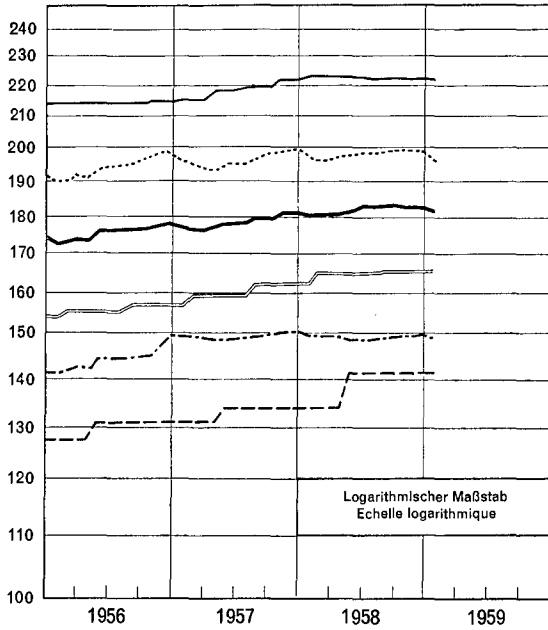
¹⁾ Einschließlich Sicht-Kreditoren — Y compris créances à vue

¹⁾ Obligationenleihen und Pfandbriefdarlehen — Emprunts par obligations et auprès de centrales d'émission de lettres de gage

Index der Konsumentenpreise
Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

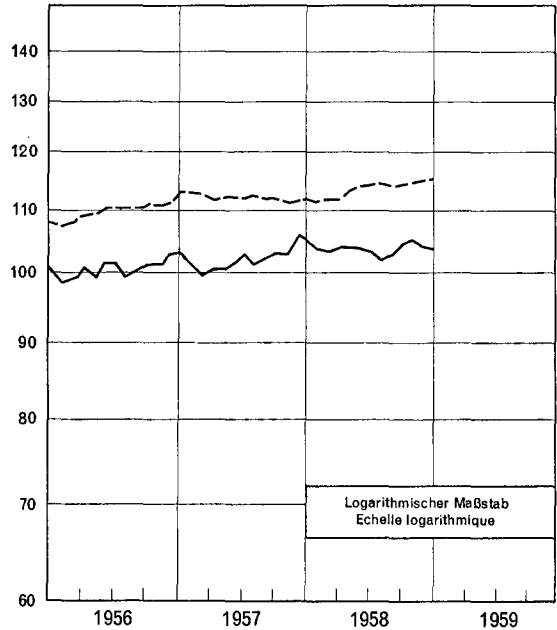
- Gesamtindex - Indice général
- Nahrungsmittel - Denrées alimentaires
- Bekleidung - Habillement
- - - - - Miete - Logement
- · - · - · - · - · Brennstoffe und Leuchtstoffe - Chauffage et éclairage
- Verschiedenes - Divers



Preisbewegung in der Landwirtschaft
Mouvement des prix de l'agriculture

1948 = 100

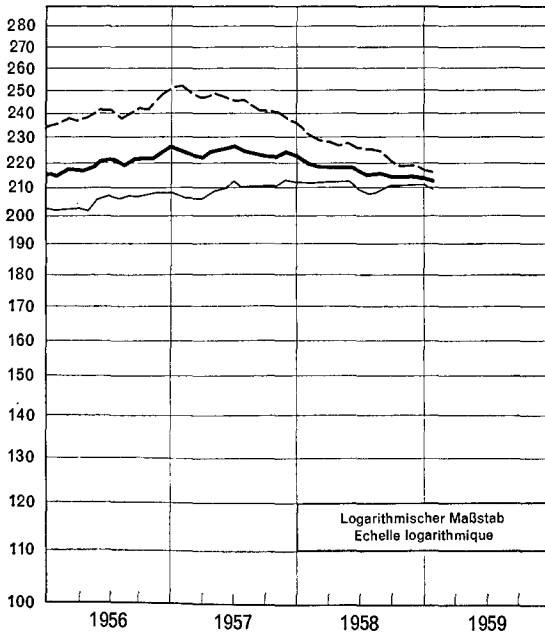
- Index der Preise landwirtschaftlicher Produkte
Indice des prix des produits agricoles
- - - - - Index der Preise landwirtschaftlicher
Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole



Großhandelsindex - Indice des prix de gros

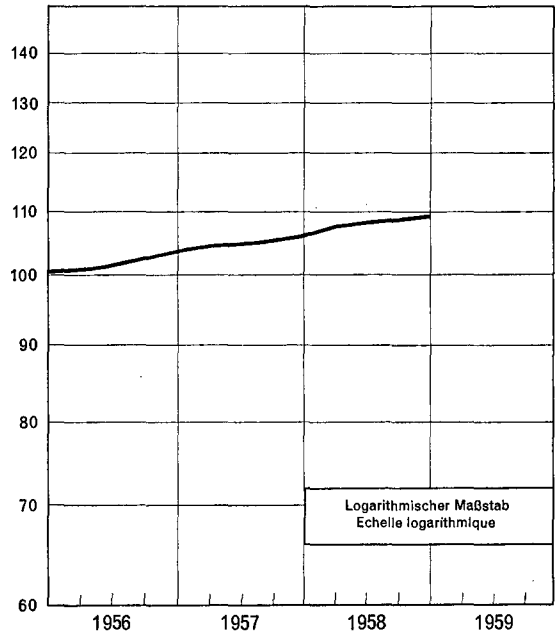
August - Août 1939 = 100

- Gesamtindex - Indice général
- Inlandwaren - Marchandises suisses
- - - - - Auslandswaren - Marchandises étrangères



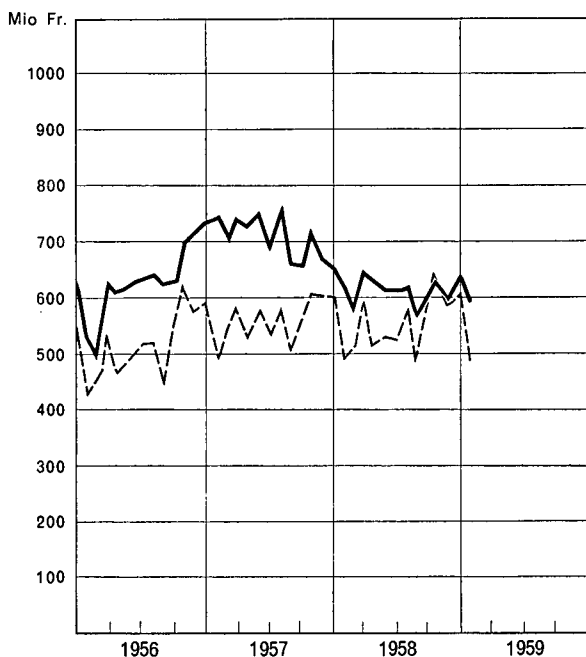
Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe
Taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

IV. Quartal - IV^e trimestre 1955 = 100



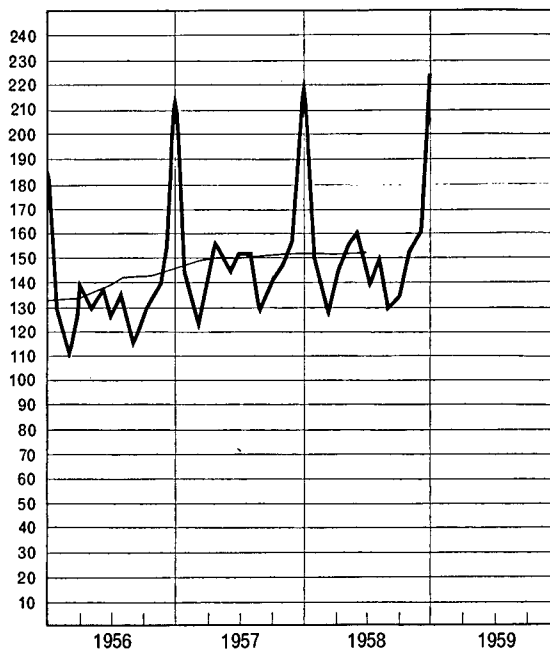
Außenhandel der Schweiz
Commerce extérieur de la Suisse

— Einfuhr - Importation
- - - Ausfuhr - Exportation



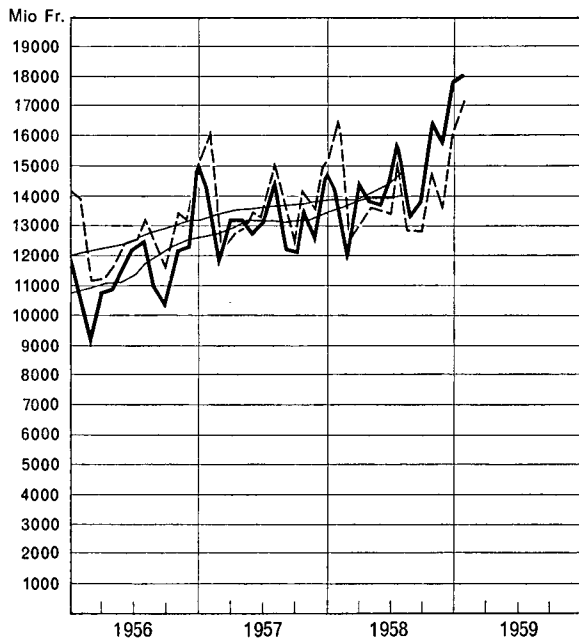
Wertumsätze im Kleinhandel
Chiffre d'affaires du commerce de détail
1949 = 100

— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



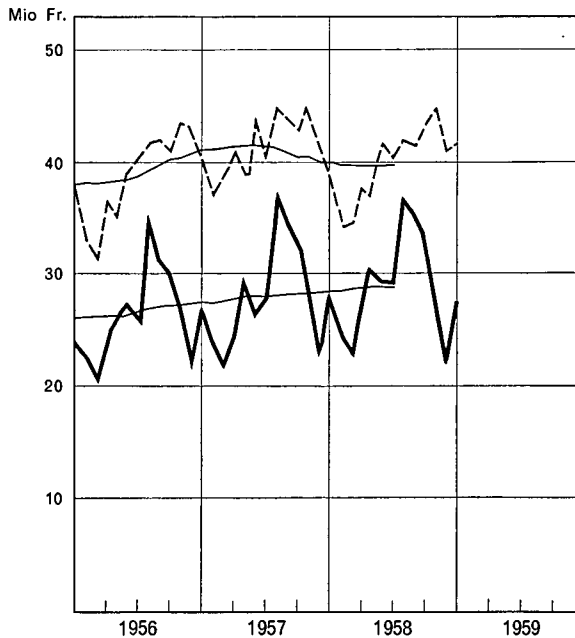
Gesamtumsätze im Giroverkehr
Mouvement total des comptes de virement

— Schweizerische Nationalbank
Banque Nationale Suisse
- - - Postcheckverkehr
Mouvement des comptes de chèques postaux
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois

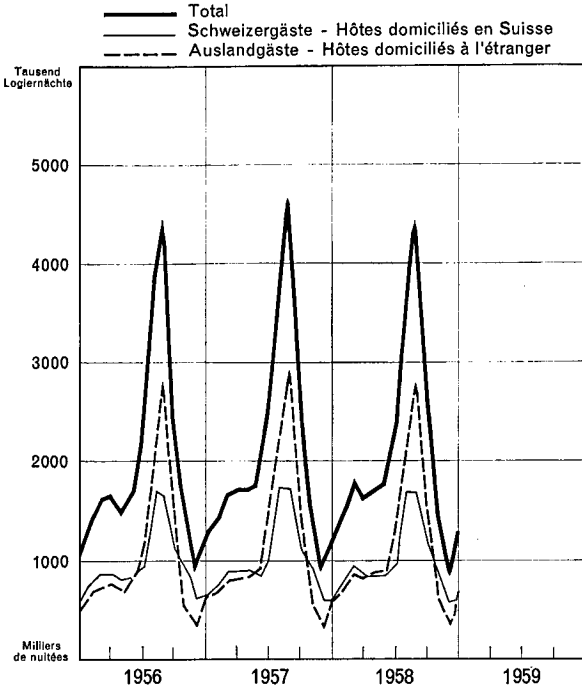


Personen- und Güterverkehr der SBB
Transports de voyageurs et de marchandises par les CFF

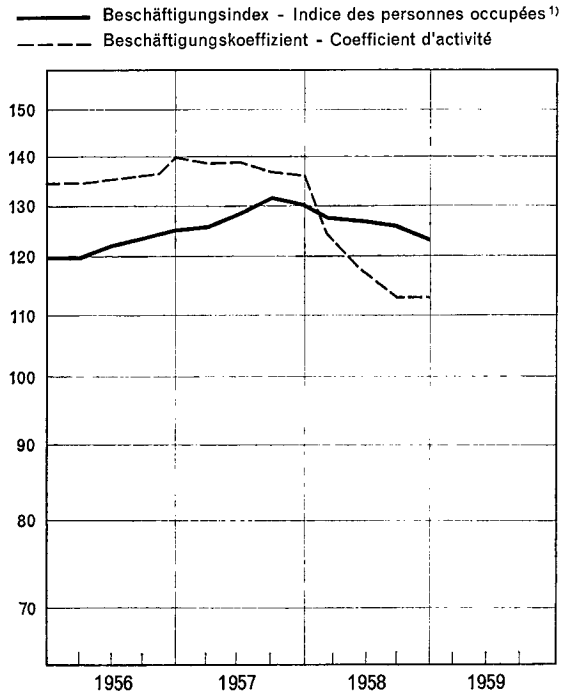
— Einnahmen aus dem Personenverkehr
Recettes du transport de voyageurs
- - - Einnahmen aus dem Güterverkehr
Recettes du transport de marchandises
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



Fremdenverkehr - Mouvement touristique

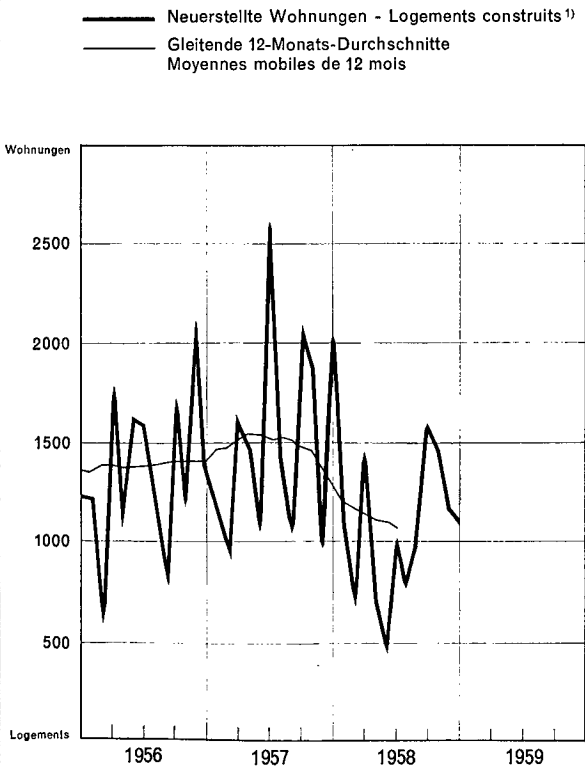


Beschäftigung in der Industrie - Activité industrielle



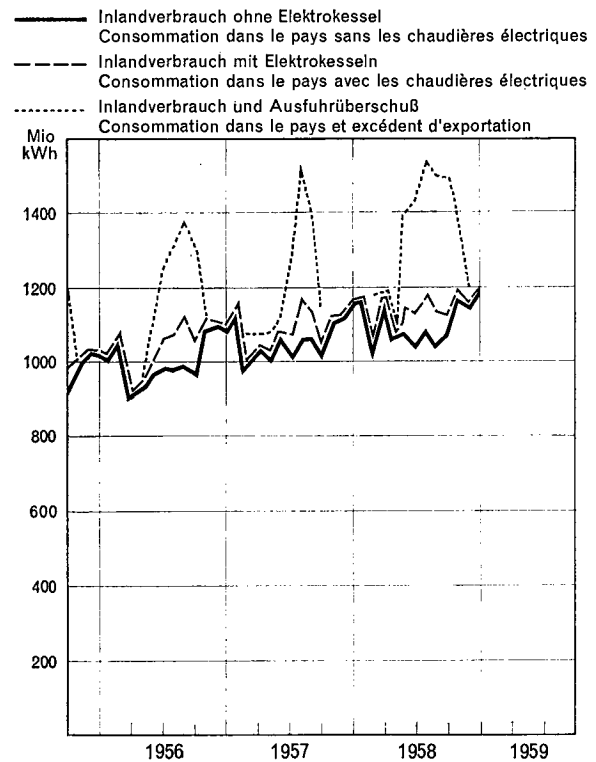
¹⁾ 3. Quartal 1949 = 100 - 3^e trimestre 1949 = 100

Wohnbautätigkeit - Logements construits



¹⁾ In 42 Städten - Dans 42 villes

Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung
Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers



SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK

Ausweise der Schweizerischen Nationalbank

In Millionen Franken

Ausweisstag	Aktiven - Actif									
	Goldbestand Encasse or 1	Devisen - Devises			Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse			Lombardvor- schüsse Avances sur nantissement 8	Wert- schriften Titres 9	Korrespon- - Im Inland en Suisse 10
		deckungs- fähige pouvant servir de couverture 2	andere autres 3	Total 4	Wechsel Effets de change 5	Schatz- anwen- sungen des Bundes Rescrip- tions de la Confédéra- tion suisse 6	Total 7			
1958										
23. Januar	7 422,1	559,4	0,1	559,5	157,2	-	157,2	13,8	45,3	12,2
31.	7 422,1	589,0	0,1	589,1	152,4	-	152,4	12,7	45,3	13,5
7. Februar	7 443,8	585,1	0,2	585,3	151,6	-	151,6	12,7	45,3	7,1
15.	7 443,7	553,1	0,1	553,2	143,4	-	143,4	11,5	45,3	10,8
22.	7 448,0	554,7	0,1	554,8	142,4	-	142,4	9,9	45,3	6,9
28.	7 448,0	556,5	0,1	556,6	140,4	-	140,4	10,6	45,3	8,8
7. März	7 469,6	574,3	0,1	574,4	138,7	-	138,7	10,8	45,3	8,2
15.	7 394,0	516,6	0,1	516,7	137,2	-	137,2	8,7	45,2	12,1
22.	7 394,0	545,5	0,1	545,6	136,2	-	136,2	9,6	45,2	8,1
31.	7 394,1	653,5	0,1	653,6	133,7	-	133,7	12,3	45,2	14,6
8. April	7 552,5	613,4	0,1	613,5	133,7	-	133,7	9,0	44,8	10,6
15.	7 552,6	541,2	0,1	541,3	133,0	0,3	133,3	9,5	44,8	13,8
23.	7 617,6	499,7	0,4	500,1	130,4	0,3	130,7	9,4	44,8	8,7
30.	7 661,0	566,3	0,1	566,4	131,4	0,3	131,7	11,7	44,8	14,7
7. Mai	7 726,0	562,4	0,1	562,5	131,7	0,3	132,0	11,6	44,8	9,4
14.	7 726,1	597,0	0,1	597,1	131,6	0,3	131,9	10,5	44,8	12,6
23.	7 812,0	587,4	0,1	587,5	131,2	0,3	131,5	10,1	44,8	11,3
31.	7 942,9	505,6	0,1	505,7	130,3	0,3	130,6	12,2	44,8	13,3
7. Juni	7 944,2	530,5	0,1	530,6	129,6	0,3	129,9	10,5	44,8	7,8
14.	7 944,4	564,6	0,1	564,7	129,7	0,3	130,0	10,8	44,8	12,9
23.	7 946,9	603,5	0,1	603,6	129,4	0,3	129,7	10,5	44,8	9,8
30.	8 033,6	571,5	0,1	571,6	129,6	0,3	129,9	12,3	44,8	11,5
7. Juli	8 033,7	540,8	0,1	540,9	129,5	0,3	129,8	12,0	44,8	9,2
15.	8 033,9	515,9	0,1	516,0	128,5	-	128,5	11,2	44,8	12,4
23.	8 120,6	576,0	0,1	576,1	127,9	-	127,9	12,4	44,8	12,4
31.	8 250,7	539,2	0,1	539,3	128,2	-	128,2	11,9	44,8	14,6
7. August	8 294,1	557,2	0,1	557,3	124,8	-	124,8	12,7	44,8	8,2
15.	8 340,1	548,0	0,1	548,1	118,2	-	118,2	11,2	44,8	14,7
23.	8 350,1	527,3	0,1	527,4	113,1	-	113,1	10,5	44,8	11,8
30.	8 350,1	515,0	0,1	515,1	103,3	-	103,3	10,2	44,6	8,9
6. September	8 350,1	523,2	0,1	523,3	92,0	-	92,0	11,2	44,6	6,6
15.	8 371,7	522,7	0,1	522,8	85,2	-	85,2	11,4	44,6	12,1
23.	8 371,7	527,7	0,1	527,8	77,7	-	77,7	11,0	44,6	9,9
30.	8 371,7	516,3	0,1	516,4	71,1	-	71,1	11,4	44,6	12,1
7. Oktober	8 371,7	510,9	0,1	511,0	67,3	-	67,3	10,0	44,6	8,8
15.	8 371,7	492,0	0,1	492,1	66,0	-	66,0	9,0	44,6	12,0
23.	8 371,7	473,3	0,1	473,4	60,2	-	60,2	7,7	44,6	12,3
31.	8 371,9	473,7	0,1	473,8	59,0	-	59,0	8,6	44,6	11,1
7. November	8 371,9	470,1	0,1	470,2	58,0	-	58,0	8,2	44,6	5,4
15.	8 326,5	466,5	0,1	466,6	58,3	-	58,3	7,7	44,6	11,7
22.	8 326,5	454,9	0,1	455,0	57,3	-	57,3	9,2	44,6	7,8
29.	8 326,5	461,3	0,1	461,4	57,0	-	57,0	9,9	44,6	7,8
6. Dezember	8 326,5	460,9	0,1	461,0	57,0	-	57,0	9,8	44,6	6,6
15.	8 329,3	464,4	0,1	464,5	56,9	-	56,9	10,1	44,6	13,4
23.	8 329,3	493,8	0,1	493,9	56,9	-	56,9	11,6	44,6	13,8
31.	8 329,3	560,9	0,1	561,0	58,3	-	58,3	21,8	44,6	33,0
1959										
7. Januar	8 351,0	541,6	0,1	541,7	57,8	-	57,8	11,6	44,6	4,3
15.	8 548,4	608,3	0,1	608,4	57,5	-	57,5	7,0	44,6	9,5
23.	8 626,1	491,4	0,1	491,5	53,9	-	53,9	5,9	44,6	9,4
31.	8 626,1	450,8	0,1	450,9	53,6	-	53,6	6,3	44,6	7,0
7. Februar	8 626,1	-	-	449,4	53,0	-	53,0	6,1	44,6	4,7
14.	8 626,1	-	-	445,5	53,0	-	53,0	5,1	44,6	6,9

1) Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie.

BANQUE NATIONALE SUISSE
Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

Correspondants		Passiven - Passif								Situation au
		Sonstige Aktiven	Eigene Gelder	Noten- umlauf	Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue			Sonstige Passiven	Total	
					Girorech- nungen ¹⁾	übrige	Total				Autres postes du passif
im Ausland à l'étranger	Total	Autres postes de l'actif	Fonds propres	Billets en circulation	Comptes de virements ¹⁾	autres				
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
-	-	25,6	49,0	5 416,0	2 272,2	317,3	2 589,5	181,2	8 235,7	23 Janvier
-	-	27,9	49,0	5 493,8	2 188,1	354,1	2 542,2	178,0	8 263,0	31
-	-	28,5	49,0	5 362,7	2 278,8	405,9	2 684,7	177,9	8 274,3	7 Février
-	-	26,4	49,0	5 276,7	2 345,3	384,9	2 730,2	178,4	8 234,3	15
-	-	26,6	49,0	5 313,2	2 279,2	413,4	2 692,6	179,1	8 233,9	22
-	-	31,3	49,0	5 497,9	2 121,8	392,3	2 514,1	180,0	8 241,0	28
-	-	30,3	49,0	5 400,2	2 218,7	429,1	2 647,8	180,3	8 277,3	7 Mars
-	-	27,3	49,0	5 334,7	2 234,9	340,5	2 575,4	182,1	8 141,2	15
-	-	26,1	50,0	5 346,9	2 237,6	354,6	2 592,2	175,7	8 164,8	22
-	-	29,2	50,0	5 560,3	2 142,8	349,4	2 492,2	180,2	8 282,7	31
-	-	31,2	50,0	5 441,4	2 279,7	443,0	2 722,7	181,2	8 395,3	8 Avril
-	-	32,2	50,0	5 308,2	2 454,2	332,9	2 787,1	182,2	8 327,5	15
-	-	29,0	50,0	5 327,6	2 472,6	308,5	2 781,1	181,6	8 340,3	23
-	-	30,6	50,0	5 512,7	2 359,4	357,5	2 716,9	181,3	8 460,9	30
-	-	29,3	50,0	5 408,2	2 467,4	408,2	2 875,6	181,8	8 515,6	7 Mai
-	-	27,4	50,0	5 341,5	2 546,6	429,9	2 976,5	182,4	8 550,4	14
-	-	26,6	50,0	5 422,6	2 535,6	432,9	2 968,5	183,6	8 624,7	23
-	-	28,1	50,0	5 494,5	2 437,6	510,3	2 947,9	185,2	8 677,6	31
-	-	25,6	50,0	5 401,0	2 727,4	330,0	3 057,4	185,0	8 693,4	7 Juin
-	-	25,7	50,0	5 326,9	2 861,6	312,9	3 174,5	181,9	8 733,3	14
-	-	29,2	50,0	5 374,6	2 880,1	287,3	3 167,4	182,5	8 774,5	23
-	-	29,3	50,0	5 569,0	2 747,2	278,2	3 025,4	188,6	8 833,0	30
-	-	34,3	50,0	5 464,8	2 748,6	349,5	3 098,1	191,8	8 804,7	7 Juillet
-	-	30,4	50,0	5 424,5	2 814,4	298,8	3 113,2	189,5	8 777,2	15
-	-	29,3	50,0	5 469,5	2 903,7	306,8	3 210,5	193,5	8 923,5	23
-	-	30,7	50,0	5 543,8	2 899,0	337,0	3 236,0	190,4	9 020,2	31
-	-	32,2	50,0	5 468,6	2 999,9	364,6	3 364,5	191,0	9 074,1	7 Août
-	-	30,2	50,0	5 418,5	3 087,6	359,0	3 446,6	192,2	9 107,3	15
-	-	28,9	50,0	5 446,9	3 011,4	386,6	3 398,0	191,7	9 086,6	23
-	-	27,5	50,0	5 591,6	2 862,8	364,1	3 226,9	191,2	9 059,7	30
-	-	28,8	50,0	5 505,8	2 918,8	391,3	3 310,1	190,7	9 056,6	6 Septembre
-	-	32,1	50,0	5 445,9	2 972,0	421,5	3 393,5	190,5	9 079,9	15
-	-	31,2	50,0	5 489,1	2 966,0	377,0	3 343,0	191,8	9 073,9	23
-	-	32,3	50,0	5 672,8	2 772,2	369,3	3 141,5	195,3	9 059,6	30
-	-	34,0	50,0	5 570,7	2 776,4	453,7	3 230,1	196,6	9 047,4	7 Octobre
-	-	33,5	50,0	5 484,9	2 875,3	423,7	3 299,0	195,0	9 028,9	15
-	-	31,4	50,0	5 529,2	2 837,6	388,5	3 226,1	196,0	9 001,3	23
-	-	39,4	50,0	5 685,7	2 648,3	426,6	3 074,9	197,8	9 008,4	31
-	-	33,2	50,0	5 603,4	2 804,9	336,3	3 141,2	196,9	8 991,5	7 Novembre
-	-	31,0	50,0	5 513,8	2 910,0	276,7	3 186,7	195,9	8 946,4	15
-	-	34,0	50,0	5 571,2	2 882,8	234,1	3 116,9	196,3	8 934,4	22
-	-	38,0	50,0	5 800,9	2 658,2	236,1	2 894,3	200,0	8 945,2	29
-	-	36,1	50,0	5 768,6	2 651,4	274,2	2 925,6	197,4	8 941,6	6 Décembre
-	-	38,5	50,0	5 822,5	2 617,4	269,0	2 886,4	198,4	8 957,3	15
-	-	36,6	50,0	6 105,9	2 393,2	238,3	2 631,5	199,3	8 986,7	23
-	-	35,1	50,0	6 109,3	2 541,2	185,2	2 726,4	197,4	9 083,1	31
1959										
-	-	39,4	50,0	5 866,8	2 596,1	340,0	2 936,1	197,5	9 050,4	7 Janvier
-	-	30,9	50,0	5 636,3	3 014,6	415,1	3 429,7	190,3	9 306,3	15
-	-	33,6	50,0	5 599,1	3 112,4	315,6	3 428,0	187,9	9 265,0	23
-	-	33,0	50,0	5 645,7	2 973,8	366,4	3 340,2	185,6	9 221,5	31
5,3	10,0	27,1	50,0	5 506,2	3 087,5	387,0	3 474,5	185,6	9 216,3	7 Février
5,2	12,1	28,4	50,0	5 428,0	3 192,5	358,0	3 550,5	186,3	9 214,8	14

1) Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

**Währungsreserven
der Schweizerischen Nationalbank**
Réserves monétaires de la Banque nationale suisse
In Millionen Franken – En millions de francs

**Kreditbeanspruchung
der Schweizerischen Nationalbank**
Crédits accordés par la Banque nationale suisse
In Millionen Franken – En millions de francs

2

Monatsende Fin de mois	1955	1956	1957	1958	1959
Goldbestand – Encaisse or					
Januar	6 318,0	6 667,0	7 062,0	7 422,1	8 626,1
Februar	6 269,0	6 665,0	6 998,5	7 448,0	
März	6 259,1	6 731,0	6 930,9	7 394,1	
April	6 235,3	6 753,5	6 866,2	7 661,0	
Mai	6 149,6	6 684,3	6 836,7	7 942,9	
Juni	6 199,9	6 649,2	6 917,0	8 033,6	
Juli	6 242,9	6 763,4	7 094,7	8 250,7	
August	6 267,5	6 869,7	7 181,5	8 350,1	
September ..	6 323,1	6 921,1	7 313,2	8 371,7	
Oktober	6 414,9	6 925,3	7 347,8	8 371,9	
November	6 526,3	7 024,7	7 282,8	8 326,5	
Dezember	6 686,3	7 102,9	7 383,5	8 329,3	
Mittel ¹⁾	6 304,5	6 794,6	7 096,4	7 957,8	
Devisen²⁾ – Devises²⁾					
Janvier	575,0	581,8	552,6	589,0	450,8
Février	576,3	617,5	547,4	556,5	
Mars	560,7	590,2	495,4	653,5	
Avril	563,5	581,3	460,9	566,3	
Mai	603,6	557,1	611,0	505,6	
Juin	746,6	632,6	676,0	571,5	
Juillet	682,7	610,9	527,2	539,2	
Août	561,3	616,5	535,0	515,0	
Septembre ..	626,7	589,8	556,1	516,3	
Octobre	578,3	589,7	546,3	473,7	
November	601,2	587,3	561,0	461,3	
Décembre	624,0	627,0	781,3	560,9	
Moyenne ¹⁾ ..	597,9	585,8	538,3	539,2	
Total					
Januar	6 893,0	7 248,8	7 614,6	8 011,1	9 076,9
Februar	6 845,3	7 282,5	7 545,9	8 004,5	
März	6 819,8	7 321,2	7 426,3	8 047,6	
April	6 798,8	7 334,8	7 327,1	8 227,3	
Mai	6 753,2	7 241,4	7 447,7	8 448,5	
Juni	6 946,5	7 281,8	7 593,0	8 605,1	
Juli	6 925,6	7 374,3	7 621,9	8 789,9	
August	6 828,8	7 486,2	7 716,5	8 865,1	
September ..	6 949,8	7 510,9	7 869,3	8 888,0	
Oktober	6 993,2	7 515,0	7 894,1	8 845,6	
November	7 127,5	7 612,0	7 843,8	8 787,8	
Dezember	7 310,3	7 729,9	8 164,8	8 890,2	
Mittel ¹⁾	6 902,4	7 380,4	7 634,7	8 497,0	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweilstage vgl. Tab. 1). – Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).
²⁾ Bis Ende Januar 1959: Deckungsfähige Devisen.
Jusqu'à fin janvier 1959: Devises pouvant servir de couverture.

**Goldbestand des Bundes
Encaisse or de la Confédération**
In Millionen Franken – En millions de francs

3

Quartalsende Fin de trimestre	1955	1956	1957	1958	1959
März – Mars	225,6	225,4	150,1 ¹⁾	50,0	–
Juni – Juin	225,6	150,1	150,1 ¹⁾	–	–
Sep. – Sep.	225,6	150,1	150,1 ¹⁾	–	–
Dez. – Déc.	225,6	150,1 ¹⁾	–	–	–

¹⁾ Davon 50 Mio Fr. Goldforderung an die Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, welcher Betrag in der Staatsrechnung nicht unter dem Goldbestand aufgeführt ist. – Dont une créance d'or de 50 millions de francs envers la Banque des Règlements Internationaux, montant qui ne figure pas dans le poste de l'encaisse-or des comptes de la Confédération.

4

Monatsende Fin de mois	1955	1956	1957	1958	1959
Schweizerwechsel²⁾ – Effets sur la Suisse²⁾					
Januar	87,6	115,4	183,9	152,4	53,6
Februar	83,5	101,0	136,3	140,4	
März	85,2	92,1	120,4	133,7	
April	80,8	94,2	121,5	131,4	
Mai	82,2	97,0	124,3	130,3	
Juni	103,2	124,6	163,6	129,6	
Juli	100,3	105,4	148,2	128,2	
August	98,4	98,9	128,4	103,3	
September ..	116,8	100,7	132,8	71,1	
Oktober	111,8	116,9	140,1	59,0	
November ...	112,9	167,5	158,2	57,0	
Dezember ...	152,2	250,9	225,8	58,3	
Mittel ¹⁾	97,5	116,3	144,3	111,2	
Schatzanweisungen des Bundes Rescriptions de la Confédération suisse					
Janvier	–	0,3	–	–	–
Février	–	0,3	–	–	–
Mars	0,2	0,3	0,3	–	–
Avril	–	1,0	–	0,3	–
Mai	–	1,0	–	0,3	–
Juin	1,0	2,0	–	0,3	–
Juillet	1,0	3,0	–	–	–
Août	3,0	–	–	–	–
Septembre ..	3,5	–	–	–	–
Octobre	–	–	–	–	–
November	–	5,3	–	–	–
Décembre ...	2,0	21,5	–	–	–
Moyenne ¹⁾ ..	1,2	1,6	0,5	0,1	–
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar	20,8	25,3	44,7	12,7	6,3
Februar	19,6	26,6	40,1	10,6	
März	26,9	34,9	33,6	12,3	
April	29,4	36,5	35,8	11,7	
Mai	30,4	47,4	36,8	12,2	
Juni	60,2	53,0	35,4	12,3	
Juli	56,7	41,7	27,4	11,9	
August	47,2	35,7	28,5	10,2	
September ..	57,0	52,9	22,5	11,4	
Oktober	62,0	56,1	19,0	8,6	
November ...	60,0	81,7	21,5	9,9	
Dezember ...	131,8	186,9	52,0	21,8	
Mittel ¹⁾	44,7	47,7	31,6	11,4	
Total					
Janvier	108,4	141,0	228,6	165,1	59,9
Février	103,1	127,9	176,4	151,0	
Mars	112,3	127,3	154,3	146,0	
Avril	110,2	131,7	157,3	143,4	
Mai	112,6	145,4	161,1	142,8	
Juin	164,4	179,6	199,0	142,2	
Juillet	158,0	150,1	175,6	140,1	
Août	148,6	134,6	156,9	113,5	
September ..	177,3	153,6	155,3	82,5	
Oktober	173,8	173,0	159,1	67,6	
November ...	172,9	254,5	179,7	66,9	
Décembre ...	286,0	459,3	277,8	80,1	
Moyenne ¹⁾ ..	143,4	165,6	176,4	122,7	

¹⁾ Vgl. Tab. 2. – Voir tabl. 2.
²⁾ Einschliesslich diskontierte Obligationen.
Y compris les obligations escomptées.

**Notenumlauf
und täglich fällige Verbindlichkeiten**
Billets en circulation et engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1955	1956	1957	1958	1959
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	5 047,7	5 129,9	5 394,4	5 493,8	5 645,7
Februar	5 044,6	5 125,6	5 417,4	5 497,9	
März	5 104,6	5 263,0	5 491,2	5 560,3	
April	5 083,6	5 205,0	5 532,7	5 512,7	
Mai	5 072,6	5 166,1	5 537,9	5 494,5	
Juni	5 127,8	5 250,8	5 634,5	5 569,0	
Juli	5 123,0	5 263,5	5 531,3	5 543,8	
August	5 131,4	5 290,0	5 564,8	5 591,6	
September	5 227,8	5 391,2	5 605,2	5 672,8	
Oktober	5 221,5	5 382,5	5 615,8	5 685,7	
November	5 254,6	5 483,2	5 709,2	5 800,9	
Dezember	5 515,5	5 809,7	5 931,2	6 109,3	
Mittel ¹⁾	5 056,8	5 189,7	5 467,2	5 501,2	
Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue					
Janvier	1 838,7	2 141,6	2 335,0	2 542,2	3 340,2
Février	1 788,0	2 162,6	2 178,1	2 514,1	
Mars	1 727,1	2 066,6	2 012,1	2 492,2	
Avril	1 719,4	2 141,5	1 839,3	2 716,9	
Mai	1 680,3	2 104,7	1 953,2	2 947,9	
Juin	1 887,6	2 094,0	2 023,8	3 025,4	
Juillet	1 857,9	2 145,1	2 135,4	3 236,0	
Août	1 742,8	2 214,9	2 169,7	3 226,9	
Septembre	1 788,3	2 148,7	2 280,8	3 141,5	
Octobre	1 829,9	2 193,9	2 302,3	3 074,9	
November	1 946,3	2 276,7	2 169,2	2 894,3	
Décembre	1 990,4	2 286,4	2 393,0	2 726,4	
Moyenne ¹⁾	1 873,6	2 222,7	2 196,2	2 955,3	
Total					
Januar	6 886,4	7 271,5	7 729,4	8 036,0	8 985,9
Februar	6 832,6	7 288,2	7 595,5	8 012,0	
März	6 831,7	7 329,6	7 503,3	8 052,5	
April	6 803,0	7 346,5	7 372,0	8 229,6	
Mai	6 752,9	7 270,8	7 491,1	8 442,4	
Juni	7 015,4	7 344,8	7 658,3	8 594,4	
Juli	6 980,9	7 408,6	7 666,7	8 779,8	
August	6 874,2	7 504,9	7 734,5	8 818,5	
September	7 016,1	7 539,9	7 886,0	8 814,3	
Oktober	7 051,4	7 576,4	7 918,1	8 760,6	
November	7 200,9	7 759,9	7 878,4	8 695,2	
Dezember	7 505,9	8 096,1	8 324,2	8 835,7	
Mittel ¹⁾	6 930,4	7 412,4	7 663,4	8 456,5	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Gliederung des Notenumlaufes
Répartition des billets en circulation**

In Millionen Franken - En millions de francs

Abschnitte in Fr. Coupures en fr.	Jahresende - Fin d'année				1959 ¹⁾
	1955	1956	1957	1958	
1000	1 464,8	1 535,4	1 586,9	1 727,7	1 555,1
500	609,2	650,8	631,0	642,7	558,6
100	2 518,6	2 654,4	2 699,9	2 701,8	2 355,9
50	444,9	456,5	482,3	494,4	453,9
20	378,5	350,1	359,0	373,2	346,0
10	-	96,6	127,2	140,6	131,1
5	99,5	65,9	44,9	28,9	27,4
Total	5 515,5	5 809,7	5 931,2	6 109,3	5 428,0

¹⁾ 14. Februar. - 14 Février.

**Zusammensetzung
der täglich fälligen Verbindlichkeiten**
Structure des engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie			Übrige täglich fällige Verbindlich- keiten		
	Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie			Autres engagements à vue		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	1 805,4	2 188,1	2 973,8	529,6	354,1	366,4
Feb. - Fév.	1 893,6	2 121,8		284,5	392,3	
März - Mars	1 622,6	2 142,8		389,5	349,4	
Apr. - Avr.	1 510,4	2 359,4		328,9	357,5	
Mai - Mai	1 493,8	2 437,6		459,4	510,3	
Juni - Juin	1 682,1	2 747,2		341,7	278,2	
Juli - Juil.	1 741,6	2 899,0		393,8	337,0	
Aug. - Août	1 820,8	2 862,8		348,9	364,1	
Sep. - Sep.	1 847,1	2 772,2		433,7	369,3	
Okt. - Oct.	1 918,5	2 648,3		383,8	426,6	
Nov. - Nov.	1 791,7	2 658,2		377,5	236,1	
Dez. - Déc.	1 831,1	2 541,2		561,9	185,2	
Mittel Moyenne ¹⁾	1 788,4	2 600,3		407,8	355,0	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.

**Deckung des Notenumlaufes und der
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold**
**Couverture or
des billets en circulation et des engagements à vue**

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1955	1956	1957	1958	1959
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	125,17	129,96	130,91	135,10	152,79
Februar	124,27	130,03	129,18	135,47	
März	122,62	127,89	126,22	132,98	
April	122,66	129,75	124,10	138,97	
Mai	121,23	129,39	123,45	144,56	
Juni	120,91	126,63	122,76	144,25	
Juli	121,86	128,50	128,27	148,83	
August	122,14	129,86	129,05	149,33	
September	120,95	128,38	130,47	147,58	
Oktober	122,85	128,66	130,84	147,24	
November	124,20	128,11	127,56	143,54	
Dezember	121,23	122,26	124,49	136,34	
Mittel ¹⁾	124,67	130,92	129,80	144,66	
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue					
Janvier	91,75	91,69	91,36	92,36	96,00
Février	91,75	91,45	92,14	92,96	
Mars	91,62	91,83	92,37	91,82	
Avril	91,65	91,93	93,14	93,09	
Mai	91,07	91,93	91,26	94,08	
Juin	88,38	90,53	90,32	93,47	
Juillet	89,43	91,29	92,54	93,97	
Août	91,17	91,54	92,85	94,69	
September	90,12	91,79	92,74	94,98	
Oktober	90,97	91,41	92,80	95,56	
November	90,63	90,53	92,44	95,76	
Décembre	89,08	87,73	88,70	94,27	
Moyenne ¹⁾	90,97	91,67	92,60	94,10	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.

DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

9

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en				Pays 1)
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold - d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Aethiopien	Dollar	18. 12. 1946	0,357 690	2,484 47	56,816	176,006	Ethiopie
Argentinien	Peso	9. 1. 1957	0,049 370 6	18,000 0	411,633	24,293	Argentine
Australien	Pfund - livre	18. 9. 1949	1,990 62	0,446 429	10,209	9,795 11 ³⁾	Australie
Belgien	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Belgique
Brasilien	Cruzeiro	14. 7. 1948	0,048 036 3	18,500 0	423,067	23,637	Brésil
Burma	Kyat	7. 8. 1953	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Birmanie
Ceylon	Rupie - roupie	16. 1. 1952	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Ceylan
Chile	Peso	5. 10. 1953	0,008 078 83	110,000	2 515,535	3,975	Chili
Costa Rica	Colon	18. 12. 1946	0,158 267	5,615 00	128,407	77,877	Costa Rica
Dänemark	Krone - couronne	18. 9. 1949	0,128 660	6,907 14	157,956	63,309	Danemark
Deutschland-W.	Deutsche Mark	30. 1. 1953	0,211 588	4,200 00	96,048	104,115	Allemagne occ.
Dominik. Rep...	Peso	23. 4. 1948	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ³⁾	Rép. Dominic.
Ecuador	Sucre	1. 12. 1950	0,059 244 7	15,000 0	343,028	29,152	Equateur
Finnland	Mark	15. 9. 1957	0,002 777 10	320,000	7 317,914	1,367	Finlande
Frankreich	Franken-franc	29. 12. 1958	0,001 800	493,706	11 290,321	0,886	France
Ghana	Pfund - livre	5. 11. 1958	2,488 28	0,357 143 ²⁾	8,167	12,243 92 ³⁾	Ghana
Großbritannien	Pfund - livre	18. 9. 1949	2,488 28	0,357 143 ²⁾	8,167	12,243 92 ³⁾	Grde-Bretagne
Guatemala	Quetzal	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ³⁾	Guatemala
Haiti	Gourde	9. 4. 1954	0,177 734	5,000 00	114,343	87,456	Häiti
Honduras	Lempira	18. 12. 1946	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Honduras
Indien	Rupie - roupie	22. 9. 1949	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Inde
Irak	Dinar	20. 9. 1949	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ³⁾	Iraq
Iran	Rial	22. 5. 1957	0,011 731 6	75,750 0	1 732,294	5,773	Iran
Irland	Pfund - livre	14. 5. 1958	2,488 28	0,357 143 ²⁾	8,167	12,243 92 ³⁾	Irlande
Island	Krone - couronne	20. 3. 1950	0,054 567 6	16,285 7	372,429	26,851	Islande
Israel	Pfund - livre	13. 3. 1957	0,493 706	1,800 00	41,163	242,935	Israël
Japan	Yen	11. 5. 1953	0,002 468 53	360,000	8 232,665	1,215	Japon
Jordanien	Dinar	2. 10. 1953	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ³⁾	Jordanie
Jugoslawien ...	Dinar	1. 1. 1952	0,002 962 24	300,000	6 860,568	1,458	Yugoslavie
Kolumbien	Peso	17. 12. 1948	0,455 733	1,949 98	44,593	224,250	Kolumbie
Kuba	Peso	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ³⁾	Cuba
Libanon	Pfund - livre	29. 7. 1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Liban
Luxemburg	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Luxembourg
Mexiko	Peso	19. 4. 1954	0,071 093 7	12,500 0	285,857	34,983	Mexique
Nicaragua	Cordoba	1. 7. 1955	0,126 953	7,000 00	160,080	62,469	Nicaragua
Niederlande ...	Gulden - florin	21. 9. 1949	0,233 861	3,800 00	86,900	115,074	Pays-Bas
Norwegen	Krone - couronne	18. 9. 1949	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Norvège
Oesterreich ...	Schilling - schelling	4. 5. 1953	0,034 179 6	26,000 0	594,582	16,819	Autriche
Pakistan	Rupie - roupie	31. 7. 1955	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Pakistan
Panama	Balboa	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ³⁾	Panama
Paraguay	Guarani	1. 3. 1956	0,014 811 2	60,000 0	1 372,110	7,288	Paraguay
Philippinen ...	Peso	18. 12. 1946	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Philippines
Salvador	Colon	18. 12. 1946	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Salvador
Schweden	Krone - couronne	5. 11. 1951	0,171 783	5,173 21	118,304	84,528	Suède
Sudan	Pfund - livre	23. 7. 1958	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 ³⁾	Soudan
Südafrik. Union.	Pfund - livre	18. 9. 1949	2,488 28	0,357 143 ²⁾	8,167	12,243 92 ³⁾	Union Sudafric.
Türkei	Pfund - livre	19. 6. 1947	0,317 382	2,800 00	64,032	156,172	Turquie
USA	Dollar	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ³⁾	USA
Venezuela	Bolivar	18. 4. 1947	0,265 275	3,350 00	76,609	130,532	Venezuela
Ver. Arab. Rep.							Rép. arabe unie
Aegypten	Pfund - livre	19. 9. 1949	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 ³⁾	Egypte
Syrien	Pfund - livre	29. 7. 1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Syrie

1) Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Afghanistan, Bolivien, China, Griechenland, Indonesien, Italien, Kanada, Korea, Libyen, Malaya, Marokko, Peru, Saudi Arabien, Spanien, Thailand, Tunesien, Uruguay und Viet-Nam. - Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Afghanistan, Bolivie, Chine, Grèce, Indonésie, Italie, Canada, Corée, Libye, Malaisie, Maroc, Pérou, Arabie séoudite, Espagne, Thaïlande, Tunisie, Uruguay et Viet-Nam.

2) Oder - ou 7 s 1,714 d. 3) Für 1 Währungseinheit. - Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten anderer Länder – Parités monétaires d'autres pays

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Milligramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en milligrammes d'or fin	Parität – Parité			Pays
				Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Bulgarien	Lev	12. 5. 1952	130,687	6,80	155,51	64,31	Bulgarie
Polen	Zloty	30. 10. 1950	222,168	4,00	91,47	109,32	Pologne
Rumänien	Leu	1. 2. 1954	148,112	6,00	137,21	72,88	Roumanie
Sowjetunion	Rubel	1. 3. 1950	222,168	4,00	91,47	109,32	Unionsoviétique
Ungarn	Forint	1. 8. 1946	75,700	11,74	268,46	37,25	Hongrie

10

**Paritäten und extreme Kurse für Länder des Europäischen Währungsabkommens
Parités et marges des cours pour des pays membres de l'Accord Monétaire Européen**

Länder	Paritäten — Parités		Extreme Kurse Cours extrêmes seit — depuis 29. 12. 1958		Pays	
	Seit Depuis	Mittelkurs – Cours moyen	Kauf Achat Fr.	Verkauf Vente Fr.		
Belgien	18. 5. 1953	1 Fr. = 11,43426 b. Fr.	100 fr. b. = 8,74565 fr.	8,52½	8,96½	Belgique
Dänemark	18. 5. 1953	100 Fr. = 157,9562 Kr.	100 cr. = 63,3087 fr.	61,73	64,89	Danemark
Deutschland-West	18. 5. 1953	100 Fr. = 96,0476 DM	100 DM = 104,115 fr.	101,53½	106,71½	Allemagne occ.
Frankreich	29. 12. 1958	1 Fr. = 112,903 fr. Fr.	100 ffr. = 0,88571 fr.	0,8635	0,9081½	France
Großbritannien	18. 5. 1953	100 Fr. = 8,16733 £	1 £ = 12,2439 fr.	11,94	12,54⅞	Grande-Bret.
Italien	22. 8. 1955	1 Fr. = 142,908 Lit.	100 lit. = 0,69975 fr.	0,6823	0,7171½	Italie
Niederlande	18. 5. 1953	100 Fr. = 86,9005 Fl.	100 fl. = 115,0742 fr.	112,14	118,03½	Pays-Bas
Norwegen	14. 12. 1953	100 Fr. = 163,346 Kr.	100 cr. = 61,2197 fr.	59,65	62,76	Norvège
Oesterreich	15. 9. 1954	100 Fr. = 594,58 Sch.	100 sch. = 16,8185 fr.	16,39½	17,24½	Autriche
Portugal	1. 5. 1956	100 Fr. = 657,47 Esc.	100 esc. = 15,21 fr.	14,80	15,62½	Portugal
Schweden	18. 5. 1953	100 Fr. = 118,3037 Kr.	100 cr. = 84,5282 fr.	82,99½	86,04½	Suède

11

**Im schweizerischen Auslandclearing angewandte Kurse
Cours appliqués au clearing suisse avec l'étranger**

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Auszahlungen in der Schweiz Paiements en Suisse	Einzahlungen in der Schweiz Versements en Suisse	Pays
			für 100 Währungseinheiten pour 100 unités monétaires		
			Fr.	Fr.	
Bulgarien	Lev	16. 9. 1957	63,01	63,01	Bulgarie
Finnland	Mark	14. 1. 1959	1,3322 ¹⁾	1,4011 ¹⁾	Finlande
Griechenland	Drachme	8. 1. 1959	14,26⅞	14,47⅞	Grèce
Jugoslawien	Dinar	2. 1. 1952	1,4576	1,4576	Yougoslavie
Polen					Pologne
Warenverkehr	Zloty	20. 3. 1957	106,99	107,52	Marchandises
Übrige Zahlungen	Zloty	20. 3. 1957	17,83	17,92	Autre trafic
Rumänien	Leu	10. 2. 1959	71,82⅞	71,82⅞	Roumanie
Spanien	Peseta	5. 4. 1957	10,322	10,322	Espagne
Tschechoslowakei	Krone - couronne	1. 2. 1959	59,70	60,06	Tchécoslovaquie
Türkei	Pfund - livre	4. 8. 1958	48,44	48,59	Turquie
Ungarn	Forint	1. 8. 1952	36,969	37,523	Hongrie

12

1) Extreme Kurse, Tageskurse variabel. — Cours extrêmes, cours du jour variables.

Devisenkurse in der Schweiz (Geld) – Cours des devises en Suisse (demande)

13

Datum Date	NewYork \$ 1.—	London Londres £ 1.—	Paris Fr. 100.—	Brüssel Bruxelles Fr. 100.—	Frankfurt Francfort DM 100.—	Mailand Milan Lire 100.—	Amster- dam Fl. 100.—	Kopen- hagen Copen- hague Kr. 100.—	Stock- holm Kr. 100.—	Oslo Kr. 100.—	Montreal Montréal \$ 1.—
Jahresmittel – Moyenne annuelle											
1955	4,285	12,226	1,249	8,760	104,158	0,697 ¹⁾	115,142	63,130	84,426	61,095	4,344
1956	4,285	12,226	1,244	8,765	104,420	0,698	114,917	63,170	84,442	61,147	4,354
1957	4,286	12,239	1,159	8,724	104,315	0,698	114,974	63,123	84,549	61,230	4,470
1958	4,286	12,229	1,037	8,771	104,382	0,701	115,500	63,214	84,443	61,123	4,416
Monatsmittel – Moyenne mensuelle											
1957											
Dez. – Déc.	4,284	12,261	1,041	8,760	104,226	0,700	115,567	63,358	84,654	61,277	4,384
1958											
Jan. – Jan.	4,285	12,258	1,041	8,772	104,100	0,699	115,760	63,334	84,536	61,257	4,350
Feb. – Fév.	4,284	12,276	1,040	8,793	104,265	0,702	115,532	63,420	84,537	61,339	4,367
März – Mars	4,284	12,273	1,038	8,780	104,358	0,702	115,509	63,403	84,496	61,327	4,383
Apr. – Avr.	4,284	12,246	1,037	8,770	104,358	0,701	115,373	63,271	84,391	61,192	4,413
Mai – Mai	4,284	12,233	1,037	8,773	104,456	0,700	115,449	63,211	84,431	61,128	4,431
Juni – Juin	4,284	12,229	1,039	8,772	104,530	0,701	115,505	63,220	84,527	61,104	4,454
Juli – Juil.	4,285	12,200	1,039	8,767	104,471	0,702	115,460	63,091	84,525	60,999	4,464
Aug. – Août	4,284	12,205	1,040	8,779	104,400	0,702	115,517	63,118	84,583	61,028	4,442
Sep. – Sep.	4,284	12,201	1,038	8,774	104,352	0,701	115,501	63,100	84,339	60,997	4,389
Okt. – Oct.	4,290	12,212	1,038	8,763	104,479	0,699	115,561	63,156	84,296	61,067	4,418
Nov. – Nov.	4,291	12,234	1,038	8,767	104,570	0,700	115,600	63,224	84,474	61,142	4,430
Dez. – Déc.	4,287	12,189	1,016	8,744	104,223	0,698	115,215	63,044	84,171	60,918	4,443
1959											
Jan. – Jan.	4,311	12,101	0,879	8,624	103,189	0,692	114,327	62,502	83,341	60,447	4,457
Tageskurs – Cours du jour											
1959											
Jan. – Jan.											
16	4,31 ¹ / ₈	12,09 ³ / ₄	0,87 ¹³ / ₁₆	8,62 ³ / ₈	103,15	0,69 ³ / ₁₆	114,32	62,46	83,33	60,41	4,45 ⁵ / ₈
17	4,31	12,09 ³ / ₄	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ¹ / ₂	103,15	0,69 ³ / ₁₆	114,32	62,46	83,32	60,42	4,45 ³ / ₄
18											
19	4,31	12,09 ³ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ⁵ / ₈	103,15	0,69 ³ / ₁₆	114,32	62,45	83,31	60,43	4,45 ¹ / ₄
20	4,30 ¹⁵ / ₁₆	12,09 ³ / ₈	0,87 ⁵ / ₈	8,62 ³ / ₈	103,14	0,69 ³ / ₁₆	114,29	62,44	83,29	60,42	4,45 ³ / ₄
21	4,30 ¹⁵ / ₁₆	12,09 ³ / ₄	0,87 ⁷ / ₈	8,61 ³ / ₄	103,15	0,69 ³ / ₁₆	114,30	62,44	83,28	60,42 ¹ / ₂	4,45 ⁵ / ₈
22	4,30 ⁷ / ₈	12,09 ³ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,61 ³ / ₄	103,15	0,69 ¹ / ₄	114,30	62,43	83,28	60,42 ¹ / ₂	4,45 ³ / ₈
23	4,30 ¹⁵ / ₁₆	12,09 ⁹ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62	103,16	0,69 ³ / ₄	114,29	62,45	83,29	60,44	4,45 ¹ / ₈
24	4,31	12,10 ³ / ₄	0,87 ¹⁵ / ₁₆	8,62 ³ / ₈	103,20	0,69 ³ / ₈	114,33	62,49	83,33	60,47	4,45 ³ / ₈
25											
26	4,31 ¹ / ₈	12,11 ¹ / ₈	0,87 ¹⁵ / ₁₆	8,62 ³ / ₈	103,22	0,69 ³ / ₈	114,34	62,52	83,40	60,49	4,45 ³ / ₈
27	4,31 ¹ / ₁₆	12,11 ¹ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62	103,25	0,69 ⁷ / ₁₆	114,33	62,54	83,34	60,50	4,45 ⁵ / ₈
28	4,31	12,10 ³ / ₈	0,87 ⁵ / ₈	8,61 ¹ / ₈	103,21	0,69 ⁷ / ₁₆	114,31	62,53	83,31	60,46	4,45 ¹ / ₂
29	4,31	12,10 ³ / ₈	0,87 ⁵ / ₈	8,62 ¹ / ₈	103,20	0,69 ³ / ₈	114,30	62,51	83,31	60,45	4,45 ¹ / ₄
30	4,31	12,10 ³ / ₈	0,87 ⁵ / ₈	8,62 ¹ / ₈	103,21	0,69 ³ / ₈	114,30	62,51	83,31	60,47	4,44 ³ / ₈
31	4,31	12,11	0,87 ¹⁵ / ₁₆	8,62 ³ / ₈	103,21	0,69 ³ / ₈	114,33	62,50	83,32	60,47	4,44 ¹ / ₈
Feb. – Fév.											
1											
2	4,31	12,11 ¹ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ³ / ₈	103,20	0,69 ³ / ₈	114,32	62,50	83,33	60,45	4,44 ¹ / ₈
3	4,31 ¹ / ₁₆	12,11 ¹ / ₂	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ¹ / ₂	103,20	0,69 ³ / ₈	114,32	62,51	83,34	60,46	4,43 ¹ / ₂
4	4,31	12,11 ¹ / ₁₆	0,87 ⁵ / ₈	8,62 ³ / ₈	103,18	0,69 ³ / ₈	114,32	62,50	83,32	60,44	4,43
5	4,31	12,11	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ¹ / ₂	103,17	0,69 ⁷ / ₁₆	114,32	62,50	83,32	60,43	4,43
6	4,31	12,11 ¹ / ₈	0,87 ⁵ / ₈	8,62 ³ / ₈	103,17	0,69 ⁷ / ₁₆	114,33	62,51	83,34	60,45	4,43
7	4,31	12,11 ¹ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ³ / ₄	103,17	0,69 ⁷ / ₁₆	114,32	62,50	83,33	60,44	4,42 ⁷ / ₈
8											
9	4,31	12,11 ¹ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ³ / ₄	103,17	0,69 ⁷ / ₁₆	114,32	62,50	83,34	60,44	4,42 ³ / ₄
10	4,31	12,10 ³ / ₈	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ³ / ₄	103,14	0,69 ⁷ / ₁₆	114,32	62,48	83,33	60,42	4,41 ⁷ / ₈
11	4,31	12,10 ³ / ₈	0,87 ⁵ / ₈	8,62 ³ / ₈	103,13	0,69 ⁷ / ₁₆	114,27	62,46	83,32	60,40	4,40 ³ / ₄
12	4,31 ¹ / ₁₆	12,10 ³ / ₄	0,87 ⁷ / ₈	8,62 ⁵ / ₈	103,14	0,69 ⁷ / ₁₆	114,27	62,48	83,34	60,43	4,40 ³ / ₄
13	4,31 ³ / ₁₆	12,11 ¹ / ₈	0,87 ¹³ / ₁₆	8,62 ³ / ₄	103,16	0,69 ⁷ / ₁₆	114,30	62,51	83,35	60,45	4,39 ³ / ₈
14	4,31 ³ / ₁₆	12,11	0,87 ¹³ / ₁₆	8,62 ³ / ₈	103,14	0,69 ⁷ / ₁₆	114,29	62,49	83,35	60,43	4,39 ¹ / ₄
15											

1) August-Dezember. – Août-Décembre.

Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) - Cours des billets de banque en Suisse (achat)

Datum Date	USA \$ 1.—	Großbri- tannien Grande- Bretagne £ 1.—	Frank- reich France Fr. 100.—	Belgien Belgique Fr. 100.—	Deutsch- land-West Alle- magne occ. DM 100.—	Italien Italie Lire 100.—	Nieder- lande Pays-Bas Fl. 100.—	Schwe- den Suède Kr. 100.—	Oester- reich Autriche Sch. 100.—	Portugal Esc. 100.—
Jahresmittel - Moyenne annuelle										
1955	4,281	11,404	1,136	8,502	100,656	0,674	111,607	79,809	16,094	14,722
1956	4,280	11,333	1,058	8,557	101,180	0,672	111,171	80,662	16,237	14,822
1957	4,282	11,411	0,983	8,446	101,143	0,679	111,365	81,301	16,347	14,837
1958	4,282	11,883	0,930	8,564	102,000	0,686	112,881	82,253	16,480	14,874
Monatsmittel - Moyenne mensuelle										
1957 Dez. - Déc.	4,281	11,412	0,860	8,456	101,57	0,686	112,84	81,92	16,43	14,80
1958 Jan. - Jan.	4,281	11,414	0,898	8,461	101,43	0,683	112,77	82,00	16,42	14,84
Feb. - Fév.	4,281	11,554	0,931	8,523	101,56	0,684	112,87	82,00	16,44	14,91
März - Mars	4,281	11,981	0,928	8,563	101,76	0,686	112,85	82,10	16,47	14,97
Apr. - Avr.	4,281	11,989	0,932	8,578	101,93	0,685	113,10	82,21	16,49	14,96
Mai - Mai	4,281	11,979	0,920	8,597	102,16	0,686	113,26	82,24	16,53	14,96
Juni - Juin	4,281	11,964	0,946	8,599	102,13	0,686	112,69	82,46	16,53	14,91
Juli - Juil.	4,281	11,981	0,946	8,551	101,94	0,687	112,37	82,41	16,50	14,85
Aug. - Août	4,281	11,935	0,933	8,552	101,90	0,687	112,38	82,37	16,48	14,84
Sep. - Sep.	4,281	11,894	0,938	8,577	101,93	0,686	112,46	82,18	16,43	14,83
Okt. - Oct.	4,284	11,953	0,944	8,598	102,41	0,684	113,05	82,26	16,48	14,75
Nov. - Nov.	4,287	11,964	0,931	8,593	102,44	0,685	113,45	82,40	16,48	14,85
Dez. - Déc.	4,283	11,974	0,909	8,567	102,39	0,686	113,47	82,40	16,52	14,85
1959 Jan. - Jan.	4,305	12,067	0,859	8,394	103,12	0,687	113,85	82,98	16,61	14,95
Tageskurs - Cours du jour										
1959 Jan. - Jan.										
16	4,30 ³ / ₄	12,07	0,86	8,39	103,10	0,6855	113,70	83,00	16,59	14,95
17	4,30 ³ / ₄	12,08	0,85 ³ / ₈	8,36	103,10	0,6850	113,75	83,00	16,60	14,95
18										
19	4,30 ¹ / ₂	12,06	0,85 ³ / ₈	8,40	103,10	0,6850	113,80	83,00	16,60	14,95
20	4,30 ¹ / ₂	12,07	0,85 ³ / ₈	8,40	103,10	0,6850	113,80	83,00	16,60	14,95
21	4,30 ¹ / ₂	12,07	0,85 ¹ / ₂	8,27 ¹ / ₂	103,05	0,6850	113,75	83,00	16,59	14,95
22	4,30 ¹ / ₂	12,07	0,85 ³ / ₄	8,30	103,07 ¹ / ₂	0,68525	113,75	83,00	16,59	14,95
23	4,30 ¹ / ₂	12,07	0,85 ³ / ₈	8,37 ¹ / ₂	103,10	0,6875	113,80	83,00	16,60	14,95
24	4,30 ³ / ₈	12,07	0,86	8,40	103,12 ¹ / ₂	0,6875	113,80	83,00	16,60	14,95
25										
26	4,30 ¹ / ₂	12,08	0,86	8,40	103,17 ¹ / ₂	0,6880	113,87 ¹ / ₂	83,00	16,61	14,95
27	4,30 ¹ / ₂	12,09	0,85 ³ / ₈	8,39	103,20	0,6880	113,87 ¹ / ₂	83,00	16,61	14,95
28	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₄	8,40	103,15	0,6880	114,00	83,00	16,61	14,95
29	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₄	8,40	103,15	0,6880	114,00	83,00	16,61	14,95
30	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₄	8,37 ¹ / ₂	103,15	0,6880	114 ¹ / ₆	83,00	16,61	14,95
31	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₄	8,38	103,15	0,6875	114,12 ¹ / ₂	83,00	16,61 ¹ / ₂	14,95
Feb. - Fév.										
1										
2	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₄	8,36	103,15	0,6875	114,12 ¹ / ₂	83,00	16,61 ¹ / ₂	14,95
3	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₄	8,39	103,15	0,6880	114,25	83,00	16,62 ¹ / ₂	14,95
4	4,30 ¹ / ₂	12,08 ¹ / ₂	0,86	8,38	103,15	0,6882 ¹ / ₂	114,30	83,00	16,63 ¹ / ₂	15,00
5	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₈	8,39	103,12 ¹ / ₂	0,6885	114,30	83,00	16,65	15,00
6	4,30 ³ / ₈	12,08	0,85 ³ / ₈	8,41	103,12 ¹ / ₂	0,6890	114,25	83,00	16,63	15,00
7	4,30 ³ / ₈	12,08 ¹ / ₂	0,85 ³ / ₈	8,40	103,12 ¹ / ₂	0,6892 ¹ / ₂	114,25	83,00	16,64	15,00
8										
9	4,30 ³ / ₈	12,08 ¹ / ₂	0,85 ³ / ₈	8,40	103,12 ¹ / ₂	0,6892 ¹ / ₂	114,25	83,00	16,64	15,00
10	4,30 ³ / ₈	12,09	0,85 ³ / ₈	8,40	103,12 ¹ / ₂	0,6902 ¹ / ₂	114,25	83,00	16,64	15,00
11	4,30 ³ / ₈	12,08 ¹ / ₂	0,85 ³ / ₄	8,40	103,10	0,6902 ¹ / ₂	114,25	83,00	16,64	15,00
12	4,30 ³ / ₈	12,08 ¹ / ₂	0,85 ³ / ₈	8,39	103,12 ¹ / ₂	0,6907 ¹ / ₂	114,25	83,00	16,65	15,00
13	4,30 ³ / ₈	12,09	0,85 ³ / ₈	8,39	103,10	0,6917 ¹ / ₂	114,20	83,00	16,64 ¹ / ₂	15,00
14	4,30 ³ / ₈	12,09	0,85 ³ / ₄	8,39	103,10	0,6915	114,30	83,00	16,64 ¹ / ₂	15,00

Devisenkurse in Prozent der Parität - Cours des devises en pour-cent de la parité

15

Monatsende Fin de mois	New York			London - Londres			Paris			Brüssel-Bruxelles		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Januar.....	98,02	97,98	98,56	100,23	100,13	98,91	99,60	99,89	99,28	99,82	100,51	98,61
Februar.....	98,13	97,98		100,28	100,29		99,55	99,89		99,75	100,56	
März.....	97,99	97,98		100,15	100,10		99,50	99,65		99,67	100,36	
April.....	97,99	97,98		100,24	99,99		99,45	99,83		99,52	100,34	
Mai.....	97,98	97,98		99,97	99,92		99,45	99,53		99,45	100,31	
Juni.....	97,98	97,98		99,70	99,77		99,45	99,77		99,53	100,25	
Juli.....	97,99	97,98		99,52	99,61		99,45	99,65		99,73	100,31	
August.....	97,98	97,98		99,27	99,64		100,01	99,95		99,60	100,35	
September.....	97,98	97,99		99,76	99,70		99,65	99,77		99,76	100,31	
Oktober.....	97,98	98,25		100,14	99,80		99,41	99,71		100,21	100,24	
November.....	97,98	97,99		100,15	99,94		99,65	99,77		100,14	100,31	
Dezember.....	97,99	98,51		100,03	98,62		100,13	99,19		100,11	98,82	
Mittel.....	98,00	98,05		99,95	99,79		99,61	99,72		99,77	100,22	

	Frankfurt - Francfort			Amsterdam			Kopenhagen Copenhague			Stockholm		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Janvier.....	100,38	99,99	99,13	100,00	100,67	99,35	99,94	100,01	98,72	100,13	100,06	98,57
Février.....	100,32	100,18		99,93	100,40		99,88	100,26		100,09	99,95	
Mars.....	100,30	100,18		100,11	100,13		99,67	100,02		100,25	99,88	
Avril.....	100,24	100,35		100,04	100,40		99,65	99,94		100,14	99,87	
Mai.....	100,20	100,36		99,84	100,33		99,50	99,89		100,20	100,01	
Juin.....	100,25	100,45		99,53	100,37		99,50	99,80		99,94	99,92	
Juillet.....	100,25	100,31		99,59	100,34		99,55	99,66		99,97	100,08	
Août.....	100,01	100,17		99,39	100,35		99,27	99,64		99,49	99,98	
Septembre.....	100,09	100,30		99,81	100,42		99,67	99,73		99,87	99,72	
Octobre.....	100,04	100,39		100,20	100,47		99,92	99,78		100,11	99,87	
Novembre.....	100,13	100,48		100,32	100,52		100,08	99,92		100,11	100,03	
Décembre.....	100,08	99,08		100,48	99,11		100,02	98,63		99,99	98,57	
Moyenne.....	100,19	100,19		99,94	100,29		99,72	99,77		100,02	99,83	

Goldpreise - Prix de l'or

16

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich ¹⁾		Paris ²⁾ per g pour 1 g ffr.	Milano per g pour 1 g lire	London		Bombay ⁴⁾	Cairo ⁵⁾
	Vreneli Pièce de 20 fr. Fr.	Barren Lingots 1 kg Fr.			für Unze fein - par once de fin			
	sh ³⁾	\$	sh	sh				
1956	32,71	4 823	461	725	250/5¼	34,99	421/4	325/5
1957	34,01	4 817	500	715	250/1¼	34,95	440/5	367/0
1958	31,98	4 839	523	711	249/10¾	35,10	.	389/0
1957								
Dez. - Déc.	33,20	4 823	551	710	249/3	34,99¾	445/6	378/4
1958								
Jan. - Jan.	32,90	4 830	532	713	249/2½	35,07½	451/11	379/4
Feb. - Fév.	32,45	4 835	525	710	249/4¾	35,08	463/6	384/5
März - Mars	33,30	4 835	516	710	249/3¼	35,10½	460/5	384/5
Apr. - Avr.	33,40	4 839	523	711	249/2½	35,10¼	464/4	390/7
Mai - Mai	33,50	4 839	526	711	249/5	35,11¾	459/3	390/7
Juni - Juin	31,40	4 836	514	711	250/4	35,09	446/8	390/7
Juli - Juil.	31,90	4 836	514	710	250/4¼	35,09¾	436/1	394/8
Aug. - Août	31,90	4 836	519	710	250/8	35,10	441/0	378/4
Sep. - Sep.	30,90	4 838	513	712	250/3	35,11¾	441/8	380/4
Okt. - Oct.	30,30	4 846	513	711	250/1¾	35,09½	449/3	390/7
Nov. - Nov.	31,00	4 837	521	712	250/3¾	35,09½	463/3	400/10
Dez. - Déc.	30,75	4 860	562	714	250/4	35,07¾	.	402/10
1959								
Jan. - Jan.	30,60	4 860	567	711	249/6	35,05	.	384/5

1) Geldkurse. - Cours d'achat.
 2) Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. - Cours officiels Inscrits à la Cote des Agents de Change.
 3) Mittelkurse am freien Markt. - Cours moyens du marché libre.
 4) Monatsmittel. Umgerechnet in Shilling. - Moyenne mensuelle. Calculé en shilling.
 5) Umgerechnet in Shilling. - Calculé en shilling.

GELDMARKT - MARCHÉ MONÉTAIRE
Offizielle Diskontosätze - Taux officiels d'escompte

17

Länder	Satz am 15. Februar 1959 Taux au 15 février 1959		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1955 %	1956 %	1957 %	1958 %	
SCHWEIZ ¹⁾	2½	15. 5.1957	1½	26.11.1936	1,50	1,50	2,13	2,50	SUISSE ¹⁾
Belgien	3¼ ⁴⁾	8. 1.1959	3½	28. 8.1958	2,85	3,04	3,94	3,95	Belgique
Bulgarien	3½	27. 7.1948	4½	14. 8.1946	3,50	3,50	3,50	3,50	Bulgarie
Dänemark	4½	15. 8.1958	5	19. 4.1958	5,50	5,50	5,50	4,96	Danemark
Deutschland-W.	2¾	10. 1.1959	3	27. 6.1958	3,21	4,78	4,37	3,26	Allemagne occ.
Finnland	6½	19. 4.1956	5	1.12.1954	5,00	6,05	6,50	6,50	Finlande
Frankreich	4¼	5. 2.1959	4½	16.10.1958	3,00	3,00	4,12	4,89	France
Griechenland ..	10	1. 5.1956	9	1. 1.1955	9,00	9,67	10,00	10,00	Grèce
Großbritannien.	4	20.11.1958	4½	14. 8.1958	4,32	5,37	5,62	5,39	Grande-Bretagne
Irland	4¼	28.11.1958	4½	2. 9.1958	3,04	4,60	5,25	5,13	Irlande
Island	7	2. 4.1952	6	1. 1.1948	7,00	7,00	7,00	7,00	Islande
Italien	3½	7. 6.1958	4	6. 4.1950	4,00	4,00	4,00	3,72	Italie
Niederlande....	2¾	21. 1.1959	3	15.11.1958	2,50	3,13	4,26	3,81	Pays-Bas
Norwegen	3½	14. 2.1955	2½	9. 1.1946	3,38	3,50	3,50	3,50	Norvège
Oesterreich	5	17.11.1955	4½	20. 5.1955	4,18	5,00	5,00	5,00	Autriche
Polen	6	1. 8.1947	.	.	6,00	6,00	6,00	6,00	Pologne
Rediskonto ²⁾	3½	1. 8.1947	.	.	3,50	3,50	3,50	3,50	Réescompte ²⁾
Portugal	2½	12. 1.1944	3	18. 8.1943	2,50	2,50	2,50	2,50	Portugal
Rediskonto ²⁾	2	12. 1.1944	2½	18. 8.1943	2,00	2,00	2,00	2,00	Réescompte ²⁾
Rumänien.....	5	25. 3.1948	7	15. 8.1947	5,00	5,00	5,00	5,00	Roumanie
Schweden	4½	3. 5.1958	5	11. 7.1957	3,45	3,78	4,48	4,67	Suède
Spanien	5	22. 7.1957	4¼	10. 9.1956	3,75	3,90	4,58	5,00	Espagne
Rediskonto ²⁾	4	22. 7.1957	3,4	10. 9.1956	3,00	3,12	3,67	4,00	Réescompte ²⁾
Tschechoslow..	2½	28.10.1945	3½	1.10.1940	2,50	2,50	2,50	2,50	Tchécoslovaquie
Türkei	6	6. 6.1956	4½	28. 6.1955	3,77	5,36	6,00	6,00	Turquie
Ungarn	5	1.11.1947	7	1. 8.1946	5,00	5,00	5,00	5,00	Hongrie
Argentinien ...	6	1.12.1957	3½	1. 3.1936	3,50	3,50	3,71	6,00	Argentine
Bolivien.....	6	8.1950	5	4. 2.1948	6,00	6,00	6,00	6,00	Bolivie
Chile Rediskto ²⁾	6-11	23. 1.1957	4½-8	28.12.1955	4,50	4,50-8,00	5,9-10,8	6-11	Chili Réescompte ²⁾
Costa Rica.....	5	1. 4.1954	4	1. 2.1950	5,00	5,00	5,00	5,00	Costa Rica
Ecuador	10	13. 5.1948	7	8. 6.1943	10,00	10,00	10,00	10,00	Equateur
Kanada ³⁾	3,82	.	3½	18.10.1956	1,88	3,12	4,03	2,54	Canada ³⁾
Kolumbien .....	.	1. 5.1958	4	18. 7.1933	4,00	4,00	4,00	.	Colombie
Mexiko.....	4½	4. 6.1942	4	2. 1.1941	4,50	4,50	4,50	4,50	Mexique
Peru.....	6	13.11.1947	4-6	2. 8.1940	6,00	6,00	6,00	6,00	Pérou
Salvador	.	.	.	.	.	.	.	.	Salvador
Rediskonto ²⁾	4	12. 4.1957	3	22. 3.1950	3,00	3,00	3,72	4,00	Réescompte ²⁾
USA (NewYork)	2½	7.11.1958	2	12. 9.1958	1,89	2,77	3,12	2,15	USA (NewYork)
Venezuela	2	8. 5.1947	2½	4.11.1943	2,00	2,00	2,00	2,00	Venezuela
Südafrikanische Union	4	5. 1.1959	4½	29. 9.1955	4,13	4,50	4,50	4,50	Union de l'Afrique du Sud
Indien	4	16. 5.1957	3½	15.11.1951	3,50	3,50	3,82	4,00	Inde
Iran	4	23. 3.1948	5	23.12.1947	4,00	4,00	4,00	4,00	Iran
Japan	7,3	5. 9.1958	7,665	18. 6.1958	6,42	7,30	8,06	7,88	Japon
Pakistan	4	14. 1.1959	3	1. 7.1948	3,00	3,00	3,00	3,00	Pakistan
Neuseeland	7	18.10.1955	6	5. 9.1955	5,03	7,00	7,00	7,00	Nouv. Zélande

1) Speziaaldiskontosätze für Pflichtlagerwechsel: Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 1¼% (vom 1. April bis 24. Juli 1957), 2% (seit 25. Juli 1957); übrige Pflichtlager 2% (vom 1. April bis 24. Juli 1957). - Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires: Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 1¼% (du 1er avril au 24 juillet 1957), 2% (dès le 25 juillet 1957); autres stocks obligatoires 2% (du 1er avril au 24 juillet 1957).

2) Satz für Einreichungen von Banken. - Ce taux est appliqué aux remises des banques.

3) Seit 2. November 1956 wird die Bankrate wöchentlich neu festgesetzt, und zwar ¼% über dem jeweiligen durchschnittlichen Abgabesatz für dreimonatige Schatzwechsel. - Depuis le 2 novembre 1956, le taux de la Banque du Canada est fixé chaque semaine à un niveau de ¼% supérieur à celui du taux d'émission moyen des nouveaux bons du trésor.

4) Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque et warrants.

Traites acceptées non domiciliées en banque 3¼%. Traités non acceptées domiciliées en banque 4¼%.

Lombardzinsfuß von Notenbanken - Taux pour avances sur nantissement de banques d'émission

18

Länder	Satz am 15. Februar 1959 Taux au 15 février 1959		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1955	1956	1957	1958	
					%	%	%	%	
SCHWEIZ	3½	15. 5.1957	2½	26.11.1936	2,50	2,50	3,13	3,50	SUISSE
Belgien	2¼ ¹⁾ 4¾ ²⁾	6.12.1956 8. 1.1959	2 ² / ₁₆	4. 8.1955 30.10.1958	2,30 4,60	2,19 4,79	2,25 5,69	2,25 5,66	Belgique
Deutschland-West.	3¾	10. 1.1959	4	27. 6.1958	4,21	5,78	5,37	4,26	Allemagne occ.
Frankreich	6½	5. 2.1959	7	12. 8.1957	4,50	4,50	5,98	7,00	France
Vorschüsse auf 30 Tage	3	2.12.1954	3¼	4. 2.1954	3,00	3,00	3,00	3,00	Avances à 30 jours
Italien	3½	7. 6.1958	4	9. 4.1949	4,00	4,00	4,00	3,72	Italie
Niederlande	3¼	21. 1.1959	3½	15.11.1958	3,00	3,63	4,76	4,31	Pays-Bas
Oesterreich	5½	17.11.1955	5	20. 5.1955	4,68	5,50	5,50	5,50	Autriche

1) Prêts et avances en compte courant sur certificats de trésorerie ayant maximum 12 mois à courir.
2) Prêts et avances en compte courant sur autres effets publics.

**Private Geldmarktsätze in der Schweiz
Taux privés du marché monétaire en Suisse**

In Prozent - En pour-cent

19

Monat Mois	Diskontosatz Taux hors banque					Callgeldausleihungen Argent au jour le jour Satz in Zürich - Taux à Zurich					Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz in Zürich - Taux à Zurich				
	1958		1959			1958		1959			1958		1959		
	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	7	15	23	Fin de mois	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende
Jan. - Jan.	2,50	2½	2½	2½	2½	1,88	1	1	1	1	2,42	1⅞	1⅞	1⅞	1⅞
Feb. - Fév.	2,50	2½	2½			1,70	1	1			2,14	1⅞	1⅞		
März - Mars	2,50					1,61					2,00				
Apr. - Avr.	2,50					1,14					1,61				
Mai - Mai	2,50					1,00					1,42				
Juni - Juin	2,50					1,00					1,33				
Juli - Juil.	2,50					1,00					1,25				
Aug. - Août	2,50					1,00					1,25				
Sep. - Sep.	2,50					1,00					1,25				
Okt. - Oct.	2,50					1,00					1,25				
Nov. - Nov.	2,50					1,00					1,13				
Dez. - Déc.	2,50					1,00					1,13				
Mittel Moyenne	2,50					1,19					1,51				

Geldmarktsätze im Ausland - Taux du marché monétaire à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

20

Plätze Places	Geldmarktpapiere Documents de crédit	1957	1958	1958					1959		
		Jahresmittel Moyenne annuelle	30. Sep. Sep.	31. Okt. Oct.	30. Nov. Nov.	15. Dez. Déc.	31. Dez. Déc.	15. Jan. Jan.	31. Jan. Jan.	15. Feb. Fév.	
Amsterdam	3monatige Schatzscheine	4,04	3,02	2⅝-2 ¹¹ / ₁₆	2⅝-2 ¹¹ / ₁₆	2¼	2¼	2¼-2 ⁵ / ₁₆	2-2⅞	1⅞	1¾
Frankfurt ...	3monatige Schatzwechsel	4,10	2,87	2½	2⅝	2⅝	2⅝	2⅝	2¼	2¼	2¼
London.....	3 months Treasury bills	4,81	4,60	3 ²¹ / ₃₂	3 ¹⁹ / ₃₂	3 ⁵ / ₁₆	3⅞	3 ⁵ / ₃₂	3 ⁵ / ₃₂	3⅞	3
	3 months Bank bills	4,99	4,74	3¾-3 ¹³ / ₁₆	3 ¹¹ / ₁₆ -3¾	3 ⁷ / ₁₆ -3½	3¼-3 ⁵ / ₁₆	3¼-3 ⁵ / ₁₆	3¼-3 ⁵ / ₁₆	3¼-5 ⁵ / ₁₆	3⅞-3 ³ / ₁₆
New York...	3 months Treasury bills	3,27	1,84	2,511	2,647	2,723	2,805	2,690	2,808	2,975	2,810

KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

Zinssätze von Kassenobligationen Taux d'intérêt de bons de caisse

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1955	1956	1957	1958	1959
12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales					
Januar	2,63	2,93	3,14	3,89	3,11
Februar	2,63	2,93	3,14	3,88	3,11 ¹⁾
März	2,65	2,94	3,27	3,88	
April	2,68	2,94	3,35	3,87	
Mai	2,74	2,94	3,52	3,75	
Juni	2,81	2,94	3,60	3,68	
Juli	2,87	2,97	3,63	3,44	
August	2,89	2,97	3,65	3,38	
September	2,91	3,10	3,85	3,30	
Oktober	2,92	3,11	3,86	3,26	
November	2,92	3,13	3,86	3,25	
Dezember	2,93	3,14	3,88	3,25	
Mittel	2,80	3,00	3,56	3,57	
5 Großbanken 5 Grandes banques					
Janvier	2,52	2,94	3,21	3,89	3,03
Février	2,56	2,94	3,21	3,89	2,91 ¹⁾
Mars	2,61	3,00	3,39	3,89	
Avril	2,73	3,00	3,44	3,89	
Mai	2,84	3,00	3,48	3,64	
Juin	2,84	3,00	3,64	3,44	
Juillet	2,86	3,00	3,64	3,31	
Août	2,86	3,00	3,67	3,31	
Septembre	2,86	3,06	3,89	3,23	
Octobre	2,86	3,21	3,89	3,13	
Novembre	2,86	3,21	3,89	3,13	
Décembre	2,91	3,21	3,89	3,11	
Moyenne	2,78	3,05	3,60	3,49	

1) 15. Februar. - 15 Février.

Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de lères hypothèques

12 Kantonalbanken - 12 Banques cantonales
In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	Spareinlagen - Dépôts d'épargne					
	1954	1955	1956	1957	1958	1959
Januar	2,31	2,31	2,33	2,33	2,85	2,83
Februar	2,31	2,31	2,33	2,33	2,85	2,81 ¹⁾
März	2,31	2,31	2,33	2,33	2,85	
April	2,31	2,31	2,33	2,33	2,85	
Mai	2,31	2,31	2,33	2,35	2,85	
Juni	2,31	2,31	2,33	2,38	2,85	
Juli	2,31	2,31	2,33	2,40	2,85	
August	2,31	2,31	2,33	2,42	2,85	
September	2,31	2,33	2,33	2,44	2,85	
Oktober	2,31	2,33	2,33	2,50	2,85	
November	2,31	2,33	2,33	2,50	2,85	
Dezember	2,31	2,33	2,33	2,50	2,85	
Mittel	2,31	2,32	2,33	2,40	2,85	
I. Hypotheken - lères hypothèques						
	1958			1959		
	Alte Anciennes	Neue - Nouvelles 2) 3)		Alte Anciennes	Neue - Nouvelles 2) 3)	
Janvier	3,67	4,02	3,86	3,83	4,05	3,95
Février	3,70	4,03	3,88	3,83 ¹⁾	4,03 ¹⁾	3,93 ¹⁾
Mars	3,70	4,03	3,88			
Avril	3,76	4,10	3,96			
Mai	3,78	4,13	3,98			
Juin	3,80	4,13	4,00			
Juillet	3,84	4,11	3,99			
Août	3,84	4,10	3,98			
September	3,84	4,09	3,98			
Oktober	3,84	4,09	3,98			
November	3,84	4,09	3,98			
Décembre	3,84	4,09	3,98			
Moyenne	3,79	4,08	3,95			

1) 15. Februar. - 15 Février. 2) Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. - Logements et bâtiments industriels. 3) Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. - Agriculture et logements à bon marché.

Rendite und Index eidg. Obligationen - Rendement et indice des obligations de la Confédération

In Prozent - En pour-cent

Monatsende ¹⁾ und Datum Fin de mois ¹⁾ et date	Durchschnittliche Rendite - Rendement moyen								Index - Indice			
	nach Fälligkeit d'après l'échéance				nach Kündbarkeit ²⁾ d'après la date de dénonciation ²⁾				Kurswert in % des Nennwertes Valeur boursière en % de la valeur nominale			
	1956	1957	1958	1959	1956	1957	1958	1959	1956	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	2,94	3,22	3,49	2,98	2,89	3,22	3,49	2,96	100,25	96,96	94,29	99,93
Feb. - Fév.	2,91	3,16	3,41		2,86	3,16	3,41		100,54	97,41	94,90	
März - Mars	2,97	3,59	3,34		2,94	3,59	3,34		99,83	93,15	95,66	
Apr. - Avr.	3,06	3,55	3,24		3,04	3,55	3,24		98,83	93,58	97,19	
Mai - Mai	3,14	3,80	3,20		3,13	3,80	3,20		97,90	91,24	97,62	
Juni - Juin	3,18	3,77	3,03		3,16	3,77	3,03		97,57	91,49	99,43	
Juli - Juil.	3,18	3,79	3,04		3,17	3,79	3,03		97,56	91,30	99,36	
Aug. - Août	3,24	3,87	3,04		3,24	3,87	3,03		96,97	90,54	99,42	
Sep. - Sep.	3,21	3,93	3,02		3,21	3,93	3,01		97,24	90,05	99,58	
Okt. - Oct.	3,22	3,92	3,00		3,22	3,92	2,99		97,08	90,04	99,78	
Nov. - Nov.	3,23	3,80	3,03		3,23	3,80	3,02		97,09	91,05	99,50	
Dez. - Déc.	3,22	3,61	3,00		3,22	3,61	2,99		97,14	92,81	99,79	
Mittel - Moyenne	3,11	3,64	3,19		3,10	3,64	3,18		98,31	92,73	97,71	
23. Jan. - Jan.	.	.	.	2,99	.	.	.	2,98	.	.	.	99,80
30. ....	.	.	.	2,98	.	.	.	2,96	.	.	.	99,93
6. Feb. - Fév.	.	.	.	2,97	.	.	.	2,95	.	.	.	100,04
13. ....	.	.	.	2,94	.	.	.	2,91	.	.	.	100,33

1) Letzter Freitag. - Dernier vendredi. 2) Bei Obligationen, die unter pari notieren, erfolgt die Berechnung auf Grund der Fälligkeit. - Pour les obligations dont le cours est inférieur au pair le calcul se fait sur la base de l'échéance.

Schweizerischer Aktienindex - Indice suisse des actions

24

Jahresende ¹⁾ und Datum Fin d'année ¹⁾ et date	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Versiche- rungs- gesell- schaften Sociétés d'assu- rances	Diverse Unter- nehmen Entre- prises diverses	Industrieaktien - Actions industrielles					Gesamt- Index Indice total	
					Kraft- werke Forces motrices	Chem- ische Industrie Industrie chimique	Metalle und Ma- schinen Métaux et ma- chines	Lebens- mittel Denrées alimen- taires	Diverse Divers		Total
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen - Nombre actuel de cotations										
	11	21	14	11	8	5	17	4	4	38	95
	Einbezahltes Kapital in Millionen Franken - Capital-actions versé en millions de francs										
	567,5	450,6	222,0	121,6	195,0	202,5	392,7	99,2	72,3	961,7	2 323,4
	Kurswert in Prozent des einbezahlten Kapitals - Valeur boursière en pour-cent du capital-actions versé										
1944	106,6	82,3	595,2	79,4	190,5	369,2	137,0	865,2	97,9	280,4	180,0
1945	112,0	91,7	635,9	101,0	227,2	451,1	166,6	972,2	120,0	329,9	203,9
1946	143,6	112,7	603,6	93,0	242,8	624,6	171,1	1 004,5	154,8	357,4	234,8
1947	151,6	107,9	583,8	83,2	247,2	551,7	189,5	1 140,4	158,5	385,0	249,5
1948	142,7	82,1	503,5	68,5	231,1	403,4	184,8	1 074,9	125,7	345,6	223,6
1949	158,8	113,8	573,2	66,1	244,0	368,5	185,5	1 101,4	116,8	332,4	241,0
1950	158,1	110,4	563,8	67,5	246,4	432,5	212,5	1 281,5	134,6	381,4	260,7
1951	183,6	148,0	622,7	91,0	240,4	525,8	249,3	1 512,4	154,6	439,1	307,8
1952	190,0	184,8	648,3	96,0	235,8	487,0	241,1	1 457,2	148,6	418,6	318,3
1953	221,3	196,3	702,4	97,8	263,8	466,5	229,0	1 384,8	146,9	403,7	332,5
1954	270,5	266,0	886,3	103,7	289,2	682,0	290,5	1 677,1	181,9	514,0	423,5
1955	269,5	240,3	915,3	120,8	241,6	731,1	329,3	1 789,3	178,3	552,7	437,6
1956	261,6	236,0	833,6	196,6	236,5	750,9	392,5	2 138,1	181,1	612,8	450,4
1957	222,2	211,3	591,7	183,9	217,0	645,4	312,1	1 930,0	155,3	522,5	374,4
1958											
31. Jan. - Jan. .	235,2	233,7	649,3	190,6	220,7	672,6	311,2	1 924,7	164,2	529,1	392,2
28. Feb. - Fév. .	227,9	231,1	628,9	190,5	218,0	650,2	299,2	1 916,9	164,5	517,9	383,3
28. März - Mars .	220,9	233,7	629,8	186,0	218,4	654,1	297,4	1 963,3	165,4	522,9	384,0
25. Apr. - Avr. .	229,0	230,5	625,5	186,3	220,1	639,2	298,4	1 983,2	165,2	522,4	384,8
30. Mai - Mai ..	237,7	234,4	641,4	185,3	219,0	639,0	295,4	1 961,5	164,3	516,9	387,5
27. Juni - Juin .	238,8	238,5	650,6	194,8	229,1	669,3	299,8	1 974,8	167,8	538,4	399,1
31. Juli - Juil. .	242,5	242,5	646,9	195,6	232,8	713,4	305,4	2 006,5	177,0	555,2	407,3
29. Aug. - Août .	250,0	251,1	651,3	198,6	230,8	711,9	318,6	2 089,6	176,7	566,4	416,6
26. Sep. - Sep. .	256,8	260,5	690,5	202,1	241,0	723,9	336,9	2 114,4	183,4	581,7	430,4
31. Okt. - Oct. .	261,8	271,7	712,4	208,0	234,5	719,6	334,8	2 119,8	181,1	577,0	434,9
28. Nov. - Nov. .	262,0	278,8	713,5	195,0	241,9	741,9	331,0	2 186,8	183,9	579,8	436,4
5. Dez. - Déc. .	265,5	279,9	713,0	192,3	241,3	741,8	330,2	2 245,8	179,6	585,1	439,5
12.	264,4	279,0	724,8	193,3	241,6	743,2	328,6	2 238,5	180,3	584,1	439,8
19.	267,5	283,0	737,7	194,4	241,3	763,3	332,0	2 244,5	180,0	590,3	445,1
24.	266,5	279,9	733,2	192,8	240,0	763,0	332,2	2 246,2	179,5	590,2	443,8
31.	272,3	283,9	744,5	192,2	240,6	777,6	334,1	2 292,3	182,4	599,1	450,7
1959											
9. Jan. - Jan. .	272,3	290,5	769,0	200,3	242,6	799,8	337,8	2 339,3	182,4	610,5	459,5
16.	272,3	295,6	770,0	203,0	243,4	803,8	339,4	2 345,0	184,7	613,0	461,8
23.	272,1	296,8	777,8	202,3	240,9	806,5	342,9	2 343,7	183,7	614,3	463,2
30.	274,9	298,0	777,0	203,2	240,4	802,4	337,9	2 310,6	185,0	607,9	461,5
6. Feb. - Fév. .	272,8	301,6	779,3	204,6	241,4	807,3	332,8	2 316,2	185,1	607,6	461,8
13.	271,9	302,7	773,7	208,1	243,5	796,4	328,9	2 308,0	183,5	603,3	459,6

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi.

Markt schweizerischer Staatsanleihen - Marché des fonds d'Etats fédéraux

Anleihe Emprunt	Fälligkeit Echéance	Künd- barkeit Date de dénon- ciation	Betrag in Mio Fr. Mont- tant en millions de fr. 1)	Ems- sions- kurs Cours d'éms- sion % %	1957 2)		1958 2)		Januar - Januar 1959 2)		Letzter Kurs Dernier cours %3)	
					Maxi- mum %	Mini- mum %	Maxi- mum %	Mini- mum %	Maxi- mum %	Mini- mum %		
3 % SBB	1938	1949-1973	1948	290	100,00	99,35	93,00	100,75	95,50	100,55	100,45	100,50
3 1/2 % Eidg. Anleihe	1943	1954-1968	1958	213	100,00	101,10	96,00	102,50	98,85	102,60	102,40	102,60
3 1/2 % » »	Juni 1945	1965	1960	400	100,00	102,60	96,25	104,20	99,15	104,40	104,00	104,40
3 1/4 % » »	April 1946	1966	1961	650	100,40	101,30	93,70	103,20	97,50	103,60	103,25	103,60
3 1/4 % » »	Dez. 1946	1971	1961	200	100,00	101,00	92,00	103,10	96,25	103,30	102,75	103,15
3 % » »	1949	1974	1967	100	101,00	97,70	89,00	100,75	91,60	100,10	99,80	100,15
3 % » »	1950	1980	1972	150	105,40	97,50	87,75	100,25	90,50	99,90	99,40	99,95
2 1/2 % Eidg. Kassascheine	1950	1960	-	150	100,40	99,75	96,00	102,25	99,30	102,00	101,80	101,90
2 3/4 % Eidg. Anleihe	1951	1963	-	200	99,40	99,75	94,30	102,55	97,90	102,70	102,55	102,70
3 % » »	März 1951	1969	1965	200	102,40	98,40	90,75	100,90	93,75	101,25	100,75	101,50
3 % » »	Mai 1951	1971	1965	200	100,75	98,20	89,70	100,50	93,10	100,50	100,25	100,30
3 % » »	1952	1970	1965	200	100,75	98,25	89,75	100,55	94,00	100,60	100,40	100,45
2 3/4 % » »	März 1954	1972	1966	250	101,40	94,75	87,25	97,00	90,50	96,85	96,50	96,90
2 3/4 % » »	Juni 1954	1974	1969	220	102,40	94,25	85,75	96,25	89,10	95,90	95,50	95,90
3 % » »	Juni 1955	1975	1970	400	100,40	97,50	87,00	100,25	91,50	100,10	99,75	100,05
3 % » »	Nov. 1955	1967	1965	230	97,40	99,75	92,75	102,15	95,25	101,40	101,25	101,30
3 % » »	1956	1973	1968	338	99,70	97,45	88,00	100,30	92,25	100,20	100,00	100,05

1) Stand am 31. Dezember 1958. - Montant au 31 décembre 1958.
 2) Comptantkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant à la bourse de Zurich.
 3) Comptant- oder Geldkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant ou demandé à la bourse de Zurich.

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen - Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse

Stichtag Jour critère 1)	Europäische Anleihen - Emprunts européens							Außer- europäische Anleihen Emprunts non européens		Anleihen der Welt- bank Emprunts de la Ban- que de Re- construction	Gesamt- Index Indice total
	Bel- gische u. nle- derlän- dische Belges et néer- landals 2)	Deut- sche Alle- mands	Fran- zösische Fran- çais	Italie- nische Itallens	Oester- reich- liche Autri- chlens	Skand- inav- liche Scand- inaves	Übrige Autres	1923-1946	seit 1950		
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen - Nombre actuel de cotations										
	12	21	6	9	8	9	4	7	14	6	96
Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs											
	598,5	380,0	303,8	302,3	38,7	313,0	37,5	210,7	592,3	298,8	3 075,6
Kurswert in Prozent des Emissionswertes - Valeur boursière en pour-cent de la valeur d'émission											
Dez. - Déc.	103,85	99,84	83,89	91,51	108,54	99,50	14,71	17,38	102,96	101,71	91,07
1955	98,73	91,23	81,65	93,00	108,49	98,19	9,23	16,55	98,67	94,31	87,91
1956	97,79	94,36	101,11	92,82	107,02	101,31	5,95	15,25	97,77	96,23	90,59
1958											
Jan. - Jan.	98,68	96,21	101,46	94,54	107,35	103,74	6,55	15,24	98,58	95,69	91,65
Feb. - Fév.	99,10	97,36	102,44	95,19	106,76	105,48	6,14	15,21	99,52	97,91	92,59
März - Mars	99,75	97,79	103,13	96,30	108,10	105,84	6,43	15,69	99,53	99,00	93,16
Apr. - Avr.	99,88	99,00	103,31	96,56	110,19	105,79	6,27	16,05	100,43	99,75	93,66
Mai - Mai	100,24	99,79	102,23	97,44	111,68	106,09	6,27	16,11	100,48	100,29	93,93
Juni - Juin	100,87	99,73	102,68	98,31	111,50	106,78	6,43	16,20	101,20	100,17	94,37
Juli - Juil.	100,69	101,55	103,10	97,30	108,27	107,63	6,39	16,07	101,26	99,96	94,54
Aug. - Août	101,22	102,25	103,69	98,64	112,04	109,08	10,98	16,14	101,85	100,82	95,38
Sep. - Sep.	100,61	102,71	103,14	97,93	110,89	111,25	11,30	15,81	101,76	100,13	95,30
Okt. - Oct.	100,07	103,46	103,79	98,03	110,04	110,82	11,68	15,88	100,98	99,54	94,97
Nov. - Nov.	100,51	102,42	104,04	98,39	111,30	110,81	11,40	15,89	101,51	98,95	95,13
Dez. - Déc.	100,55	100,90	104,96	98,49	111,09	109,40	10,88	15,93	101,76	98,91	94,93
1959											
Jan. - Jan.	99,04	103,00	103,63	98,73	111,50	111,50	10,83	14,90	100,81	98,79	94,85

Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt.
 Seuls les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.
 1) Gewöhnlich am 25. oder 24. des Monats. - Généralement le 25 ou le 24 du mois.
 2) Einschließlich Belgisch Kongo. - Y compris le Congo Belge.

Obligationenrendite im Ausland - Rendement des obligations à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

27

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Frankreich France		Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
	4% Dette unifiée 1935	3¼% Staatsanleihe 1886	Fonds d'Etat et Valeurs Industrielles	3% Perpétuelle	2¼% Consols	Moyenne des Fonds d'Etat	3¼% Staatsanleihe 1948	3% Staatsanleihe 1934	Treasury Bonds 1)	3¼% 1975-78
1956	4,22	5,71	5,39	4,54	4,74	6,90	3,88	3,75	3,08	.
1957	4,71	5,77	6,28	5,13	5,01	7,19	4,61	4,33	3,47	4,10
1958	4,55	5,24	6,15	4,47	4,98	6,17	4,30	4,34	3,43	4,26
1957 Dez. - Déc.	4,93	5,74	6,28	5,07	5,41	7,34	4,89	4,46	3,30	3,80
1958										
Jan. - Jan.	4,92	5,58	6,46	5,15	5,27	6,93	4,53	4,45	3,24	3,94
Feb. - Fév.	4,85	5,47	6,41	5,05	5,18	6,51	4,42	4,49	3,26	4,01
März - Mars	4,74	5,43	6,56	5,20	5,13	6,50	4,43	4,42	3,25	4,01
Apr. - Avr.	4,73	5,20	6,48	5,37	4,96	6,47	4,22	4,34	3,12	4,04
Mai - Mai	4,68	5,19	6,35	5,45	5,03	6,38	4,17	4,30	3,14	3,98
Juni - Juin	4,56	5,19	6,25	3,80	4,97	6,19	4,10	4,30	3,19	4,22
Juli - Juil.	4,42	5,19	5,97	3,16	4,95	6,04	4,20	4,25	3,36	4,28
Aug. - Août	4,37	5,07	5,93	4,56	4,89	5,81	4,19	4,30	3,60	4,30
Sep. - Sep.	4,36	5,07	5,86	4,08	4,87	5,76	4,35	4,35	3,75	4,37
Okt. - Oct.	4,32	5,11	5,84	3,76	4,77	5,91	4,34	4,28	3,76	4,52
Nov. - Nov.	4,31	5,19	5,86	4,10	4,89	5,82	4,40	4,27	3,70	4,66
Dez. - Déc.	4,29	5,22	5,78	3,90	4,89	5,68	4,25	4,27	3,80	4,76
1959										
Jan. - Jan.	4,28	5,11	.	3,21	4,72	.	4,14	.	3,89	.

1) Steuerpflichtige Obligationen mit mindestens 10 Jahren Laufzeit. - Obligations Imposables d'au moins 10 ans d'échéance.

Ausländische Industriekursindizes - Indices des cours des actions industrielles à l'étranger

28

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne Investors' Chronicle	Schweden Suède Affärsvärlden	USA Standard and Poor's Corp.	Kanada Canada
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen - Nombre actuel de cotations						
	400-500	21	124	96	.	425	76
	1953 = 100						
1956	157	130	218	138	131	200	177
1957	154	136	294	145	137	192	169
1958	.	141	.	151	145	197	155
1957 Dez. - Déc.	132	122	288	130	131	174	140
1958							
Jan. - Jan.	134	127	289	133	135	176	139
Feb. - Fév.	129	133	259	126	135	178	140
März - Mars	134	132	241	134	134	180	143
Apr. - Avr.	131	130	244	141	136	180	140
Mai - Mai	130	136	247	142	139	187	147
Juni - Juin	139	139	235	149	144	191	154
Juli - Juil.	140	143	231	149	151	195	158
Aug. - Août	146	145	235	158	152	204	164
Sep. - Sep.	141	146	244	163	156	211	165
Okt. - Oct.	143	150	239	168	155	218	170
Nov. - Nov.	138	153	237	170	153	225	169
Dez. - Déc.	.	153	.	181	152	230	167
1959							
Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	.	.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen — Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

In 1000 Franken — En 1000 francs

29

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Ems- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net ¹⁾ %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Ems- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1959											
22.1.- 27.1.	Grande Dixence S. A., Sion	3¼	100,00	3,75	3,58	1974	1969	60 000	60 000	-	60 000
3.2.- 9.2.	«INGA» Internationale Nahrungs- und Genuß- mittel-Aktiengesell- schaft, Zürich	4¼	100,00	4,25	4,05	1971	1967	12 000	12 000	5 715	6 285
3.2.- 10.2.	Crédit foncier vaudois, Lausanne, Série 23	3¼	99,40	3,30	3,15	1974	1969	30 000	29 820	-	29 820
11.2.- 17.2.	Stadt Zürich	3¼	100,00	3,25	3,10	1977	1974	30 000	30 000	-	30 000

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. — Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

30

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1959 8.1.-13.1.	International Bank for Reconstruction and Development (Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft, Washington D. C., Schweizerfrankenleihe	4	100,00	4,00	4,00	1974	1969	100 000	100 000	-	100 000
29.1.- 3.2.	Electricity Supply Commission (ESCOM), Johannesburg, Schweizerfrankenleihe	5	100,00	5,00	5,00	1965-74	1970	50 000	50 000	-	50 000

¹⁾ Der eidg. Titelstempel und die eidg. Couponsteuer wurden durch den Anleihenehmer abgelöst. — Le droit de timbre suisse sur titres et le droit de timbre suisse sur les coupons ont été acquittés par la société émettrice.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

31

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1959				
bis 15. 2.	Luftseilbahn Lungern-Breitenfeld AG, Lungern, erste Einzahlung 50%	100 ¹⁾	1 000	500
2. 1. – 31. 1.	Société Internationale Pirelli S.A., Bâle	100	9 000	9 000
5. 1. – 14. 1.	Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesell- schaft, Basel	100	1 600	1 600
15. 1. – 16. 2.	Funivia Brusino Arsizio-Serpiano S.A. (Lago di Lugano)	100 ¹⁾	100	100
2. 2. – 16. 2.	Société Anonyme Vautier Frères & Cie., Grandson- Yverdon	100 ¹⁾	1 000	1 000
5. 2. – 2. 3.	Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft, Chippis, Namenaktien	150	10 000	15 000
10. 2. – 17. 2.	SOPAFIN Société de Participations Financières et Industrielles, Genève.....	108	500	540
14. 2. – 28. 2.	Landis & Gyr AG, Zug, Serie B	100	1 150	1 150
<p>1) Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus drolt de timbre fédéral sur titres.</p>				

Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital - Libération de capital-actions non versé

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

32

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1959			

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen – Résumé des émissions publiques

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Januar – Janvier

In 1000 Franken – En 1000 francs

33

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frals demandé au marché		Groupe
	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959	
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses											
Bund	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Confédération
Kantone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Cantons
Gemeinden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Total emprunts publics
Kraftwerke	2	1	100 000	60 000	99 760	60 000	-	-	99 760	60 000	Usines électriques
Industrie	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Commerce de marchandises
Banken	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Banques
Pfandbriefzentralen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Centrales des lettres de gage
Holdingsgesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Holdings
Übrige Unternehmungen ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Autres entreprises
Total	2	1	100 000	60 000	99 760	60 000	-	-	99 760	60 000	Total
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz Emprunts étrangers en Suisse											
Total	-	1	-	100 000	-	100 000	-	-	-	100 000	Total
Schweizerische Aktienemissionen¹⁾ – Emissions d'actions suisses¹⁾											
Kraftwerke	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Usines électriques
Industrie	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Commerce de marchandises
Banken	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Banques
Holdingsgesellschaften	-	2	-	10 600	-	10 600	-	-	-	10 600	Holdings
Versicherungsgesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Sociétés d'assurances
Übrige Unternehmungen ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Autres entreprises
Total	-	2	-	10 600	-	10 600	-	-	-	10 600	Total
Zusammen – En tout											
Total	2	4	100 000	170 600	99 760	170 600	-	-	99 760	170 600	Total
¹⁾ Einschließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. – Y compris libération de capital-actions non versé.											

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Nach Gruppen – Par groupes
In 1000 Franken – En 1000 francs

34

Gruppe 1)	1959												Januar Janvier	
	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juil.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	1958	1959
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
Bund ²⁾	-												94 632	-
Kantone	-												-	-
Gemeinden	-												-	-
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	-												94 632	-
Kraftwerke	-												-	-
Industrie	-												-	-
Warenhandel, Vermittlung ..	-												-	-
Banken	-												-	-
Pfandbriefzentralen	-												-	-
Holdinggesellschaften	-												-	-
Übrige Unternehmungen ..	-												-	-
Total	-												94 632	-
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
Industrie	250												-	250
Banken	-												-	-
Holdinggesellschaften	1 218												-	1 218
Übrige Unternehmungen ..	-												50	-
Total	1 468												50	1 468
Zusammen – En tout														
Total	1 468												94 682	1 468
1) Traduction française voir tableau 33.												1958	1959	
2) Davon sind – Dont												Januar Janvier		
beim mittleren Verfall zur Rückzahlung gelangte Schuldbucheintragungen –												-	-	
créances inscrites au livre de la dette de la Confédération remboursées à l'échéance moyenne												-	-	
Amortisationszahlungen – amortissements												-	-	
Total												-	-	

35

Nach Monaten – Par mois

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juil.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Total
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses													
1955	-	1,5	11,7	49,0	18,9	9,8	1,2	-	11,5	14,0	24,2	17,7	159,5
1956	-	-	7,8	25,9	0,0	-	1,9	9,0	-	13,4	4,1	0,3	62,4
1957	70,0	75,0	4,6	38,4	-	-	1,0	-	0,4	8,3	5,7	-	203,4
1958	94,6	-	8,6	21,7	-	200,0	-	7,5	0,3	5,2	304,1	2,7	644,7
1959	-												
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse													
1955	0,7	3,8	10,4	-	0,2	1,3	0,2	-	6,2	0,9	0,5	0,1	24,3
1956	3,2	1,1	5,0	0,8	15,1	0,9	-	0,6	0,2	1,1	1,8	7,0	36,8
1957	-	0,6	1,1	1,4	3,8	0,8	-	2,8	0,5	-	-	0,7	11,7
1958	0,1	2,2	0,2	0,0	0,1	0,4	1,7	2,5	0,8	-	0,2	1,2	9,4
1959	1,5												

32

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen
Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux

In Millionen Franken - En millions de francs

36

Jahr Année	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juil.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Total
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses													
a) Emissionswert - Valeur d'émission													
1955	0,7	79,1	35,3	25,3	55,7	457,3	-	1,0	90,5	226,7	81,0	-	1 052,6
1956	-	94,0	93,6	381,6	92,6	12,1	41,8	15,8	71,5	110,4	69,9	26,2	1 009,5
1957	158,6	101,0	195,0	80,1	119,7	89,0	36,8	14,9	141,0	105,2	119,5	74,5	1 235,3
1958	99,8	154,9	75,1	105,2	91,1	92,8	22,0	-	122,0	68,7	81,4	17,0	930,0
1959	60,0												
b) Konversionen - Conversions													
1955	0,1	4,0	3,0	0,2	0,4	319,5	-	0,7	0,5	232,0	-	-	560,4
1956	-	-	8,0	350,0	28,5	-	-	8,0	-	1,3	-	0,5	396,3
1957	80,0	-	3,6	-	-	-	-	-	-	-	-	3,5	87,1
1958	-	64,0	-	-	-0,5	0,6	10,0	-	4,2	3,0	16,0	5,0	103,3
1959	-												
c) Neubeanspruchung des Marktes - Argent frais demandé au marché													
1955	0,6	75,1	32,3	25,1	55,3	137,8	-	0,3	90,0	- 5,3	81,0	-	492,2
1956	-	94,0	85,6	31,6	64,1	12,1	41,8	7,8	71,5	109,1	69,9	25,7	613,2
1957	78,6	101,0	191,4	80,1	119,7	89,0	36,8	14,9	141,0	105,2	119,5	71,0	1 148,2
1958	99,8	90,9	75,1	105,2	90,6	92,2	12,0	-	117,8	65,7	65,4	12,0	826,7
1959	60,0												
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz - Emissions d'emprunts étrangers en Suisse													
1955	99,5	70,4	35,0	-	25,0	50,0	9,9	-	30,0	57,5	-	50,0	427,3
1956	-	-	50,0	75,0	80,0	29,8	50,0	-	-	-	-	-	284,8
1957	-	-	4,9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4,9
1958	-	-	-	-	-	-	-	-	- 3,0	39,6	50,0	50,0	136,6
1959	100,0	-											
Schweizerische Aktienemissionen (Emissionswert) - Emissions d'actions suisses (valeur d'émission)													
1955	-	-	26,5	17,0	41,9	13,1	31,4	6,6	4,1	28,8	25,7	2,2	197,3
1956	17,9	3,7	52,1	39,7	6,2	42,7	16,2	-	2,6	4,8	0,5	2,4	188,8
1957	1,0	1,5	72,0	6,7	20,1	0,9	50,7	0,4	-	22,5	-	9,9	185,7
1958	-	0,9	0,6	36,3	35,8	17,8	0,6	-	20,9	-	0,8	-	113,7
1959	10,6												
Neubeanspruchung des Marktes durch Obligationenanleihen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions													
1955	100,1	145,5	93,8	42,1	122,2	200,9	41,3	6,9	124,1	81,0	106,7	52,2	1 116,8
1956	17,9	97,7	187,7	146,3	150,3	84,6	108,0	7,8	74,1	113,9	70,4	28,1	1 086,8
1957	79,6	102,5	268,3	86,8	139,8	89,9	87,5	15,3	141,0	127,7	119,5	80,9	1 338,8
1958	99,8	91,8	75,7	141,5	126,4	110,0	12,6	-	135,7	105,3	116,2	62,0	1 077,0
1959	170,6												
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt¹⁾ - Remboursements au marché des capitaux¹⁾													
1955	0,7	5,3	22,1	49,0	19,1	11,1	1,4	-	17,7	14,9	24,7	17,8	183,8
1956	3,2	1,1	12,8	26,7	15,1	0,9	1,9	9,6	0,2	14,5	5,9	7,3	99,2
1957	70,0	75,6	5,7	39,8	3,8	0,8	1,0	2,8	0,9	8,3	5,7	0,7	215,1
1958	94,7	2,2	8,8	21,7	0,1	200,4	1,7	10,0	1,1	5,2	304,3	3,9	654,1
1959	1,5												
Nettobeanspruchung des Marktes - Prélèvement net sur le marché													
1955	99,4	140,2	71,7	- 6,9	103,1	189,8	39,9	6,9	106,4	66,1	82,0	34,4	933,0
1956	14,7	96,6	174,9	119,6	135,2	83,7	106,1	- 1,8	73,9	99,4	64,5	20,8	987,6
1957	9,6	26,9	262,6	47,0	136,0	89,1	86,5	12,5	140,1	119,4	113,8	80,2	1 123,7
1958	5,1	89,6	66,9	119,8	126,3	- 90,4	10,9	- 10,0	134,6	100,1	- 188,1	58,1	422,9
1959	169,1												

1) Schweizerische Obligationenanleihen und schweizerische Aktien. - Emprunts suisses et actions suisses.

33

Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique

37a

Schuldner	Anzahl Anleihen - Nombre d'emprunts												
	1955	1956	1957	1958	1958				1959				
					Quartal				Quartal				
					I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Bund	2 ¹⁾	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kantone	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Gemeinden	17	19	2	4	4	9					
Kraftwerke	1	6	3	1	2	-					
Industrie	10	13	4	4	3	2					
Warenhandel, Vermittlung	2	8	4	2	1	1					
Banken	4	3	3	-	-	-					
Pfandbriefzentralen	3 ²⁾	5	2	2	-	1					
Holdinggesellschaften	-	2	-	1	1	-					
Übrige	3	9	2	1	3	3					
Total	38	43	42	66	20	16	14	16					

Débiteurs	Nominalwert in Millionen Franken - Valeur nominale en millions de francs												
	1955	1956	1957	1958	1958				1959				
					Trimestre				Trimestre				
					I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Confédération	80,0 ¹⁾	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cantons	-	20,0	-	20,0	-	-	-	-	-	-	-
Communes	70,4	116,2	35,1	26,0	8,8	46,3					
Usines électriques	3,0	95,5	33,5	10,0	52,0	-					
Industrie	3,9	5,8	1,5	2,6	1,2	0,5					
Commerce de marchandises	0,4	6,1	2,6	1,8	1,0	0,7					
Banques	0,9	16,0	16,0	-	-	-					
Centrales des lettres de gage	85,0 ²⁾	92,0	40,0	37,0	-	15,0					
Holdings	-	2,3	-	2,0	0,3	-					
Autres	0,4	3,4	1,8	0,3	0,7	0,6					
Total	144,3	188,0	244,0	357,3	130,5	99,7	64,0	63,1					

1) Kassascheine. — Bons de caisse.
2) Ohne 200 Mio. Fr., welcher Betrag den Pfandbriefzentralen seitens des Bundes, auf dem Wege einer vorzeitigen Schuldentrückzahlung, über den AHV-Fonds zur Verfügung gestellt wurde. — Sans les 200 millions de francs qui ont été mis à la disposition des centrales des lettres de gage par la Confédération, à la suite d'un remboursement avant terme à l'AVS.

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

37b

Schuldner 1)	Nominalwert in Millionen Franken - Valeur nominale en millions de francs												
	1955	1956	1957	1958	1958				1959				
					Quartal				Trimestre				
					I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Bund	80,0 ²⁾	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kantone	87,0	133,0	15,0	90,0	-	28,0					
Gemeinden	121,6	179,7	65,1	41,5	18,8	54,3					
Kraftwerke	360,0	555,5	243,5	142,0	112,0	58,0					
Industrie	22,9	61,7	1,5	3,5	1,2	55,5					
Warenhandel, Vermittlung	50,4	8,1	2,6	1,8	1,0	2,7					
Banken	408,4	66,0	16,0	50,0	-	-					
Pfandbriefzentralen	237,0 ³⁾	167,0	115,0	37,0	-	15,0					
Holdinggesellschaften	45,0	47,3	-	2,0	30,3	15,0					
Übrige	0,4	67,6	1,8	20,8	44,4	0,6					
Total	1203,7	1205,2	1412,7	1285,9	460,5	388,6	207,7	229,1					

1) Traduction française voir tableau 37a.
2) Kassascheine. — Bons de caisse.
3) Ohne 200 Mio. Fr., welcher Betrag den Pfandbriefzentralen seitens des Bundes, auf dem Wege einer vorzeitigen Schuldentrückzahlung, über den AHV-Fonds zur Verfügung gestellt wurde. — Sans les 200 millions de francs qui ont été mis à la disposition des centrales des lettres de gage par la Confédération, à la suite d'un remboursement avant terme à l'AVS.

Pfandbriefe - Lettres de gage
In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz in Prozent - Taux en pour-cent								Mittlere Verzinsung Rendement moyen %
	2%	3	3¼	3½	4	4¼	4½	Total	
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses									
1954	65	319	143	50	-	-	-	577	3,08
1955	115	406	143	50	-	-	-	714	3,04
1956	115	513	132	50	-	-	-	810	3,04
1957	115	513	232	115	40	-	-	1 015	3,12
1958									
März - Mars	115	449	232	115	40	20	75	1 046	3,25
Juni - Juin	115	449	232	115	77	20	75	1 083	3,28
Sep. - Sep.	115	449	232	115	77	20	75	1 083	3,28
Dez. - Déc.	115	449	232	115	77	20	75	1 083	3,28
Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire									
1954	220	390	175	-	0	-	-	785	2,99
1955	302	444	154	-	-	-	-	900	2,96
1956	302	549	149	20	-	-	-	1 020	2,97
1957	302	549	268	32	15	-	35	1 201	3,06
1958									
März - Mars	302	549	268	32	15	20	35	1 221	3,08
Juni - Juin	302	549	268	32	15	20	35	1 221	3,08
Sep. - Sep.	302	549	268	32	15	20	35	1 221	3,08
Dez. - Déc.	302	548	268	47	15	20	35	1 235	3,09
Total									
1954	285	709	318	50	0	-	-	1 362	3,02
1955	417	850	297	50	-	-	-	1 614	3,00
1956	417	1 062	281	70	-	-	-	1 830	3,00
1957	417	1 062	500	147	55	-	35	2 216	3,09
1958									
März - Mars	417	998	500	147	55	40	110	2 267	3,16
Juni - Juin	417	998	500	147	92	40	110	2 304	3,17
Sep. - Sep.	417	998	500	147	92	40	110	2 304	3,17
Dez. - Déc.	417	997	500	162	92	40	110	2 318	3,18

38

Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung
Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Anlagen - Placements							Flüssige Mittel Dispon- bilités
	Bilanzwert Valeur portée au bilan	Bund Confédé- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres	
1956	3 980,0	963,1	569,4	450,0	890,4	630,8	476,3	46,3
1957	4 329,8	662,9	648,5	553,2	1 165,5	734,2	565,5	35,1
1958								
Jan. - Jan.	4 342,3	662,3	668,5	558,4	1 165,5	747,2	540,4	34,9
Feb. - Fév.	5 375,0	662,3	683,0	566,4	1 165,6	747,2	550,5	29,2
März - Mars	4 432,4	662,3	688,0	569,4	1 205,6	757,2	549,9	22,2
Apr. - Avr.	4 441,9	662,3	687,9	573,5	1 205,6	763,3	549,3	16,8
Mai - Mai	4 454,9	662,3	695,0	574,4	1 205,6	768,2	549,4	17,0
Juni - Juin	4 505,3	661,8	700,1	578,1	1 225,8	770,1	569,4	23,0
Juli - Juil.	4 517,5	661,8	709,3	579,2	1 225,8	772,0	569,4	15,8
Aug. - Août	4 530,5	661,8	719,3	579,2	1 225,8	775,0	569,4	20,9
Sep. - Sep.	4 569,7	661,8	719,2	591,2	1 241,0	777,0	579,5	36,5
Okt. - Oct.	4 595,7	661,8	722,2	591,2	1 241,0	780,0	599,5	14,8
Nov. - Nov.	4 598,8	661,8	724,3	592,2	1 241,0	780,0	599,5	28,2
Dez. - Déc.	4 669,3	661,8	737,7	605,8	1 250,1	789,5	624,4	42,1
1959								
Jan. - Jan.	4 669,3	661,8	737,3	606,2	1 250,1	789,5	624,4	54,6

39

35

BANKEN
Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

40

Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, compte de vire- ments et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebltoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports und Vor- schüsse auf kurze Zeit Reports et avances à court terme	Kontokorrentdebitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	andere à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp. Deckung dont garantis par créances hypothé- caires	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Verband schweizerischer Kantonalbanken (27 Banken, seit Juni 1955 28 Banken)											
1954	285,5	6,4	104,8	70,1	425,1	0,1	142,7	1 216,1	730,7	16,2	926,3
1955	349,7	3,5	71,1	100,3	408,1	0,0	159,9	1 388,2	823,7	15,1	1 017,1
1956	325,1	2,8	86,8	120,8	341,8	4,5	208,3	1 621,6	998,5	16,6	1 123,0
1957											
November ...	499,5	5,4	111,1	130,9	356,7	32,0	207,5	1 671,2	1 008,8	14,7	1 180,1
Dezember ...	488,9	3,7	123,9	148,8	381,3	25,4	222,2	1 703,7	1 030,3	13,4	1 177,9
1958											
Januar	652,7	4,2	135,1	130,4	383,5	19,6	211,0	1 664,2	998,0	13,9	1 176,6
Februar	759,9	5,7	144,2	137,7	380,8	15,8	198,7	1 638,0	977,1	13,7	1 180,4
März	851,5	8,2	149,9	145,3	389,5	12,3	198,9	1 636,8	971,6	14,4	1 181,9
April	917,9	10,9	161,1	190,8	400,7	23,6	203,2	1 627,5	957,9	15,2	1 188,8
Mai	911,0	11,3	134,5	185,3	399,1	32,0	197,7	1 629,1	948,6	18,2	1 194,4
Juni	912,7	6,6	142,9	179,4	399,1	44,1	221,5	1 634,8	946,0	19,1	1 194,6
Juli	961,3	5,5	125,2	161,8	381,7	36,4	220,2	1 610,2	925,9	20,2	1 196,0
August	937,5	3,7	121,1	163,2	386,4	36,4	207,1	1 601,0	920,4	20,1	1 205,5
September...	855,3	8,4	138,1	143,6	398,7	15,8	189,6	1 599,9	914,2	26,0	1 211,2
Oktober	846,4	10,6	128,1	152,3	399,3	10,2	183,3	1 610,5	916,5	25,9	1 208,4
November ...	801,7	7,8	127,4	150,3	442,5	10,9	194,9	1 615,4	924,3	26,4	1 210,5
Dezember ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Schweizerische Großbanken (5 Banken)											
1954	1 029,6	29,1	807,2	363,6	1 666,3	46,6	745,2	1 909,4	600,2	221,9	665,9
1955	1 188,4	32,7	906,4	479,3	1 737,5	40,5	735,5	2 242,6	712,5	310,0	707,0
1956	1 244,9	34,6	969,3	617,5	1 841,8	30,7	852,9	2 479,5	824,7	338,0	744,3
1957											
November ...	1 261,2	12,7	999,5	836,3	1 987,7	19,9	926,9	2 520,9	897,7	411,9	781,2
Dezember ...	1 467,0	28,6	1 055,5	716,8	1 950,1	20,9	932,1	2 611,1	922,2	375,3	788,5
1958											
Januar	1 453,3	23,4	968,8	866,4	2 128,8	22,9	903,5	2 551,3	904,0	369,8	788,4
Februar	1 383,4	21,9	1 069,5	980,6	2 046,0	27,4	919,0	2 583,0	904,9	347,7	802,4
März	1 385,5	21,8	979,3	1 027,6	2 030,1	23,1	890,7	2 608,8	911,9	335,4	803,6
April	1 512,2	31,7	1 122,8	1 063,4	1 976,3	21,6	840,4	2 640,9	914,9	319,8	793,4
Mai	1 610,6	49,2	1 125,7	1 172,8	1 929,2	22,7	827,7	2 643,5	905,9	313,6	800,2
Juni	1 702,4	33,2	1 213,3	1 223,7	1 984,2	23,0	841,0	2 600,2	905,7	295,2	802,3
Juli	1 912,2	31,4	1 173,2	1 317,5	2 005,6	19,2	823,2	2 592,0	882,2	312,4	803,6
August	1 841,0	14,9	1 130,5	1 352,4	2 081,1	16,7	815,5	2 577,5	861,8	324,5	809,4
September...	1 840,1	16,9	1 140,2	1 480,5	2 085,5	27,9	841,7	2 523,0	865,9	317,8	817,7
Oktober	1 816,9	41,8	1 137,6	1 511,5	2 168,8	33,0	818,8	2 512,7	858,6	315,1	813,8
November ...	1 876,4	13,5	1 135,0	1 523,3	2 213,8	33,5	796,2	2 508,2	856,1	292,1	821,3
Dezember ...	1 799,5	27,6	1 398,9	1 469,1	2 171,3	34,1	802,5	2 606,6	847,0	302,9	818,3

BANQUES

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

40

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitoren (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrentvorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekaranlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations syndicales	Immeubles à l'usage de la banque	Autres Immeubles	Autres postes de l'actif	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	
Union des Banques cantonales suisses (27 banques, depuis juin 1955 28 banques)											
672,0	2 301,3	636,1	7 473,6	1 199,5	1,6	50,1	16,3	157,8	-	12 728,3	1954
806,7	2 580,3	708,5	8 001,5	1 222,5	1,5	53,6	49,5	149,8	-	13 699,9	1955
885,3	2 969,5	801,1	8 563,1	1 145,1	1,6	55,2	52,0	161,8	-	14 631,2	1956
938,3	3 073,5	944,4	9 072,0	1 153,8	2,1	56,3	52,1	205,1	-	15 694,9	1957
940,0	3 117,2	955,0	9 125,6	1 152,2	1,3	56,8	51,7	185,8	-	15 817,6	Novembre Décembre
943,0	3 065,7	938,9	9 159,4	1 165,4	1,4	56,7	51,7	141,7	-	15 906,4	1958
947,1	3 030,8	913,1	9 203,7	1 187,2	3,0	56,8	51,9	144,2	-	16 034,8	Janvier
949,8	3 032,0	875,8	9 256,9	1 231,9	10,7	56,8	51,7	150,7	-	16 223,2	Février
956,6	3 034,7	855,5	9 296,4	1 258,3	3,9	57,1	51,7	147,2	-	16 409,8	Mars
960,6	3 039,4	864,3	9 335,2	1 290,1	3,5	56,6	52,3	157,2	-	16 471,8	Avril
964,9	3 070,0	868,6	9 379,7	1 314,6	2,7	56,7	53,6	149,4	-	16 580,1	Mai
963,6	3 046,6	895,3	9 438,1	1 334,0	2,0	57,2	57,4	167,9	-	16 670,4	Juin
970,5	3 033,7	922,6	9 475,2	1 343,9	1,6	57,3	57,5	187,2	-	16 727,3	Juillet
972,6	3 026,7	977,8	9 526,7	1 377,8	1,3	57,5	57,7	203,0	-	16 788,4	Août
971,5	3 028,1	1 006,5	9 582,5	1 378,9	1,5	57,6	61,4	228,1	-	16 891,5	Septembre
975,3	3 047,2	1 038,6	9 618,8	1 386,2	1,6	57,7	61,0	219,2	-	16 970,9	Octobre Novembre Décembre
Grandes banques suisses (5 banques)											
351,1	3 542,4	160,7	806,1	1 132,0	6,6	47,5	5,1	42,9	-	9 685,7	1954
404,8	3 995,1	154,9	862,9	1 008,3	3,5	47,0	3,7	34,0	-	10 494,2	1955
432,2	4 414,7	141,9	917,2	949,2	1,3	46,5	3,6	42,0	-	11 255,2	1956
458,1	4 640,9	194,5	962,5	970,5	2,1	46,5	4,2	82,6	-	12 021,1	1957
460,0	4 707,0	186,0	963,2	996,8	2,1	46,0	4,1	54,1	-	12 198,2	Novembre Décembre
458,3	4 613,0	173,8	962,0	1 059,7	2,8	46,0	4,1	35,8	-	12 360,8	1958
463,5	4 652,1	168,5	966,9	1 108,4	2,5	46,0	4,1	45,6	-	12 522,9	Janvier
467,0	4 638,5	169,9	969,3	1 103,0	2,8	46,0	4,1	48,0	-	12 449,0	Février
463,9	4 594,5	164,7	971,6	1 146,4	2,9	46,0	4,1	36,5	-	12 694,7	Mars
467,5	4 585,0	168,7	975,2	1 181,6	2,1	46,0	4,1	52,8	-	12 925,7	Avril
468,7	4 538,7	177,0	981,2	1 169,5	2,1	46,0	4,1	55,2	-	13 153,6	Mai
471,6	4 531,2	184,0	985,3	1 174,4	2,5	46,0	4,1	50,3	-	13 436,9	Juin
480,0	4 526,9	189,3	988,6	1 143,4	2,2	46,0	4,1	86,9	-	13 424,0	Juillet
483,8	4 500,2	157,4	995,0	1 168,4	2,2	46,0	4,1	47,3	-	13 511,7	Août
485,2	4 460,4	172,3	1 002,6	1 172,3	2,4	46,0	4,5	48,6	-	13 618,7	Septembre
486,5	4 417,8	178,2	1 010,2	1 131,2	2,2	46,0	4,5	50,8	-	13 636,4	Octobre
496,6	4 530,3	163,9	1 015,4	1 172,8	2,9	45,5	4,4	68,5	-	13 904,2	Novembre Décembre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

40
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post- checkgut- haben Casse, compte de vire- ments et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports und Vor- schüsse auf kurze Zeit Reports et avances à court terme	Kontokorrentdebitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	andere à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp. Deckung dont garantis par créances hypothé- caires	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Lokalbanken (20 Banken) und Sparkassen (9 Banken)											
1954	113,0	0,9	45,8	18,1	104,1	3,0	63,2	492,6	305,7	2,8	156,2
1955	124,0	0,5	51,1	18,2	100,9	4,4	66,5	564,6	346,3	3,1	159,8
1956	115,4	0,8	43,6	10,5	98,3	2,9	75,9	615,1	371,1	2,8	170,2
1957											
November ...	109,1	1,8	47,3	18,8	109,6	1,1	87,9	610,6	348,2	3,1	172,0
Dezember ...	141,4	0,8	44,8	20,6	105,6	0,7	82,1	611,6	349,2	3,2	171,7
1958											
Januar	137,9	1,8	51,2	24,8	106,0	1,0	85,5	599,7	325,4	3,1	171,8
Februar	137,8	1,8	54,2	23,4	106,8	0,9	85,6	589,6	329,0	3,0	173,8
März	146,2	2,4	52,1	21,4	110,0	1,1	88,5	589,3	326,3	3,3	174,0
April	127,8	2,9	50,5	21,7	108,8	0,9	88,2	590,0	318,4	3,2	174,2
Mai	137,0	3,2	47,0	22,9	106,5	0,9	86,8	597,8	320,7	3,1	174,3
Juni	163,2	2,2	54,7	23,0	106,0	1,4	91,4	583,8	305,8	3,3	174,5
Juli	163,0	3,1	55,8	19,7	108,2	1,3	87,6	582,9	302,2	3,2	175,5
August	150,8	1,4	53,9	20,2	112,0	1,3	84,2	585,0	301,9	3,2	175,2
September ..	158,7	1,5	61,3	20,8	111,9	1,4	88,9	578,4	300,3	3,2	174,7
Oktober	161,8	2,0	55,7	23,1	117,6	1,9	89,4	577,6	297,0	3,1	175,0
November ...	153,7	2,1	57,8	23,4	122,6	2,4	89,0	576,6	295,9	3,1	174,3
Dezember ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Total (62 Banken)											
1954	1 428,1	36,4	957,8	451,8	2 195,5	49,7	951,1	3 618,1	1 636,6	240,9	1 748,4
1955	1 662,1	36,7	1 028,6	597,8	2 246,5	44,9	961,9	4 195,4	1 882,5	328,2	1 883,9
1956	1 685,4	38,2	1 099,7	748,8	2 281,9	38,1	1 137,1	4 716,2	2 194,3	357,4	2 037,5
1957											
November ...	1 869,8	19,9	1 157,9	986,0	2 454,0	53,0	1 222,3	4 802,7	2 254,7	429,7	2 133,3
Dezember ...	2 097,3	33,1	1 224,2	886,2	2 437,0	47,0	1 236,4	4 926,4	2 301,7	391,9	2 138,1
1958											
Januar	2 243,9	29,4	1 155,1	1 021,6	2 618,3	43,5	1 200,0	4 815,2	2 227,4	386,8	2 136,8
Februar	2 281,1	29,4	1 267,9	1 141,7	2 533,6	44,1	1 203,3	4 810,6	2 211,0	364,4	2 156,6
März	2 383,2	32,4	1 181,3	1 194,3	2 529,6	36,5	1 178,1	4 834,9	2 209,8	353,1	2 159,5
April	2 557,9	45,5	1 334,4	1 275,9	2 485,8	46,1	1 131,8	4 858,4	2 191,2	338,2	2 156,4
Mai	2 658,6	63,7	1 307,2	1 381,0	2 434,8	55,6	1 112,2	4 870,4	2 175,2	334,9	2 168,9
Juni	2 778,3	42,0	1 410,9	1 426,1	2 489,3	68,5	1 153,9	4 818,8	2 157,5	317,6	2 171,4
Juli	3 036,5	40,0	1 354,2	1 499,0	2 495,5	56,9	1 131,0	4 785,1	2 110,3	335,8	2 175,1
August	2 929,3	20,0	1 305,5	1 535,8	2 579,5	54,4	1 106,8	4 763,5	2 084,1	347,8	2 190,1
September ...	2 854,1	26,8	1 339,6	1 644,9	2 596,1	45,1	1 120,2	4 701,3	2 080,4	347,0	2 203,6
Oktober	2 825,1	54,4	1 321,4	1 686,9	2 685,7	45,1	1 091,5	4 700,8	2 072,1	344,1	2 197,2
November ...	2 831,8	23,4	1 320,2	1 697,0	2 778,9	46,8	1 080,1	4 700,2	2 076,3	321,6	2 206,1
Dezember ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif
40

Suite

Avances et prêts à terme fixe	Total Debitoren (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrentvorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekaranlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations syndicales	Immeubles à l'usage de la banque	Autres Immeubles	Autres postes de l'actif	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	

Banques locales (20 banques) et caisses d'épargne (9 banques)

73,6	714,8	59,7	3 101,9	428,6	2,6	22,9	1,7	52,4	9,1	4 678,6	1954
74,8	794,0	69,0	3 300,5	432,1	1,4	23,7	1,9	53,2	8,8	4 983,7	1955
78,6	864,0	84,6	3 503,6	408,5	1,6	23,7	1,9	59,2	8,4	5 227,0	1956
											1957
79,9	873,6	94,2	3 675,6	410,4	1,7	24,9	2,2	85,2	8,1	5 463,6	Novembre
78,6	868,6	98,6	3 687,3	409,0	1,6	24,6	2,8	61,8	8,0	5 476,2	Décembre
											1958
79,9	860,1	98,3	3 701,8	422,5	1,6	24,8	2,8	48,0	2,0	5 484,6	Janvier
80,7	852,0	99,2	3 713,9	429,1	1,6	24,8	2,7	49,6	2,0	5 499,8	Février
83,2	855,1	98,4	3 732,0	447,7	1,7	24,8	2,7	51,3	2,0	5 548,9	Mars
78,9	855,6	98,2	3 747,6	457,0	1,7	24,8	2,7	51,8	2,0	5 554,0	Avril
82,1	862,0	99,2	3 770,0	459,6	1,8	24,8	2,7	58,0	2,0	5 597,6	Mai
82,3	853,0	100,9	3 794,5	466,6	2,0	24,8	2,6	67,4	2,0	5 664,3	Juin
83,3	849,2	101,9	3 815,3	479,7	1,8	24,8	2,6	72,2	2,0	5 700,6	Juillet
83,6	847,6	103,8	3 830,8	487,9	1,6	24,8	2,6	74,4	2,0	5 715,1	Août
83,8	845,2	106,7	3 850,2	489,7	1,6	24,9	2,6	83,2	2,0	5 761,7	Septembre
83,8	845,1	108,4	3 863,9	491,6	1,6	24,9	2,6	90,5	2,0	5 792,7	Octobre
86,7	843,0	109,6	3 887,0	490,4	1,7	24,9	2,6	99,1	2,0	5 822,3	Novembre
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Décembre

Total (62 banques)

1 096,7	6 558,5	856,5	11 381,6	2 760,1	10,8	120,5	23,1	253,1	9,1	27 092,6	1954
1 286,3	7 369,4	932,4	12 164,9	2 662,9	6,4	124,3	55,1	237,0	8,8	29 177,8	1955
1 396,1	8 248,2	1 027,6	12 983,9	2 502,8	4,5	125,4	57,5	263,0	8,4	31 113,4	1956
											1957
1 476,3	8 588,0	1 233,1	13 710,1	2 534,7	5,9	127,7	58,5	372,9	8,1	33 179,6	Novembre
1 478,6	8 692,8	1 239,6	13 776,1	2 558,0	5,0	127,4	58,6	301,7	8,0	33 492,0	Décembre
											1958
1 481,2	8 538,8	1 211,0	13 823,2	2 647,6	5,8	127,5	58,6	225,5	2,0	33 751,8	Janvier
1 491,3	8 534,9	1 180,8	13 884,5	2 724,7	7,1	127,6	58,7	239,4	2,0	34 057,5	Février
1 500,0	8 525,6	1 144,1	13 958,2	2 782,6	15,2	127,6	58,5	250,0	2,0	34 221,1	Mars
1 499,4	8 484,8	1 118,4	14 015,6	2 861,7	8,5	127,9	58,5	235,5	2,0	34 658,5	Avril
1 510,2	8 486,4	1 132,2	14 080,4	2 931,3	7,4	127,4	59,1	268,0	2,0	34 995,1	Mai
1 515,9	8 461,7	1 146,5	14 155,4	2 950,7	6,8	127,5	60,3	272,0	2,0	35 398,0	Juin
1 518,5	8 427,0	1 181,2	14 238,7	2 988,1	6,3	128,0	64,1	290,4	2,0	35 807,9	Juillet
1 534,1	8 408,2	1 215,7	14 294,6	2 975,2	5,4	128,1	64,2	348,5	2,0	35 866,4	Août
1 540,2	8 372,1	1 241,9	14 371,9	3 035,9	5,1	128,4	64,4	333,5	2,0	36 061,8	Septembre
1 540,5	8 333,6	1 287,2	14 449,0	3 042,8	5,5	128,5	68,5	367,2	2,0	36 302,9	Octobre
1 548,5	8 308,0	1 326,4	14 516,0	3 007,8	5,5	128,6	68,1	369,1	2,0	36 429,6	Novembre
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Décembre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

41

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflich- tungen aus Report- geschäften Engage- ments déri- vant d'opé- rations de report	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kre- ditoren auf Zelt Créances à terme	Spar- einlagen Dépôts d'épargne	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Oblli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	andere à terme							
	1	2								3	4	5	6	7	8	9
Verband schweizerischer Kantonalbanken (27 Banken, seit Juni 1955 28 Banken)									
1954	188,9	55,6	-	1 316,4	1 227,0	4 901,8	211,9	2 555,1	447,8
1955	189,2	62,7	-	1 297,6	1 456,3	5 365,3	224,8	2 566,1	495,0
1956	271,4	75,9	4,1	1 310,6	1 735,6	5 558,8	239,3	2 708,3	547,0
1957									
November ...	138,8	106,5	1,5	1 352,3	1 910,4	5 642,7	248,5	2 800,5	901,3
Dezember ...	175,7	124,7	1,3	1 351,1	1 958,9	5 735,9	250,0	2 835,3	925,4
1958									
Januar	153,7	88,7	1,1	1 339,8	1 942,6	5 793,8	253,2	2 939,0	945,4
Februar	170,8	81,3	1,1	1 345,5	1 949,5	5 816,5	253,1	3 017,5	945,4
März	197,4	70,1	5,2	1 401,5	1 934,0	5 829,7	253,5	3 105,5	944,9
April	179,9	85,2	18,6	1 454,9	1 938,1	5 839,6	254,1	3 171,6	954,9
Mai	167,7	76,8	18,4	1 449,5	1 936,1	5 854,9	254,8	3 198,9	979,8
Juni	151,4	50,7	35,5	1 470,5	1 936,5	5 865,0	254,6	3 226,6	979,8
Juli	152,8	41,7	27,8	1 463,8	1 956,9	5 890,6	257,6	3 239,4	994,3
August	154,4	40,2	27,8	1 445,6	1 963,1	5 927,0	260,9	3 248,9	992,8
September ...	150,3	44,8	7,2	1 486,8	1 957,7	5 960,8	263,2	3 255,0	973,0
Oktober	142,0	59,4	1,6	1 528,1	1 947,9	5 998,8	268,1	3 257,7	974,5
November ...	155,0	63,8	1,4	1 513,1	1 946,2	6 031,4	273,8	3 263,1	974,5
Dezember ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Schweizerische Großbanken (5 Banken)									
1954	898,6	294,7	2,5	4 283,0	884,2	413,3	784,0	1 010,3	-
1955	1 023,7	346,3	3,2	4 546,1	1 001,8	441,3	848,6	1 092,0	-
1956	1 155,7	331,8	5,5	4 945,2	1 031,5	468,1	935,7	1 104,9	-
1957									
November ...	1 141,7	356,1	2,3	5 244,2	1 231,8	486,1	1 077,8	1 179,2	-
Dezember ...	1 214,4	353,5	3,7	5 151,7	1 366,7	491,7	1 096,9	1 185,1	-
1958									
Januar	1 087,8	377,3	5,4	5 380,3	1 360,4	499,0	1 126,6	1 205,0	-
Februar	1 140,2	406,2	2,0	5 429,7	1 366,9	502,6	1 140,1	1 223,5	-
März	1 099,7	437,4	1,1	5 386,6	1 337,8	504,9	1 152,9	1 241,9	-
April	1 220,1	420,7	1,9	5 496,7	1 327,1	507,5	1 169,8	1 276,0	-
Mai	1 296,6	409,1	2,2	5 604,1	1 332,5	510,2	1 189,8	1 293,8	-
Juni	1 238,7	443,8	4,0	5 717,2	1 370,3	510,9	1 206,5	1 308,7	-
Juli	1 297,0	460,7	3,7	5 885,0	1 389,1	514,5	1 232,2	1 310,8	-
August	1 260,9	449,4	3,2	5 932,8	1 378,9	519,3	1 260,3	1 314,0	-
September ...	1 247,1	449,9	5,1	5 915,1	1 409,8	524,4	1 283,3	1 313,0	-
Oktober	1 239,6	444,8	4,3	5 993,6	1 416,4	529,8	1 303,5	1 311,5	-
November ...	1 228,4	436,1	3,8	6 014,5	1 411,9	534,2	1 319,2	1 311,0	-
Dezember ...	1 266,0	416,0	3,5	6 180,1	1 459,0	544,4	1 345,3	1 318,5	-

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif
41

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Col. 1-10) Total des fonds étrangers (Col. 1-10)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzepte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
10	11	12	13	14	15	16	17	18	
Union des Banques cantonales suisses (27 banques, depuis juin 1955 28 banques)									
577,0	11 481,5	2,4	2,1	-	228,2	641,0	373,1	12 728,3	1954
714,0	12 371,0	5,1	2,1	-	245,2	673,5	403,0	13 699,9	1955
810,0	13 261,0	2,9	3,8	-	266,6	681,5	415,4	14 631,2	1956
1957									
1 015,0	14 117,5	1,7	4,0	-	434,5	714,5	422,7	15 694,9	Novembre
1 015,0	14 373,3	2,9	3,4	-	284,6	719,5	433,9	15 817,6	Décembre
1958									
1 015,0	14 472,3	2,8	3,3	-	255,0	739,5	433,5	15 906,4	Janvier
1 026,0	14 606,7	1,8	3,7	-	249,0	739,5	434,1	16 034,8	Février
1 045,6	14 787,4	1,2	3,6	-	251,7	744,5	434,8	16 223,2	Mars
1 046,0	14 942,9	1,7	3,4	-	282,5	744,5	434,8	16 409,8	Avril
1 063,0	14 999,9	1,3	3,4	-	287,3	744,5	435,4	16 471,8	Mai
1 083,0	15 053,6	1,4	3,3	-	341,7	744,5	435,6	16 580,1	Juin
1 083,0	15 107,9	1,4	3,3	-	377,7	744,5	435,6	16 670,4	Juillet
1 083,0	15 143,7	1,5	3,3	-	398,7	744,5	435,6	16 727,3	Août
1 083,0	15 181,8	1,6	3,3	-	421,6	744,5	435,6	16 788,4	Septembre
1 083,0	15 261,1	1,6	3,2	-	445,5	744,5	435,6	16 891,5	Octobre
1 083,0	15 305,3	1,9	3,2	-	480,4	744,5	435,6	16 970,9	Novembre
									Décembre
Grandes banques suisses (5 banques)									
60,0	8 630,6	35,9	71,0	-	205,3	485,0	257,9	9 685,7	1954
70,0	9 373,0	36,5	52,2	-	234,7	510,0	287,8	10 494,2	1955
73,0	10 051,4	43,6	42,5	-	256,6	545,0	316,1	11 255,2	1956
1957									
77,0	10 796,2	32,8	51,8	-	267,2	555,0	318,1	12 021,1	Novembre
77,0	10 940,7	36,4	41,4	-	281,8	555,0	342,9	12 198,2	Décembre
1958									
77,0	11 118,8	26,7	40,9	-	276,5	555,0	342,9	12 360,8	Janvier
77,0	11 288,2	28,7	41,0	-	267,1	555,0	342,9	12 522,9	Février
77,0	11 239,3	32,3	38,2	-	241,3	555,0	342,9	12 449,0	Mars
77,0	11 496,8	27,2	39,4	-	233,4	555,0	342,9	12 694,7	Avril
77,0	11 715,3	27,0	40,8	-	244,7	555,0	342,9	12 925,7	Mai
77,0	11 877,1	38,1	35,7	-	304,8	555,0	342,9	13 153,6	Juin
77,0	12 170,0	29,2	36,1	-	303,7	555,0	342,9	13 436,9	Juillet
77,0	12 195,8	28,9	30,4	-	271,0	555,0	342,9	13 424,0	Août
77,0	12 224,7	29,9	28,3	-	330,9	555,0	342,9	13 511,7	Septembre
77,0	12 320,5	28,4	33,4	-	338,5	555,0	342,9	13 618,7	Octobre
77,0	12 336,1	29,3	31,8	-	341,3	555,0	342,9	13 636,4	Novembre
77,0	12 609,8	38,6	26,9	-	295,4	555,0	378,5	13 904,2	Décembre

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Passiven
41
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Report- geschäften Engagements dérivant d'opérations de report	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créances à terme	Spar- einlagen Dépôts d'épargne	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obligationen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obliga- tionen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	andere à terme							
	1	2								3	4	5	6	7	8	9
Lokalbanken (20 Banken) und Sparkassen (9 Banken)									
1954	41,9	32,7	-	377,0	165,1	1 758,3	270,2	1 103,7	85,0
1955	47,4	37,0	-	406,2	175,6	1 847,0	281,4	1 180,2	80,0
1956	61,2	36,3	-	394,8	206,4	1 909,5	293,0	1 222,0	80,2
1957									
November ...	32,3	39,5	-	405,2	232,4	1 916,5	302,7	1 255,6	93,7
Dezember ...	38,3	39,9	-	399,3	247,0	1 940,5	304,1	1 264,2	93,3
1958									
Januar	24,2	37,4	-	386,7	241,8	1 953,3	308,9	1 299,4	109,8
Februar	25,3	34,2	-	379,1	245,2	1 958,4	310,5	1 317,6	109,2
März	24,3	30,8	-	400,4	244,0	1 959,9	311,4	1 333,7	107,0
April	24,0	25,5	-	386,4	244,6	1 963,9	313,8	1 352,9	106,8
Mai	22,2	25,2	-	399,2	247,1	1 965,6	315,5	1 371,2	106,8
Juni	21,5	26,3	-	416,0	246,9	1 970,4	316,7	1 387,4	106,7
Juli	22,6	25,9	-	420,2	247,0	1 978,1	319,4	1 397,1	106,7
August	18,6	25,8	-	421,2	242,1	1 987,2	320,8	1 403,5	106,7
September ..	21,7	22,2	-	438,0	243,0	1 996,2	322,1	1 408,0	106,7
Oktober	21,5	20,3	-	442,6	242,3	2 004,6	325,2	1 410,2	106,7
November ..	20,9	22,8	-	442,7	239,0	2 014,1	326,7	1 415,4	106,7
Dezember ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Total (62 Banken)									
1954	1 129,4	383,0	2,5	5 976,4	2 276,3	7 073,4	1 266,1	4 669,1	532,8
1955	1 260,3	446,0	3,2	6 249,9	2 633,7	7 653,6	1 354,8	4 838,3	575,0
1956	1 488,3	444,0	9,6	6 650,6	2 973,5	7 936,4	1 468,0	5 035,2	627,2
1957									
November ...	1 312,8	502,1	3,8	7 001,7	3 374,6	8 045,3	1 629,0	5 235,3	995,0
Dezember ...	1 428,4	518,1	5,0	6 902,1	3 572,6	8 168,1	1 651,0	5 284,6	1 018,7
1958									
Januar	1 265,7	503,4	6,5	7 106,8	3 544,8	8 246,1	1 688,7	5 443,4	1 055,2
Februar	1 336,3	521,7	3,1	7 154,3	3 561,6	8 277,5	1 703,7	5 558,6	1 054,6
März	1 321,4	538,3	6,3	7 188,5	3 515,8	8 294,5	1 717,8	5 681,1	1 051,9
April	1 424,0	531,4	20,5	7 338,0	3 509,8	8 311,0	1 737,7	5 800,5	1 061,7
Mai	1 486,5	511,1	20,6	7 452,8	3 515,7	8 330,7	1 760,1	5 863,9	1 086,6
Juni	1 411,6	520,8	39,5	7 603,7	3 553,7	8 346,3	1 777,8	5 922,7	1 086,5
Juli	1 472,4	528,3	31,5	7 769,0	3 593,0	8 383,2	1 809,2	5 947,3	1 101,0
August	1 433,9	515,4	31,0	7 799,6	3 584,1	8 433,5	1 842,0	5 966,4	1 099,5
September ..	1 419,1	516,9	12,3	7 839,9	3 610,5	8 481,4	1 868,6	5 976,0	1 079,7
Oktober	1 403,1	524,5	5,9	7 964,3	3 606,6	8 533,2	1 896,8	5 979,4	1 081,2
November ..	1 404,3	522,7	5,2	7 970,3	3 597,1	8 579,7	1 919,7	5 989,5	1 081,2
Dezember ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Kol. 1-10) Total des fonds étrangers (Col. 1-10)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzente Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur Immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
10	11	12	13	14	15	16	17	18	
Banques locales (20 banques) et caisses d'épargne (9 banques)									
397,2	4 231,1	0,4	0,1	3,5	82,6	211,2	149,7	4 678,6	1954
457,2	4 512,0	0,7	0,4	3,5	87,5	222,5	157,1	4 983,7	1955
526,0	4 729,4	0,6	0,5	3,1	94,2	231,6	167,6	5 227,0	1956
1957									
625,0	4 902,9	0,5	1,2	3,1	152,6	235,3	168,0	5 463,6	Novembre
636,3	4 962,9	0,6	0,4	3,1	99,2	235,5	174,5	5 476,2	Décembre
1958									
636,3	4 997,8	0,5	1,0	3,1	76,9	229,5	175,8	5 484,6	Janvier
636,3	5 015,8	0,3	1,0	3,1	74,8	229,5	175,3	5 499,8	Février
649,7	5 061,2	0,2	1,2	3,1	79,6	229,7	173,9	5 548,9	Mars
650,7	5 068,6	0,3	0,8	3,1	77,5	229,7	174,0	5 554,0	Avril
650,7	5 103,5	0,3	0,9	3,1	86,1	229,7	174,0	5 597,6	Mai
651,0	5 142,9	0,2	0,8	3,1	113,1	229,8	174,4	5 664,3	Juin
650,0	5 167,0	0,4	0,8	3,1	125,0	229,9	174,4	5 700,6	Juillet
650,0	5 175,9	0,6	0,8	3,1	130,2	230,0	174,5	5 715,1	Août
649,0	5 206,9	0,3	0,6	3,1	146,4	230,0	174,4	5 761,7	Septembre
654,0	5 227,4	0,5	0,6	3,1	156,6	230,1	174,4	5 792,7	Octobre
654,0	5 242,3	0,6	0,4	3,1	171,0	230,3	174,6	5 822,3	Novembre
.	.	.	.	.	.	.	.	.	Décembre
Total (62 banques)									
1 034,2	24 343,2	38,7	73,2	3,5	516,1	1 337,2	780,7	27 092,6	1954
1 241,2	26 256,0	42,3	54,7	3,5	567,4	1 406,0	847,9	29 177,8	1955
1 409,0	28 041,8	47,1	46,8	3,1	617,4	1 458,1	899,1	31 113,4	1956
1957									
1 717,0	29 816,6	35,0	57,0	3,1	854,3	1 504,8	908,8	33 179,6	Novembre
1 728,3	30 276,9	39,9	45,2	3,1	665,6	1 510,0	951,3	33 492,0	Décembre
1958									
1 728,3	30 588,9	30,0	45,2	3,1	608,4	1 524,0	952,2	33 751,8	Janvier
1 739,3	30 910,7	30,8	45,7	3,1	590,9	1 524,0	952,3	34 057,5	Février
1 772,3	31 087,9	33,7	43,0	3,1	572,6	1 529,2	951,6	34 221,1	Mars
1 773,7	31 508,3	29,2	43,6	3,1	593,4	1 529,2	951,7	34 658,5	Avril
1 790,7	31 818,7	28,6	45,1	3,1	618,1	1 529,2	952,3	34 995,1	Mai
1 811,0	32 073,6	39,7	39,8	3,1	759,6	1 529,3	952,9	35 398,0	Juin
1 810,0	32 444,9	31,0	40,2	3,1	806,4	1 529,4	952,9	35 807,9	Juillet
1 810,0	32 515,4	31,0	34,5	3,1	799,9	1 529,5	953,0	35 866,4	Août
1 809,0	32 613,4	31,8	32,2	3,1	898,9	1 529,5	952,9	36 061,8	Septembre
1 814,0	32 809,0	30,5	37,2	3,1	940,6	1 529,6	952,9	36 302,9	Octobre
1 814,0	32 883,7	31,8	35,4	3,1	992,7	1 529,8	953,1	36 429,6	Novembre
.	.	.	.	.	.	.	.	.	Décembre

 41
Suite

Quartalsbilanzen der Großbanken

In Millionen Franken

42

Bilanzpositionen	Aktiengesellschaft Leu & Co. Société anonyme Leu & Cie		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suisses		Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse	
	Dezember 1957	Dezember 1958	Dezember 1957	Dezember 1958	Dezember 1957	Dezember 1958
	1	2	3	4	5	6
Aktiven						
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	42,6	47,6	410,1	480,6	467,2	593,8
Coupons	0,9	0,8	4,1	5,4	14,7	12,2
Bankdebitoren auf Sicht	33,8	40,7	305,8	508,1	284,1	351,9
Andere Bankdebitoren	9,9	5,1	145,2	357,2	191,1	551,6
Wechsel	24,3	33,3	703,5	667,1	614,4	683,4
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	3,0	2,5	4,0	4,2	11,3	19,6
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	11,7	11,2	220,2	206,4	296,0	233,4
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	52,9	47,3	731,6	784,6	676,8	633,3
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	25,5	23,0	320,0	307,3	227,2	191,6
Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	7,1	3,4	58,7	35,6	147,4	115,9
Feste Vorschüsse u. Darlehen mit Deckung	12,1	9,4	124,2	111,1	242,2	251,8
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	3,9	1,9	83,2	81,1	100,3	122,3
Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	3,5	9,3	31,8	38,7	91,4	55,2
Hypothekaranlagen	106,7	115,4	98,7	107,7	67,6	66,8
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	30,4	33,9	154,8	172,6	477,6	539,6
Syndikatsbeteiligungen	0,7	0,7	0,8	0,8	-	0,8
Bankgebäude	-	-	12,0	12,0	10,0	10,0
Andere Liegenschaften	-	-	-	-	1,2	1,2
Sonstige Aktiven	1,9	2,0	23,9	32,4	9,6	9,3
Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-
Bilanzsumme	341,5	362,6	3 029,4	3 524,5	3 602,6	4 129,8
<i>davon Debitoren¹⁾</i>	<i>83,8</i>	<i>71,3</i>	<i>1 134,7</i>	<i>1 137,7</i>	<i>1 362,4</i>	<i>1 234,4</i>
Passiven						
Bankenkreditoren auf Sicht	23,5	33,3	298,4	291,5	436,4	457,6
Andere Bankenkreditoren	15,4	4,9	76,1	110,0	106,9	125,9
Verpflichtungen aus Reportgeschäften	2,7	0,5	-	-	0,9	2,5
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	98,6	111,4	1 449,2	1 773,3	1 762,5	2 080,1
Kreditoren auf Zeit	35,0	33,0	316,9	339,2	355,5	402,0
Spareinlagen	16,8	21,1	-	-	-	-
Depositen- und Einlagehefte	26,0	28,4	375,0	451,5	289,4	363,0
Kassenobligationen und Kassenscheine	48,3	52,5	232,4	267,6	248,2	280,2
Obligationen-Anleihen	-	-	-	-	-	-
Pfandbriefdarlehen	27,0	27,0	-	-	-	-
Checks und kurzfristige Dispositionen	0,1	1,2	9,2	7,4	14,2	17,2
Tratten und Akzente	-	-	0,5	0,3	16,9	11,4
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	-	-	-	-	-	-
Sonstige Passiven	15,7	15,8	69,9	72,1	89,8	96,4
Kapital	20,0	20,0	100,0	100,0	180,0	180,0
Reserven	12,4	13,5	101,8	111,6	101,9	113,5
Bilanzsumme	341,5	362,6	3 029,4	3 524,5	3 602,6	4 129,8
<i>davon fremde Gelder²⁾</i>	<i>293,3</i>	<i>312,1</i>	<i>2 748,0</i>	<i>3 233,1</i>	<i>3 199,8</i>	<i>3 711,3</i>
1) Kontokorrentdebitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.						
2) Bankenkreditoren, Verpflichtungen aus Reportgeschäften, Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht, Kreditoren auf Zeit, Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefdarlehen.						

Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

42

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Postions du bilan
Décembre 1957	Décembre 1958	Décembre 1957	Décembre 1958	Décembre 1957	Décembre 1958	
7	8	9	10	11	12	
406,2	534,5	140,9	143,0	1 467,0	1 799,5	Actif
6,9	6,9	2,0	2,3	28,6	27,6	Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
383,1	425,3	48,7	72,9	1 055,5	1 398,9	Coupons
362,6	535,9	8,0	19,3	716,8	1 469,1	Avoirs en banque à vue
434,2	581,3	173,7	206,2	1 950,1	2 171,3	Avoirs en banque à terme
1,7	5,2	0,9	2,6	20,9	34,1	Effets de change
281,2	228,8	123,0	122,7	932,1	802,5	Reports et avances à court terme
709,4	716,6	440,4	424,8	2 611,1	2 606,6	Comptes courants débiteurs en blanc
168,6	155,3	180,9	169,8	922,2	847,0	Comptes courants débiteurs gagés
151,4	137,7	10,7	10,3	375,3	302,9	<i>dont garantis par créances hypothécaires</i>
325,9	353,1	84,1	89,9	783,5	818,3	Avances et prêts à terme fixe en blanc
235,3	251,3	37,3	40,0	460,0	496,6	Avances et prêts à terme fixe gagés
						<i>dont garantis par créances hypothécaires</i>
						Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
48,4	40,1	10,9	20,6	186,0	163,9	Placements hypothécaires
55,1	55,8	635,1	669,7	963,2	1 015,4	Titres et participations permanentes
256,2	328,8	77,8	97,9	996,8	1 172,8	Participations syndicales
0,6	0,6	-	-	2,1	2,9	Immeubles à l'usage de la banque
11,5	11,5	12,5	12,0	46,0	45,5	Autres immeubles
-	-	2,9	3,2	4,1	4,4	Autres postes de l'actif
15,9	17,8	2,8	7,0	54,1	68,5	Capital non versé
-	-	-	-	-	-	
3 450,3	3 982,9	1 774,4	1 904,4	12 198,2	13 904,2	Total du bilan
1 467,9	1 439,2	658,2	647,7	4 707,0	4 530,3	<i>dont débiteurs¹⁾</i>
410,3	432,6	45,8	51,0	1 214,4	1 266,0	Passif
135,3	157,6	19,8	17,6	353,5	416,0	Engagements en banque à vue
0,1	0,5	-	-	3,7	3,5	Engagements en banque à terme
1 476,1	1 790,5	365,3	424,8	5 151,7	6 180,1	Engagements dérivant d'opérations de report
						Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
494,8	557,4	164,5	127,4	1 366,7	1 459,0	Créances à terme
-	-	474,9	523,3	491,7	544,4	Dépôts d'épargne
234,3	291,7	172,2	210,7	1 096,9	1 345,3	Livrets de dépôts
330,4	378,1	325,8	340,1	1 185,1	1 318,5	Obligations et bons de caisse
-	-	-	-	-	-	Emprunts par obligations
-	-	50,0	50,0	77,0	77,0	Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
12,0	12,2	0,9	0,6	36,4	38,6	Chèques et dispositions à court terme
22,0	15,2	2,0	0,0	41,4	26,9	Traites et acceptations
-	-	-	-	-	-	Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
75,9	79,0	30,5	32,1	281,8	295,4	Autres postes du passif
165,0	165,0	90,0	90,0	555,0	555,0	Capital
94,1	103,1	32,7	36,8	342,9	378,5	Réserves
3 450,3	3 982,9	1 774,4	1 904,4	12 198,2	13 904,2	Total du bilan
3 081,3	3 608,4	1 618,3	1 744,9	10 940,7	12 609,8	<i>dont fonds étrangers²⁾</i>

1) Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

2) Engagements en banque, Engagements dérivant d'opérations de report, Comptes de chèques et comptes créanciers à vue, Créances à terme, Dépôts d'épargne, Livrets de dépôts, Obligations et bons de caisse, Emprunts par obligations, Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage.

Schweizerische Investmenttrusts - Trusts suisses d'investissement

43

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Trusts mit Anlagen - Trusts avec placements									Gesamt- total Total général
	In der Schweiz en Suisse			Im Ausland à l'étranger			In der Schweiz und Im Ausland en Suisse et à l'étranger			
	Wert- schriften- trusts	Immobilien- trusts	Total	Wert- schriften- trusts	Immobilien- trusts	Total	Wert- schriften- trusts	Immobilien- u. Wert- schriften- trusts	Total	
	Trusts avec placements en titres	Trusts Immobi- liers		Trusts avec placements en titres	Trusts Immobi- liers		Trusts avec placements en titres	Trusts im- mob. et av. placements en titres		
	Zahl der Investmenttrusts - Nombre de trusts d'investissement									
1954	4	8	12	6	1	7	2	-	2	21
1955	4	9	13	8	2	10	2	-	2	25
1956	4	11	15	8	3	11	2	1	3	29
1957	3	11	14	8	3	11	2	1	3	28
1958										
März - Mars	3	13	16	8	3	11	2	1	3	30
Juni - Juin	3	13	16	8	3	11	2	1	3	30
Sep. - Sep.	3	13	16	9	3	12	2	1	3	31
Dez. - Déc.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	Zahl der im Umlauf befindlichen Zertifikate (in 1000) - Nombre de parts émises (en 1000)									
1954	522	345	867	4 042	40	4 082	483	-	483	5 432
1955	503	403	906	4 182	40	4 222	611	-	611	5 739
1956	527	491	1 018	4 321	65	4 386	616	3	619	6 023
1957	776	525	1 301	4 395	160	4 555	595	28	623	6 479
1958										
März - Mars	779	547	1 326	4 401	162	4 563	592	58	650	6 539
Juni - Juin	796	570	1 366	4 434	162	4 596	626	63	689	6 651
Sep. - Sep.	823	586	1 409	4 577	172	4 749	648	67	715	6 873
Dez. - Déc.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	Fondsvermögen (in Millionen Franken) - Fortune des fonds (en millions de francs)									
1954	130,4	365,3	495,7	801,4	40,0	841,4	90,1	-	90,1	1 427,2
1955	136,9	430,4	567,3	934,0	41,6	975,6	133,0	-	133,0	1 675,9
1956	151,1	533,5	684,6	982,3	56,0	1 038,3	139,7	0,2	139,9	1 862,8
1957	148,5	565,3	713,8	900,6	98,7	999,3	114,6	2,8	117,4	1 830,5
1958										
März - Mars	152,1	588,4	740,5	935,7	99,7	1 035,4	120,9	5,8	126,7	1 902,6
Juni - Juin	160,3	618,5	778,8	996,3	100,6	1 096,9	136,6	6,2	142,8	2 018,5
Sep. - Sep.	175,6	638,0	813,6	1 086,0	109,1	1 195,1	152,0	6,7	158,7	2 167,4
Dez. - Déc.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Jahr - Année Quartal Trimestre	Zahl der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in 1000) Nombre de parts émises ou rachetées (en 1000)									
1954	3	75	78	299	40	339	- 1	-	- 1	416
1955	- 19	58	39	140	0	140	128	-	128	307
1956	24	88	112	139	25	164	5	3	8	284
1957	249	34	283	74	95	169	- 21	25	4	456
1958										
I	3	22	25	6	2	8	- 3	30	27	60
II	17	23	40	33	-	33	34	5	39	112
III	27	16	43	143	10	153	22	4	26	222
IV	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
	Kurswert der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in Millionen Franken) Valeur des parts émises ou rachetées (en millions de francs)									
1954	- 0,2	81,6	81,4	48,4	40,0	88,4	- 0,1	-	- 0,1	169,7
1955	- 4,0	63,7	59,7	43,5	0,2	43,7	30,1	-	30,1	133,5
1956	5,5	93,2	98,7	35,8	13,1	48,9	1,2	0,2	1,4	149,0
1957	23,8	36,2	60,0	24,7	44,6	69,3	- 4,1	2,6	- 1,5	127,8
1958										
I	- 0,2	22,0	21,8	1,1	1,0	2,1	- 0,5	3,0	2,5	26,4
II	2,7	24,4	27,1	6,1	-	6,1	7,2	0,5	7,7	40,9
III	4,3	17,1	21,4	18,8	12,3	31,1	5,1	0,4	5,5	58,0
IV	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

46

BÖRSE - BOURSE
Wertpapierumsätze - Mouvements de titres
 Zürcher Börse - Bourse de Zurich

44

Monat Mols	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz In Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1955	1956	1957	1958	1959	1955	1956	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	9 910	8 000	7 519	7 642	11 007	1 209,8	972,5	913,7	861,8	1 345,1
Feb. - Fév.	8 140	7 107	6 284	6 784		1 041,2	911,2	782,4	797,6	
März - Mars	9 575	8 957	6 868	7 258		1 158,4	1 159,1	813,0	855,4	
Apr. - Avr.	8 109	7 944	6 554	6 870		898,7	1 164,7	786,6	726,1	
Mai - Mai	7 461	9 043	8 870	7 370		1 048,0	1 289,3	965,9	792,9	
Juni - Juin	9 529	7 223	8 177	7 910		1 338,0	905,4	952,4	866,6	
Juli - Juil.	9 819	8 245	8 253	8 896		1 340,1	1 056,0	1 012,1	990,6	
Aug. - Août	7 873	7 898	7 353	8 593		971,4	1 011,9	832,6	940,9	
Sep. - Sep.	9 895	7 435	8 796	10 952		1 196,0	839,8	858,0	1 161,1	
Okt. - Oct.	9 774	7 932	9 766	12 621		1 080,9	899,1	858,8	1 472,4	
Nov. - Nov.	9 600	9 897	7 728	10 880		1 110,6	981,6	684,9	1 230,4	
Dez. - Déc.	7 843	7 254	6 854	10 018		869,2	727,1	687,4	1 189,5	
Total	107 528	96 935	93 022	105 794		13 262,3	11 917,7	10 147,8	11 885,3	

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses y comprises.

Basler Börse - Bourse de Bâle

45

Monat Mols	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz In Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1955	1956	1957	1958	1959	1955	1956	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	3 936	3 212	3 025	2 641	3 641	285,1	254,0	240,6	210,8	465,9
Feb. - Fév.	3 403	2 761	2 654	2 152		247,4	241,7	203,7	202,8	
März - Mars	3 959	3 783	2 626	2 464		315,1	332,1	234,4	266,9	
Apr. - Avr.	3 507	3 640	2 677	2 462		234,9	315,8	256,6	234,4	
Mai - Mai	3 169	3 390	3 219	2 483		285,5	281,5	273,8	206,6	
Juni - Juin	3 694	2 546	2 918	2 738		304,5	231,2	307,6	289,4	
Juli - Juil.	4 025	3 066	2 861	3 268		375,3	396,3	346,4	432,1	
Aug. - Août	3 230	2 902	2 616	2 935		246,0	306,0	227,5	238,8	
Sep. - Sep.	4 489	2 875	3 191	4 087		359,8	212,4	239,9	302,3	
Okt. - Oct.	3 585	3 028	3 383	4 032		272,7	309,3	292,2	376,7	
Nov. - Nov.	3 687	3 357	2 719	3 469		346,3	304,6	207,1	448,5	
Dez. - Déc.	2 925	2 624	2 199	3 026		240,7	232,6	171,6	304,9	
Total	43 609	37 184	34 088	35 757		3 513,3	3 417,5	3 001,4	3 514,2	

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses y comprises.

Genfer Börse - Bourse de Genève

46

Monat Mols	Bezahlte Kurse - Cours cotés				
	1955	1956	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	3 788	3 239	2 845	3 216	3 486
Feb. - Fév.	3 573	3 258	3 053	3 068	
März - Mars	4 096	3 975	3 252	3 321	
Apr. - Avr.	3 399	3 545	3 232	3 265	
Mai - Mai	3 261	3 828	4 086	3 343	
Juni - Juin	3 895	3 343	3 471	3 535	
Juli - Juil.	3 839	3 341	3 546	3 898	
Aug. - Août	3 352	3 437	2 975	3 615	
Sep. - Sep.	3 895	2 819	3 060	3 956	
Okt. - Oct.	3 930	3 652	3 795	4 550	
Nov. - Nov.	3 477	3 757	3 284	3 715	
Dez. - Déc.	3 498	3 433	3 091	3 902	
Total	44 003	41 627	39 690	43 384	

ZAHLUNGSVERKEHR - TRAFIC DES PAIEMENTS

Bargeld und Sichteinlagen - Numéraire et dépôts à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

47

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bargeld - Numéraire			Sichteinlagen - Dépôts à vue			Bargeld und Sicht- einlagen Numéraire et dépôts à vue
	Münzen Monnaies 1)	Noten Billets	Total	bei 62 Banken auprès de 62 banques	beim Postcheck en comptes de chèques postaux	Total	
1956	429	5 810	6 239	6 651	1 720	8 371	14 610
1957	448	5 931	6 379	6 902	1 720	8 622	15 001
1958							
Jan. - Jan.	448	5 494	5 942	7 107	1 645	8 752	14 694
Feb. - Fév.	448	5 498	5 946	7 154	1 542	8 696	14 642
März - Mars	448	5 560	6 008	7 189	1 601	8 790	14 798
Apr. - Avr.	448	5 513	5 961	7 338	1 573	8 911	14 872
Mai - Mai	448	5 495	5 943	7 453	1 565	9 018	14 961
Juni - Juin	448	5 569	6 017	7 604	1 618	9 222	15 239
Juli - Juil.	448	5 544	5 992	7 769	1 619	9 388	15 380
Aug. - Août	448	5 592	6 040	7 800	1 570	9 370	15 410
Sep. - Sep.	448	5 673	6 121	7 840	1 635	9 475	15 596
Okt. - Oct.	448	5 686	6 134	7 964	1 651	9 615	15 749
Nov. - Nov.	448	5 801	6 249	7 970	1 660	9 630	15 879
Dez. - Déc.	459	6 109	6 568	.	1 896	.	.
1959							
Jan. - Jan.	459	5 646	6 105	.	1 766	.	.

1) Ohne Goldmünzen. Der Bestand Ende Dezember wird bis November des folgenden Jahres fortgeschrieben.
Non compris les monnaies d'or. Le montant enregistré à fin décembre figure jusqu'en novembre de l'année suivante.

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank - Virements de la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

48

Monat Mols	Gesamtumsatz - Mouvement total					Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen Virements sans mouvements d'espèces				
	1955	1956	1957	1958	1959	1955	1956	1957	1958	1959
	Jan. - Jan.	9 524	10 798	14 224	14 052	18 012	9 055	10 312	13 657	13 473	17 403
Feb. - Fév.	8 506	9 201	11 966	11 956		8 010	8 696	11 407	11 364	
März - Mars	9 366	10 743	13 190	14 451		8 746	10 095	12 538	13 760	
Apr. - Avr.	9 120	10 863	13 157	13 831		8 547	10 259	12 474	13 158	
Mai - Mai	9 225	11 725	12 713	13 744		8 644	11 098	12 051	13 078	
Juni - Juin	11 425	12 270	13 030	14 678		10 782	11 571	12 234	13 966	
Juli - Juil.	11 033	12 581	14 414	15 803		10 398	11 898	13 694	15 025	
Aug. - Août	9 158	10 917	12 107	13 267		8 561	10 282	11 419	12 584	
Sep. - Sep.	10 295	10 295	12 081	13 832		9 668	9 655	11 451	13 123	
Okt. - Oct.	10 402	12 133	13 611	16 377		9 818	11 475	12 921	15 631	
Nov. - Nov.	10 228	12 278	12 563	15 636		9 614	11 549	11 840	14 881	
Dez. - Déc.	12 009	15 006	14 883	17 813		11 096	13 960	13 905	16 678	
Total	120 291	138 810	157 939	175 440		112 939	130 850	149 591	166 721	

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte - Clearing des titres pour opérations au comptant

In 1000 Franken - En 1000 francs

49

Monat Mois	Basel						Zürich					
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
	Jan. - Jan.	27 299	18 925	40 541	15 813	10 525	25 797	119 161	102 620	171 762	89 512	80 235	133 586
Feb. - Fév.	22 952	18 600		13 578	10 759		108 665	117 706		80 227	88 612	
März - Mars	23 290	20 192		13 248	11 610		102 086	116 684		77 825	88 652	
Apr. - Avr.	24 337	22 773		14 236	12 355		104 929	104 565		77 946	79 534	
Mai - Mai	32 635	23 470		20 596	14 588		126 831	107 708		98 084	80 907	
Juni - Juin	34 566	29 157		20 830	16 806		134 497	134 063		104 402	100 151	
Juli - Juil.	32 787	34 966		19 306	20 764		146 379	142 268		109 397	109 809	
Aug. - Août	26 898	27 532		15 583	16 493		110 505	131 308		84 740	99 392	
Sep. - Sep.	30 393	33 352		17 969	21 937		121 614	142 240		92 091	109 978	
Okt. - Oct.	28 392	39 350		16 309	25 129		134 487	185 649		104 159	145 255	
Nov. - Nov.	23 904	33 402		12 690	21 348		101 237	159 550		75 430	125 683	
Dez. - Déc.	19 163	34 485		11 606	20 941		98 473	154 615		74 922	119 524	
Total	326 616	336 204		191 764	203 255		1 408 864	1 598 976		1 068 735	1 227 732	

Postcheck- und Giroverkehr - Trafic des comptes de chèques et virements postaux

50

Monat Mois	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken - Mouvement en millions de francs										
	Anzahl Nombre	Guthaben In Millionen Franken Avoirs en millions de francs	Bargeldverkehr Mouvement de fonds				Giroverkehr Virements		Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank Compensation avec la Banque nationale suisse		Total		
			Einzahlungen Versements		Auszahlungen Palements		1958	1959	1958	1959	1953	1959	
			1958	1959	1958	1959							
Jan. - Jan.	279 609	1 766	1 737	1 796	821	847	12 866	13 412	1 020	1 112	16 444	17 167	
Feb. - Fév.			1 389		749		9 529		752 ¹⁾				12 419
März - Mars			1 551		795		9 992		705 ¹⁾				13 043
Apr. - Avr.			1 607		786		10 380		826 ¹⁾				13 599
Mai - Mai			1 626		834		10 326		803 ¹⁾				13 589
Juni - Juin			1 581		800		10 310		751				13 442
Juli - Juil.			1 781		882		11 648		876 ¹⁾				15 187
Aug. - Août			1 504		782		9 752		769 ¹⁾				12 807
Sep. - Sep.			1 540		795		9 778		684				12 797
Okt. - Oct.			1 738		877		11 410		813				14 838
Nov. - Nov.			1 590		868		10 361		735 ¹⁾				13 554
Dez. - Déc.					2 142		1 114		12 065		752		16 073
Total					19 786		10 103		128 417		9 486¹⁾		167 792

¹⁾ Einschließlich Giroausgleich mit dem Eidg. Finanzdepartement.
Y compris règlement par virement avec le Département fédéral des finances.

Abrechnungverkehr - Trafic des chambres de compensation

51

Monat Mois	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1955	1956	1957	1958	1959	1955	1956	1957	1958	1959
	Jan. - Jan.	37 916	39 168	42 594	41 266	41 740	307,7	338,2	435,8	356,4	393,4
Feb. - Fév.	36 881	37 300	39 177	38 582		312,8	313,3	351,1	320,9	
März - Mars	42 096	40 246	43 071	42 697		334,1	320,8	416,3	330,1	
Apr. - Avr.	42 675	41 312	43 113	43 163		302,5	361,2	421,8	331,3	
Mai - Mai	42 148	42 805	45 620	44 780		323,1	349,2	471,2	340,4	
Juni - Juin	46 656	44 008	44 221	44 298		324,5	343,4	377,4	339,7	
Juli - Juil.	50 043	47 045	52 449	48 667		336,3	337,8	455,5	385,9	
Aug. - Août	54 906	48 569	50 354	42 778		310,8	320,0	371,7	314,2	
Sep. - Sep.	45 903	40 925	43 361	46 205		282,7	304,1	348,2	316,6	
Okt. - Oct.	42 272	44 568	43 066	45 211		356,2	374,9	386,7	368,5	
Nov. - Nov.	39 989	42 524	41 360	39 953		334,9	379,4	364,3	375,8	
Dez. - Déc.	42 484	42 300	41 960	45 163		348,2	392,7	394,2	420,4	
Total	523 969	510 770	530 346	522 763		3 873,8	4 135,0	4 794,2	4 200,2	

Abrechnungsstellen - Chambres de compensation

52

Abrechnungs- stellen Chambres de compensation	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1958				1959	1958				1959
	Jan.-Jan.	Nov.-Nov.	Dez.-Déc.	Jan. bis Dez. Jan. à Déc.	Jan.-Jan.	Jan.-Jan.	Nov.-Nov.	Dez.-Déc.	Jan. bis Dez. Jan. à Déc.	Jan.-Jan.
	Basel	4 810	4 514	4 697	58 180	4 586	76,7	103,4	112,1	1 142,6	109,8
Bern	3 008	2 907	3 493	36 580	3 012	17,3	15,8	17,5	192,0	18,7
La Chaux-de- Fonds	254	231	212	2 400	188	2,7	1,4	2,2	22,0	1,2
Genève	13 110	12 705	13 966	158 398	13 763	135,3	139,7	139,9	1 445,2	141,2
Lausanne	5 316	5 685	6 690	69 937	5 662	30,8	40,8	53,9	429,3	34,3
Neuchâtel	340	310	446	4 390	338	1,7	1,3	2,4	20,9	1,7
St. Gallen	1 105	799	950	11 115	931	8,0	5,7	6,9	83,2	5,9
Zürich	13 323	12 802	14 709	181 763	13 260	83,9	67,7	85,5	865,0	80,6
Total	41 266	39 953	45 163	522 763	41 740	356,4	375,8	420,4	4 200,2	393,4

ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

53

Einnahmen	1956	1957	1958	1958					Recettes	
				Quartal - Trimestre						
				IV	I	II	III	IV		
Roherträge - Rendements bruts										
Steuern									Impôts	
Wehrsteuer ¹⁾	454 526	211 034	521 021	33 204	42 955	283 753	113 824	80 489	Impôt pour la défense nationale ¹⁾	
Wehropfer	187	25	3	1	5	8	-	10	0	Sacrifice pour la défense nationale
Kriegsgewinnsteuer.	56	4 035	—	4 029	—	—	—	—	—	Impôt sur les bénéfices de guerre
Verrechnungssteuer ²⁾	119 605	115 658	146 403	14 597	64 920	38 312	-	3 591	46 762	Impôt anticipé ²⁾
Militärpflichtersatz ..	18 117	18 987	20 626	18 987	.	.	.	.	20 626	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	148 057	148 729	159 250	34 905	34 648	52 604	32 316	39 682	.	Droits de timbre
Warenumsatzsteuer.....	549 916	599 477	606 586	153 164	166 073	139 124	149 409	151 980	.	Impôt sur le chiffre d'affaires
Luxussteuer.....	17 887	19 918	19 770	4 555	6 558	4 919	4 219	4 074	.	Impôt sur le luxe
Ausgleichsteuer....	279	16	3	10	1	1	0	1	.	Impôt compensatoire
Tabaksteuer.....	79 874	85 351	91 659	22 690	22 625	20 509	25 087	23 438	.	Impôt sur le tabac
Biersteuer.....	16 286	17 910	18 862	9 305	32	3 487	5 486	9 857	.	Impôt sur la bière
Steuern zusammen .	1 404 790	1 221 140	1 584 183	295 447	337 817	542 717	326 740	376 909	.	Impôts en tout
Zölle									Droits de douane	
Einfuhrzölle	476 499	500 467	482 118	118 819	123 750	131 365	115 038	111 965	.	Droits d'entrée
Treibstoffzölle.....	196 880	199 071	232 494	50 558	39 043	61 231	79 918	52 302	.	Droits sur les carburants
Tabakzölle	50 666	52 459	56 216	14 242	12 356	13 565	15 444	14 851	.	Droits sur le tabac
Zollzuschläge	16 046	18 166	11 766	4 893	3 615	3 863	2 337	1 951	.	Droits supplémentaires
Zölle zusammen	740 091	770 163	782 594	188 512	178 764	210 024	212 737	181 069	.	Droits en tout
Übrige Abgaben³⁾	51 806	51 505	61 680	23 590	8 820	10 067	11 900	30 893	.	Autres recettes³⁾
Total	2 196 687	2 042 808	2 428 457	507 549	525 401	762 808	551 377	588 871	Total	
Kantonsanteile - Parts des cantons										
Wehrsteuer ¹⁾	136 393	63 291	156 299	.	.	.	.	.	.	Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Wehropfer	19	2	0	.	.	.	.	.	.	Sacrifice pour la défense nationale
Kriegsgewinnsteuer.	0	323	—	.	.	.	.	.	.	Impôt sur les bénéfices de guerre
Militärpflichtersatz ..	9 783	10 253	11 138	.	.	.	.	.	.	Taxe militaire
Stempelabgaben ...	29 300	29 396	31 484	.	.	.	.	.	.	Droits de timbre
<p>1) Einschließlich Sonderzuschlag zur Wehrsteuer und Restzahlungen Krisenabgabe. - Y compris surtaxe spéciale majorant l'impôt pour la défense nationale et arriérés de la contribution de crise.</p> <p>2) Einschließlich Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen. - Y compris garantie des droits du fisc en matière d'assurance.</p> <p>3) Prellzuschläge usw. - Suppléments de prix, etc.</p>										

Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre

Roherträge in 1000 Franken - Rendements bruts en 1000 francs

Art der Einnahmen	1953	1954	1955	1956	1957	1958	Genre des recettes
Grundzahlen - Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	318 357	591 865	351 170	592 491	349 739	688 053	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	111 883	128 894	141 010	148 057	148 729	159 250	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	598 940	623 419	658 619	664 242	722 672	736 880	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	513 853	566 899	645 062	740 091	770 163	782 594	Droits de douane
Übrige Abgaben	55 717	56 875	45 666	51 806	51 505	61 680	Autres recettes
Total	1 598 750	1 967 952	1 841 527	2 196 687	2 042 808	2 428 457	Total
Prozentzahlen - Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	19,9	30,1	19,1	27,0	17,1	28,3	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	7,0	6,5	7,6	6,7	7,3	6,6	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	37,5	31,7	35,8	30,2	35,4	30,3	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	32,1	28,8	35,0	33,7	37,7	32,2	Droits de douane
Übrige Abgaben	3,5	2,9	2,5	2,4	2,5	2,6	Autres recettes
Total	100	100	100	100	100	100	Total

54

Eidgenössische Stempelabgaben - Droits de timbre fédéraux

In 1000 Franken - En 1000 francs

Gegenstand der Abgabe	1957		1958				Objet du droit
	Quartal - Trimestre						
	III	IV	I	II	III	IV	
Emission von Wertpapieren							Emission de titres
Obligationen	3 638	3 628	5 074	6 164	3 514	4 281	Obligations
Aktien	3 575	5 656	3 176	4 739	2 764	4 784	Actions
Übrige Wertschriften ¹⁾	340	288	1 046	363	837	2 070	Autres titres ¹⁾
Total	7 553	9 572	9 296	11 266	7 115	11 135	Total
Umsatz von Wertpapieren							Négociation de titres
Inländische Wertpapiere	307	340	383	486	417	548	Titres suisses
Ausländische Wertpapiere	2 522	1 891	1 667	1 704	2 267	3 128	Titres étrangers
Total	2 829	2 231	2 050	2 190	2 684	3 676	Total
Coupons von							Coupons des
Obligationen	7 024	9 303	6 517	9 993	7 297	9 819	Obligations
Aktien	6 869	6 251	7 921	19 674	7 691	6 527	Actions
Übrigen Wertschriften ¹⁾	1 466	1 181	2 335	1 617	1 052	1 886	Autres titres ¹⁾
Total	15 359	16 735	16 773	31 284	16 040	18 232	Total
Wechsel	911	838	921	927	897	875	Effets de change
Prämienquittungen ..	5 444	4 582	4 670	5 821	4 644	4 824	Quittances de primes
Frachtturkunden	945	938	928	1 097	926	921	Documents de transport
Bußen usw.	26	9	10	19	10	19	Amendes etc.
Rohertrag	33 067	34 905	34 648	52 604	32 316	39 682	Rendement brut

¹⁾ GmbH- und Genossenschaftsanteile, Kommandit-Beteiligungen, Miteigentums- und Trustzertifikate, ausländische Wertpapiere. Parts sociales (s.à.r.l., sociétés coopératives), participations en commandite, certificats de copropriété et de trust, titres étrangers.

55

Erträge der Verrechnungssteuer – Rendements de l'impôt anticipé

In 1000 Franken – En 1000 francs

56

Verrechnungssteuer	1957		1958				Impôt anticipé
	Quartal – Trimestre						
	III	IV	I	II	III	IV	
Eingänge.....	80 805	81 381	154 462	161 826	82 625	91 399	Rentrées
Rückerstattungen...	90 968	66 891	89 697	123 661	86 342	44 784	Remboursements
Verrechnungssteuer Rohhertrag.....	- 10 163	14 490	64 765	38 165	- 3 717	46 615	Rendement brut de l'impôt anticipé
Sicherungssteuer ¹⁾ Rohhertrag.....	110	107	155	147	126	147	Rendement brut de l'impôt de garantie ¹⁾
Total.....	- 10 053	14 597	64 920	38 312	- 3 591	46 762	Total

¹⁾ Steuer gemäß Bundesratsbeschluss vom 13. Februar 1945 über die Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen.
Impôt institué par l'arrêté du Conseil fédéral du 13 février 1945 tendant à garantir les droits du fisc en matière d'assurance.

Rechnungsabschlüsse des Bundes – Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

57

Jahr Année	Finanzrechnung Compte financier		Vermögensveränderungen – Variations de la fortune				- = Reinaufwand + = Reinertrag - = Déficit + = Boni	Fehlbetrag Découvert
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Aufwand – Charges		Ertrag – Revenus			
			Ausgaben- Überschuß Excédent des dépenses	Anderer Aufwand Autres charges	Einnahmen- Überschuß Excédent des recettes	Anderer Ertrag Autres revenus		
1939	964,0	621,5	342,5	94,2	-	34,3	- 402,4	1 931,4
1949	1 581,4	1 639,7	-	274,7	58,3	218,6	+ 2,2	7 980,3
1950	1 637,0	1 973,7	-	368,5	336,7	203,1	+ 171,3	7 809,0
1951	1 786,5	1 757,3	29,2	207,1	-	245,9	+ 9,6	7 799,4
1952	2 161,5	1 949,9	211,6	440,1	-	470,4	- 181,3	7 980,7
1953	1 884,0	1 974,8	-	551,4	90,8	416,2	- 44,4	8 025,1
1954	1 959,2	2 320,2	-	437,7	361,0	306,5	+ 229,8	7 795,3
1955	1 948,7	2 245,3	-	308,8	296,6	227,1	+ 214,9	7 580,4
1956	1 963,6	2 610,6	-	467,4	647,0	243,5	+ 423,1	7 157,3
1957	2 238,2	2 440,3	-	384,7	202,1	364,4	+ 181,8	6 975,5
1958 ¹⁾	2 267,4	2 715,4	-	379,5	448,0	247,0	+ 315,5	6 660,0
1959 ¹⁾	2 387,7	2 393,8	-	355,0	6,1	349,7	+ 0,8	6 659,2

¹⁾ Voranschlag. – Budget.

Öffentliche Schulden des Bundes – Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

58

Jahr Année	Feste Schulden – Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances In- scrites au livre de la dette	Buchsulden Dettes en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	-	-	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1949	4 736,2	1 736,3	95,0	1 166,8	7 734,3	29,2	7 763,5
1950	4 455,3	1 675,2	330,0	1 286,1	7 746,6	30,4	7 777,0
1951	4 414,9	1 771,7	483,0	1 111,3	7 780,9	25,4	7 806,3
1952	4 325,2	1 735,9	633,0	1 008,9	7 703,0	24,4	7 727,4
1953	4 198,7	1 817,7	633,0	1 092,2	7 741,6	17,0	7 758,6
1954	4 094,1	1 795,2	775,9	1 090,5	7 755,7	17,0	7 772,7
1955	4 055,3	1 839,5	750,3	940,6	7 585,7	16,3	7 602,0
1956	4 053,2	1 821,7	750,3	834,3	7 459,5	12,7	7 472,2
1957	3 910,2	1 787,4	450,3	705,1	6 853,0	11,0	6 864,0
1958	3 446,7	1 639,0	442,3	831,3	6 359,3	12,4	6 371,7

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen
Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux

In Millionen Franken – En millions de francs

Monat Mols	Verkehrseinnahmen Recettes de transport		Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuß Excédent d'exploitation	
	1957	1958 ¹⁾	1957	1958 ¹⁾	1957	1958 ¹⁾	1957	1958 ¹⁾
Jan. – Jan.	63,4	59,0	69,5	65,1	54,6	57,6	14,9	7,5
Feb. – Fév.	62,8	57,1	68,8	63,2	54,4	57,3	14,4	5,9
März – Mars	68,1	65,1	74,4	71,5	55,4	57,8	19,0	13,7
Apr. – Avr.	71,7	69,0	78,0	75,4	55,6	57,7	22,4	17,7
Mai – Mai	73,2	71,7	79,6	78,1	55,7	58,9	23,9	19,2
Juni – Juin	72,6	71,0	79,1	77,4	55,8	58,9	23,3	18,5
Juli – Juil.	86,6	83,4	93,1	89,8	56,2	59,1	36,9	30,7
Aug. – Août	78,0	78,3	84,6	84,8	56,3	58,9	28,3	25,9
Sep. – Sep.	78,0	77,2	84,6	83,7	55,8	58,6	28,8	25,1
Okt. – Oct.	75,3	72,6	81,5	79,1	56,2	58,8	25,3	20,3
Nov. – Nov.	63,9	63,1	70,1	69,7	55,8	58,9	14,3	10,8
Dez. – Déc.	66,4	69,2	73,1	77,6	57,0	58,8	16,1	18,8
Total	860,0	836,7	936,4	915,4	668,8	701,3	267,6	214,1

1) Approximative Zahlen. – Chiffres approximatifs.

Finanzen und Steuern der Kantone – Finances et impôts des Cantons

In 1000 Franken – En 1000 francs

Kantone Cantons	Rechnungsabschlüsse Résultats des comptes d'Etat			Reinvermögen – Fortune nette (Inbegr. Fonds – y compris les fonds)			Wirkliche Ausgaben im ganzen Dépenses effectives totales	Feste Schulden Dettes consolidées 2)	Einkommens- und Vermögenssteuern Roherträge Impôts sur le revenu et la fortune Rendements bruts	
	Verwaltungsrechnungen (Übersch.) Comptes d'administration (Excéd.)			Jahresende Fin d'année	Veränderung Modification				1957	1957
	1956	1957	1959 ¹⁾	1957	1956/57	1946/57	1957	1957	1956	1957
Zürich.....	7 139	12 633	1 767	230 875	4 457	- 4 128	363 248	195 870	153 987	175 589
Bern ³⁾	- 6 462	- 17 744	- 25 263	145 164	35 753	88 538	339 327	269 096	142 774	150 656
Luzern.....	- 838	- 1 686	- 2 580	- 8 468	- 252	8 189	80 205	88 895	23 452	27 580
Uri.....	204	278	- 510	1 042	965	2 463	10 793	15 402	2 492	2 504
Schwyz.....	210	- 523	- 3 840	4 080	- 625	3 795	18 764	20 254	3 905	4 293
Obwalden...	37	1	- 428	1 919	93	993	6 578	8 962	940	965
Nidwalden...	85	349	349	430	463	567	5 553	5 000	901	1 233
Glarus.....	- 154	- 32	- 425	4 235	- 1 353	- 157	20 958	-	6 661	7 099
Zug.....	- 3 349	- 2 881	- 1 577	- 10 815	- 2 883	- 10 402	19 000	25 670	4 139	4 383
Fribourg.....	- 76	- 1 425	- 1 620	- 54 739	- 7 971	- 30 566	62 464	199 905	12 436	13 515
Solothurn...	8	-	- 1 076	31 816	- 3 699	20 399	72 409	50 650	25 745	30 366
Baselstadt...	12 695	4 155	- 7 330	22 017	8 766	120 574	213 945	315 000	135 071	135 446
Baselnd...	61	407	- 1 181	27 515	- 1 690	8 423	62 880	48 000	26 313	30 858
Schaffhausen	- 573	- 392	.	18 878	119	3 373	28 912	22 000	10 820	12 111
Appenzell AR	80	32	- 381	4 634	83	1 713	12 857	8 000	2 799	2 814
Appenzell IR	35	- 67	- 128	148	- 150	- 354	3 808	3 353	1 043	989
St.Gallen....	- 1 250	- 2 890	- 1 950	48 486	- 6 159	1 849	112 015	71 000	35 589	39 771
Graubünden.	5 594	2 512	- 5 068	- 11 577	2 614	13 326	72 099	77 457	20 070	19 667
Aargau.....	135	203	- 1 381	48 692	- 7 213	- 4 481	123 774	18 000	43 948	44 957
Thurgau.....	122	- 1 513	- 1 700	27 725	- 2 659	- 199	54 810	33 500	15 777	16 454
Ticino ³⁾	- 1 415	- 3 217	- 989	- 65 470	- 2 207	- 12 455	92 907	132 320	29 749	30 444
Vaud.....	- 3 488	- 17 449	- 7 421	- 617	- 18 077	- 27 415	217 406	241 428	75 441	72 001
Valais ³⁾	- 1 072	- 3 363	.	- 9 256	- 686	8 289	78 174	69 650	15 590	18 574
Neuchâtel ³⁾ ..	3 940	3 532	- 479	14 424	- 3 056	54 953	64 219	94 235	29 530	30 933
Genève ³⁾	9 683	3 093	- 1 270	- 36 840	5 582	140 438	158 086	301 172	69 973	79 590
Total.....	21 351	- 25 987	.	434 298	215	387 725	2 295 191	2 314 819	889 145	952 792

1) Voranschläge. – Budgets. 2) Jahresende. – Fin d'année.

3) Rechnungsabschlüsse ohne Schuldentilgung. – Résultats des comptes d'Etat sans les amortissements financiers.

59

60

Finanzlage der Gemeinden - Finances communales

In 1000 Franken - En 1000 francs

61

Gemeinden Communes	Rechnungsabschlüsse Résultats des comptes communaux				Reinvermögen - Fortune nette (Inbegr. Fonds - y compris les fonds)			Feste Schulden Dettes consolidées 3)	Einkommens- und Vermögens- steuern	
	Verwaltungsrechnungen (Überschüsse) Comptes d'administration (Excédents)				Jahresende Fin d'année	Veränderung Modification			Impôts sur le revenu et la fortune	
	1955	1956	1957	1959 ²⁾		1957	1956/57		1946/1957	1957	1956	1957
Aarau	1 035 ⁴⁾	1 169 ⁴⁾	555 ⁴⁾	-	6 224	- 2 006	- 13 936	17 667	3 963	3 702
Aldorf	6	1	1	.	251	- 264	- 25	1 080	899	809
Appenzell ...	- 34	48	65	.	351	- 94	130	5	422	375
Baden ⁴⁾	511	991	951	875	9 339	- 309	4 212	3 363	3 746	3 923
Bellinzona ⁴⁾ .	410	- 270	120	.	- 4 788	107	- 3 677	22 853	1 586	1 578
Bern	615	377	135	- 2 527	38 519	- 2 245	- 46 929	222 515	43 027	45 583
Biel	3 450	38	- 241	- 1 696	15 915	- 5 612	- 1 113	44 208	18 311	19 871
Burgdorf	32	21	30	- 322	1 524	- 851	- 315	6 075	2 956	3 360
Chaux-de- Fonds, La .	3 421	3 451	3 581	- 826	17 021	364	14 370	53 067	12 415	13 033
Chur	7	9	5	- 541	3 186	- 358	1 824	34 350	3 814	4 211
Frauenfeld ⁴⁾ .	1	87	245	.	1 949	- 438	121	4 156	2 571	2 811
Fribourg ⁴⁾ ...	599	668	682	.	2 794	2 096	6 137	19 509	5 215	5 984
Genève ⁴⁾	190	- 84	225	- 460	75 930	- 2 496	15 354	240 892	26 497	29 406
Glarus	67	6	33	- 34	1 521	- 302	- 611	670	758	774
Grenchen ...	54	- 63	46	.	15 223	2 679	12 516	8 090	7 044	9 238
Herisau	72	- 34	131	.	3 684	544	2 341	-	2 550	2 659
Köniz	7	- 118	1	.	916	- 465	- 192	24 168	4 491	5 281
Lausanne ...	- 596	- 3 724	- 850	- 3 343	- 132 646	- 6 240	- 72 762	325 766	23 680	29 220
Liestal	5	1	3	- 314	734	42	- 827	3 383	1 632	1 766
Locle, Le ⁴⁾ ..	725	946	570	535	12 316	388	8 401	14 899	4 081	5 085
Lugano ⁴⁾	- 289	- 1 385	- 194	.	1 957	1 172	2 347	35 232	4 666	4 544
Luzern	123	69	116	- 240	3 539	1 798	27 193	50 946	13 461	14 925
Montreux- Châtelard..	127	157	214	.	- 3 706	832	4 472	8 271	1 938	2 056
Neuchâtel ⁴⁾ ..	1 647	1 091	1 265	.	3 152	- 1 099	131	74 123	8 002	8 946
Olten	8	1	4	- 76	3 112	- 657	- 31	12 407	4 921	5 158
Rorschach ...	142	244	247	.	4 011	165	2 573	2 055	1 491	1 666
St. Gallen ...	792	1 400	- 128	.	- 6 409	- 3 398	8 019	75 308	16 590	17 033
Sarnen	- 6	216	65	.	- 1 400	166	- 1 242	2 159	733	588
Schaffhausen	65	- 131	30	.	9 338	- 1 923	- 9 492	19 100	7 295	8 214
Schwyz ⁴⁾	158	298	145	.	- 1 153	90	- 315	2 246	1 087	1 238
Sion ⁴⁾	- 288	- 851	- 1 784	.	- 625	- 846	106	12 429	2 827	3 083
Solothurn ...	15	24	17	.	9 426	868	5 053	13 692	6 028	6 614
Stans	48	- 8	- 79	.	264	86	207	840	511	519
Thun	760	79	- 201	- 1 055	- 6 161	235	- 4 653	48 003	5 470	6 142
Uster	- 99	- 740	117	.	4 875	- 3 361	1 444	4 919	3 343	3 620
Vevey	4	8	9	.	- 2 015	- 81	4 205	15 772	3 237	3 208
Winterthur ..	37	87	170	- 197	43 529	- 529	10 666	24 361	21 915	23 000
Yverdon	17	- 141	- 7	- 463	- 3 981	2 925	- 4 571	27 987	1 896	2 217
Zug	- 187	- 119	- 187	13	- 3 852	- 1 806	- 3 897	8 500	2 644	2 841
Zürich	2 432	770	1 760	- 595	229 751	5 106	59 316	493 510	141 613	153 180
Total	16 083	4 589	7 867	.	341 167	- 15 717	26 550	1 978 576	419 326	457 461

1) 24 Kantonshauptorte (ohne Basel, s. Kantone) und verschiedene Gemeinden mit mehr als 10 000 Einwohnern.
 24 Chefs-lieux de cantons (sans Bâle, v. cantons) et diverses communes au-dessus de 10 000 habitants.

2) Voranschläge. - Budgets.

3) Jahresende. - Fin d'année.

4) Rechnungsabschlüsse ohne Schuldentilgung. - Résultats des comptes communaux sans les amortissements financiers.

AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR

Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Einfuhr - Importation				Ausfuhr - Exportation				Handelsbilanz Balance commerciale
	Lebensmittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	Lebensmittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	
1939	509,4	709,4	670,6	1 889,4	73,8	73,3	1 150,5	1 297,6	- 591,8
1949	1 206,8	1 279,2	1 305,0	3 791,0	151,7	108,5	3 196,5	3 456,7	- 334,3
1950	1 377,3	1 604,4	1 554,2	4 535,9	143,9	161,8	3 605,2	3 910,9	- 625,0
1951	1 353,6	2 330,5	2 231,4	5 915,5	189,0	194,1	4 307,8	4 690,9	- 1 224,6
1952	1 198,7	2 044,1	1 962,9	5 205,7	232,2	208,3	4 308,4	4 748,9	- 456,8
1953	1 258,3	1 680,8	2 131,6	5 070,7	256,6	233,8	4 674,2	5 164,6	93,9
1954	1 277,9	1 923,8	2 389,9	5 591,6	270,7	226,3	4 774,5	5 271,5	- 320,1
1955	1 360,1	2 215,8	2 825,3	6 401,2	264,6	243,1	5 114,5	5 622,2	- 779,0
1956	1 568,1	2 697,7	3 331,2	7 597,0	318,6	245,1	5 639,8	6 203,5	- 1 393,5
1957	1 705,0	2 941,4	3 800,7	8 447,1	343,8	255,2	6 114,9	6 713,9	- 1 733,2
1958	1 564,5	2 204,1	3 566,6	7 335,2	362,3	257,8	6 028,7	6 648,8	- 686,4

62

Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur

In Millionen Franken - En millions de francs

Monat Mois	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	740,4	614,7	588,6	488,1	488,4	487,7	- 252,3	- 126,3	- 100,9
Feb. - Fév.	709,7	578,6		547,8	514,4		- 161,9	- 64,2	
März - Mars	741,7	641,2		583,9	593,4		- 157,8	- 47,8	
Apr. - Avr.	727,2	630,6		527,8	514,6		- 199,4	- 116,0	
Mai - Mai	746,4	612,4		574,5	532,7		- 171,9	- 79,7	
Juni - Juin	687,9	612,3		538,6	526,6		- 149,3	- 85,7	
Juli - Juil.	753,4	620,8		577,8	578,0		- 175,6	- 42,8	
Aug. - Août	656,4	563,4		505,9	490,8		- 150,5	- 72,6	
Sep. - Sep.	654,6	595,6		558,6	573,4		- 96,0	- 22,2	
Okt. - Oct.	712,6	631,8		607,1	640,8		- 105,5	9,0	
Nov. - Nov.	666,1	596,5		602,0	587,9		- 64,1	8,6	
Dez. - Déc.	652,6	637,5		601,9	607,6		- 50,7	- 29,9	
Total ¹⁾	8 447,1	7 335,2		6 713,9	6 648,8		- 1 733,2	- 686,4	

63

¹⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

Jahresergebnisse - Résultats annuels

Monatsergebnisse - Résultats mensuels

Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
	1000 t	
1939	8 772	548
1949	7 187	517
1950	8 622	602
1951	10 263	647
1952	9 254	634
1953	8 835	706
1954	10 283	818
1955	11 321	854
1956	13 169	905
1957	13 446	916
1958	11 936	964

Mit Einschluß der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

Monat Mois	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1958	1959	1958	1959
1000 t				
Jan. - Jan.	813	830	60	62
Feb. - Fév.	764		66	
März - Mars	883		74	
Apr. - Avr.	911		68	
Mai - Mai	1 037		77	
Juni - Juin	1 117		71	
Juli - Juil.	1 181		78	
Aug. - Août	1 140		76	
Sep. - Sep.	1 072		84	
Okt. - Oct.	1 013		112	
Nov. - Nov.	899		105	
Dez. - Déc.	952		87	
Total	11 782		958	
Jahr - Année ¹⁾	11 936		964	

¹⁾ Vgl. Anmerkung Tab. 64. - Voir note tabl. 64.

65

64

Einfuhr wichtiger Waren - Importation de produits importants

66

Waren	Menge - Quantité in Tonnen - par tonnes				Wert - Valeur in 1000 Franken - en 1000 francs				Produits
	Jahr Année		Januar Janvier		Jahr Année		Januar Janvier		
	1957	1958	1958	1959	1957	1958	1958	1959	
Textilrohstoffe									Matières premières pour l'industrie textile
Rohbaumwolle.....	48 428	35 654	6 329	3 409	180 998	126 625	25 073	10 847	Coton brut
Zellulose f. Kunstseide	25 254	17 667	3 816	2 399	21 917	14 712	3 112	1 890	Cellulose p. soie artific.
Rohseide	465	398	49	48	19 412	15 289	2 060	1 637	Soie écrue
Rohwolle	7 828	6 821	780	662	74 393	50 393	6 563	4 198	Laine brute
Kammzug	5 275	4 279	348	408	80 223	48 967	4 851	3 637	Trait (laine peignée)
Metallrohstoffe									Matières prem. p. l'industrie métallurgique
Roh Eisen und Rohstahl	160 466	89 124	6 084	6 552	69 678	30 249	2 462	1 956	Fer et aciers bruts
Baueisen	289 186	187 631	17 633	14 676	202 884	111 242	12 052	7 623	Fer pour la construction
Rohkupfer	39 074	36 613	3 965	2 741	120 299	85 966	9 349	7 662	Cuivre brut
Rohblei	15 855	17 799	1 513	1 719	20 256	16 562	1 515	1 593	Plomb brut
Rohzink	18 230	15 250	1 528	1 157	20 122	12 778	1 309	1 099	Zinc brut
Rohaluminium	10 171	7 033	170	1 432	24 761	16 002	450	3 107	Aluminium brut
Tonerde für Aluminium	62 833	60 531	5 126	3 364	18 913	17 191	1 473	930	Alumine calcinée p. la fabric. de l'aluminium
Andere industrielle Rohstoffe									Matières premières p. d'autres industries
Rohe Häute und Felle .	8 996	7 911	853	810	21 615	17 251	1 742	1 710	Cuir et peaux bruts
Boden- und Oberleder.	1 287	1 127	126	80	26 512	22 121	2 462	1 506	Cuir p. semelles et cuir p. tiges de chaussures
Bau- und Nutzholz	327 820	252 557	16 194	13 218	92 384	73 037	4 981	4 397	Bois de construction, bois d'œuvre
Faserstoffe zur Papierfabrikation	54 835	50 297	2 590	3 710	35 939	31 919	1 741	2 500	Matières fibreuses pour le papier
Rohtabak	12 094	12 811	919	941	79 816	86 389	6 146	6 341	Tabac brut
Braustoffe	57 153	69 339	8 845	7 966	39 741	43 506	5 244	4 491	Matières à brasser
Kakaobohnen	11 505	7 858	2 014	1 424	31 057	30 816	7 079	5 621	Fèves de cacao
Ölfrüchte	111 444	127 556	14 257	9 822	94 542	98 709	11 497	6 893	Fruits oléagineux
Chemische Rohstoffe .	133 719	145 012	2 841	3 271	52 315	46 500	1 849	3 167	Matières chimiq. brutes
Düngstoffe	305 206	318 426	13 031	21 080	31 501	33 965	1 457	2 417	Engrais
Betriebsstoffe									Carburants
Kohlen	3 484 234	2 481 125	166 725	167 390	383 558	243 843	17 680	15 972	Charbons
Heiz- und Gasöl	1 644 161	1 928 257	158 785	189 357	285 447	272 056	24 854	26 540	Huile de chauff. et à gaz
Benzin	656 205	757 855	41 632	46 783	148 136	147 190	8 664	8 863	Benzine
Mineralschmieröl	53 315	46 082	2 972	3 160	35 807	28 933	2 024	1 928	Huiles min. p. graissage
Halbfabrikate und Fabrikate									Produits finis et semi-ouvrés
Baumwollgewebe	4 099	3 508	446	253	56 126	49 529	6 393	4 081	Tissus de coton
Woll- und Kleiderstoffe	2 676	2 216	177	149	63 984	53 331	5 255	3 899	Etoffes de laine et pour l'habillement
Kautschukwaren	14 696	14 585	881	1 117	106 659	106 981	6 752	8 344	Articles en caoutchouc
Eisenblech	337 937	218 821	18 037	19 118	304 158	176 929	15 774	13 863	Tôle de fer
Eisenröhren	65 351	48 330	4 755	4 074	72 192	52 432	5 099	4 276	Tuyaux en fer
Maschinen	120 849	95 263	7 193	7 443	749 794	638 557	50 419	51 538	Machines
Automobile ¹⁾	62 055	62 951	6 381	8 581	372 282	363 791	33 716	54 712	Automobiles ¹⁾
Instrum. u. Apparate..	9 962	10 557	717	815	276 027	302 420	21 046	23 774	Instruments et appareils
Lebens-, Genuß- und Futtermittel									Comestibles et boissons, fourrages
Weizen	435 810	406 182	10 800	16 127	169 412	138 324	3 134	5 149	Froment
Hafer	133 385	113 065	15 502	8 102	38 496	27 693	3 905	2 223	Avoine
Futtergerste	215 794	175 305	11 560	16 187	61 539	47 625	3 158	4 725	Orge destiné au fourrage
Mais	80 440	77 790	16 160	5 960	26 993	22 378	4 698	1 689	Maïs
Mehl aus Getreide	593	520	10	25	605	544	13	16	Farine de céréales
Früchte und Gemüse..	490 593	355 576	27 320	23 383	402 039	317 605	24 067	18 693	Fruits et légumes
Rohkaffee	22 017	23 037	3 443	3 337	121 665	109 587	17 189	15 035	Café brut
Kristallzucker	167 668	195 563	11 879	10 882	96 826	97 181	6 366	5 110	Sucre cristallisé
Speiseöl	17 427	17 787	1 366	1 033	33 090	27 885	2 221	1 614	Huile comestible
Fleisch	8 127	12 243	338	1 438	30 921	42 984	1 444	4 494	Viande
Eier	17 076	17 879	1 158	1 506	43 575	45 092	3 451	3 398	Oeufs
Butter	6 862	295	84	277	29 274	1 909	367	1 112	Beurre
Faßwein ²⁾	133 671	138 869	13 604	8 624	99 554	110 067	10 303	6 590	Vin en fûts ²⁾
Schlachtvieh ¹⁾	17 235	16 571	1 123	1 652	15 049	14 748	877	1 583	Bétail de boucherie ¹⁾

1) Menge in Stück. - Quantité en pièces.

2) Menge in 10 hl. - Quantité en 10 hl.

Die ausgewiesenen Mengen- und Wertergebnisse umfassen auch die Einfuhr ab Lager sowie die früher provisorisch abgefertigten und im betr. Zeitraum definitiv verzollten Waren. - Les quantités et les valeurs exprimées comprennent également les marchandises provenant des ports francs ainsi que les marchandises provisoirement dédouanées qui l'ont été définitivement pendant la période envisagée.

Ausfuhr wichtiger Waren - Exportation de produits importants

67

Industriezweige	Ausfuhrmengenindex ¹⁾ Indices d'exportation 1949 = 100			Wert - Valeur In 1000 Franken - en 1000 francs				Branches d'Industrie
	Durchschnitt Moyenne	Januar Janvier		Jahr Année		Januar Janvier		
		1958	1958	1959	1957	1958	1958		1959
Textilindustrie								Industrie textile
Baumwollgarne	100	97	123	76 846	58 008	5 052	4 956	Fils de coton
Baumwollgewebe	176	209	215	176 823	161 737	16 556	15 299	Tissus de coton
Stickereien	190	165	166	134 358	121 230	9 837	8 491	Broderies
Schappe	99	116	73	11 407	7 914	883	438	Schappe
Kunstfasergarne	277	258	293	100 542	105 382	8 461	8 998	Fils de fibres textiles artif.
Seiden- und Kunstseidenstoffe ...	98	104	124	91 662	93 688	8 177	8 960	Etoffes de soie naturelle et artificielle
Seiden- und Kunstseidenbänder ..	103	81	102	12 912	12 190	872	1 067	Rubans de soie naturelle et artificielle
Wollgarne	183	147	214	33 118	29 372	2 026	2 389	Fils de laine
Wollgewebe	213	218	232	45 088	36 488	3 306	3 051	Tissus de laine
Wirk- und Strickwaren .	110	87	81	51 184	46 883	2 814	2 675	Bonneterie et articles en tricot
Konfektion.....	254	169	169	69 158	68 488	3 952	3 867	Confection
Hutgeflechtindustrie .	93	162	154	31 698	22 927	3 398	3 060	Industrie des tresses pour chapeaux
Schuhindustrie								Industrie d.chaussures
in 1000 Paar	170	188	207	1 494	1 351	145	152	en 1000 paires
in 1000 Franken				46 172	41 187	3 587	3 767	en 1000 francs
Metallindustrie								Industrie métallurg.
Aluminium	179	124	193	82 012	101 650	6 038	9 111	Aluminium
Maschinen	193	194	165	1 501 570	1 601 194	122 569	118 122	Machines
Uhren in 1000 Stück....				42 483	35 749	2 176	2 019	Montres en 1000 pièces
in 1000 Franken..	150	112	92	1 303 136	1 118 107	68 654	59 507	en 1000 francs
Instrumente u. Apparate	218	192	186	466 764	505 653	36 143	35 504	Instruments et appareils
Röhrenverbindungs- stücke aus Eisen.....	91	110	34	10 129	10 892	1 076	276	Pièces de raccord en fer
Präzisionswerkzeuge ...	136	128	175	19 095	17 099	1 377	1 265	Outils de précision
Kugel- und Rollenlager aus Stahl.....	214	106	141	12 470	18 081	1 010	1 074	Roulements à billes et à galets en acier
Kupfer- und Messingwaren	169	115	153	18 131	19 204	1 214	1 447	Ouvrages en cuivre et en laiton
Autobestandteile, Chassis für Lastwagen	188	180	208	20 268	23 821	1 649	2 195	Pièces dét. p. automob., châssis pour camions
Magnete, Dynamos, Anlasser, elektrische Fahrradbeleuchtungen	88	114	92	5 869	5 775	480	494	Magnétos, dynamos, dé- marreurs, éclairages électriques p. cycles
Chemische und phar- mazeutische Industrie								Industrie chimico- pharmaceutique
Pharmazeutika	306	329	321	520 685	543 827	48 541	49 215	Produits pharmaceutiq.
Parfümerien	261	251	265	46 513	47 113	3 895	3 799	Parfumeries
Chemikalien für gewerb- lichen Gebrauch	334	307	323	183 262	191 610	14 199	17 293	Produits chimiques pour usages industriels
Anilinfarben	168	139	176	300 208	266 975	17 260	22 462	Couleurs d'aniline
Nahrungs- und Genußmittel								Denrées alimentaires et tabacs
Schokolade.....	669	440	516	43 288	48 940	2 659	3 215	Chocolat
Milchkonserven und Kindermehl.....	337	491	343	34 514	32 914	3 831	2 681	Conserves de lait et farines alim. p. enfant
Käse	221	174	203	125 502	132 321	9 397	9 775	Fromage
Suppen-u. Bouillonprod.	1 848	2 490	1 382	59 992	59 813	6 846	3 601	Prod. p. soupes et bouill.
Tabakfabrikate	130	98	91	46 269	46 251	3 062	2 873	Tabacs manufacturés
Exporte anderer wich- tiger Wirtsch'zweige								Exportations d'autres branches économ.
Nutz- und Zuchtvieh ...	365	9	30	11 419	11 316	58	71	Bétail de ferme et d'élev.
Rohstoffe zur Papierfabrikation.....	290	265	255	18 339	14 465	1 229	948	Matières premières pour la fabrication du papier
Unbedruckte Papiere, Kartons und Pappen .	387	327	370	17 888	16 636	1 021	1 360	Papiers et cartons non imprimés
Bücher, Zeitschriften, Zeitungen	234	188	160	48 105	47 335	2 996	2 598	Livres, revues et journaux
Quincaillerie und Merceriewaren.....	502	367	488	19 705	21 260	1 341	1 774	Quincaillerie et merceries

¹⁾ Wertgewogener Mengenindex: Mit den handelsstatistischen Mittelwerten des Jahres 1949 zollpostionsweise gewogener Index der Ein- und Ausfuhrmengen. - Indice des quantités importées et exportées, pondéré par rubrique du tarif douanier avec les valeurs moyennes de 1949 de la statistique du commerce extérieur.

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern

In 1000 Franken

68

Länder	Einfuhr - Importation					Ausfuhr	
	1956	1957	1958	Januar - Janvier		1956	1957
				1958	1959		
	1	2	3	4	5	6	7
Westdeutschland	1 852 608	2 193 338	1 954 168	144 777	157 304	863 787	960 539
Ostdeutschland	30 375	22 261	18 856	1 878	1 502	25 296	21 727
Oesterreich	176 734	208 015	152 815	11 504	11 035	183 700	210 116
Frankreich	843 751	886 293	756 658	65 825	59 504	541 782	517 814
Saargebiet	106 243	91 160	51 155	4 517	3 700	7 496	8 452
Italien	725 949	936 184	870 310	73 601	66 295	502 690	540 514
Belgien, Luxemburg	369 940	357 339	316 777	23 917	25 617	277 121	287 669
Niederlande	350 367	380 325	362 213	24 449	26 004	251 831	266 255
Großbritannien	411 211	449 674	413 369	29 883	43 269	328 671	366 327
Spanien	59 503	62 113	68 085	6 077	4 582	130 181	156 317
Portugal	15 741	16 673	16 137	951	1 939	57 705	65 635
Dänemark	71 897	69 129	71 098	6 274	6 235	80 392	91 092
Norwegen	27 587	35 574	33 497	1 694	2 024	58 980	77 651
Schweden	119 584	132 619	105 975	9 948	8 062	183 681	210 000
Finnland	22 668	27 111	24 716	2 781	2 107	64 133	57 093
Polen	38 890	30 007	32 910	2 173	1 868	36 233	42 175
Tschechoslowakei	68 342	71 911	65 622	5 304	5 338	65 842	74 279
Ungarn	46 132	29 420	28 789	2 322	2 649	15 475	24 746
Jugoslawien	26 077	31 437	24 920	2 448	2 062	41 389	45 742
Griechenland	10 616	14 071	13 293	582	650	24 896	30 739
Bulgarien	4 802	4 207	5 078	302	199	8 631	10 265
Rumänien	9 492	11 358	17 433	2 878	323	10 507	7 529
Sowjetunion	42 818	37 459	30 863	2 121	1 761	7 997	15 053
Türkei	19 091	16 413	19 288	546	1 078	27 429	18 394
Übriges Europa	3 116	2 376	1 806	100	67	18 884	19 556
Europa	5 453 534	6 116 467	5 455 831	426 852	435 174	3 814 729	4 125 679
Aegypten	53 131	35 967	25 738	4 488	1 061	63 538	53 116
Südafrikanische Union	25 098	31 664	16 062	1 463	709	57 959	75 617
Belgischer Kongo	12 709	12 557	12 398	1 437	1 274	26 120	28 315
Britisch-Westafrika	25 979	4 557	11 795	—	—	9 388	777
Übriges Afrika	103 981	146 234	153 306	24 907	17 266	116 360	134 957
Afrika	220 898	230 979	219 299	32 295	20 310	273 365	292 782
Iran	16 742	16 373	15 194	876	1 104	18 132	27 009
Israel	10 815	14 865	19 021	1 173	1 622	17 245	18 213
Indien	21 477	25 910	19 310	1 858	1 638	146 348	148 415
Pakistan	3 030	4 465	2 788	319	248	14 088	14 030
Singapore und Malaja	22 758	20 901	16 513	1 767	1 218	51 459	60 432
Thailand	697	1 234	1 249	115	141	22 992	22 218
Republik Indonesien	17 751	18 658	14 292	1 268	1 261	29 687	24 762
Philippinen	19 583	19 726	17 797	1 473	280	12 172	12 678
China (und Hongkong)	81 914	53 858	47 280	3 523	3 918	151 759	186 455
Japan	49 143	73 623	63 938	7 592	5 089	67 811	93 407
Übriges Asien	33 278	28 796	23 898	2 606	3 537	99 972	120 527
Asien	277 188	278 409	241 280	22 570	20 056	631 665	728 146
Kanada	189 922	150 019	170 274	4 951	6 728	110 840	128 294
Ver. Staaten von Amerika	1 000 998	1 196 814	836 719	80 890	69 911	761 994	764 966
Mexiko	56 272	56 790	52 963	3 855	5 310	66 181	77 799
Kuba	17 713	11 491	20 044	3 686	972	19 888	27 252
Niederländische Antillen	7 800	7 797	6 170	1 233	260	4 549	6 189
Kolumbien	22 086	20 670	18 750	1 722	1 403	43 082	35 720
Venezuela	12 942	18 942	11 909	777	900	68 451	80 442
Brasilien	61 177	51 068	51 264	9 273	6 662	80 401	87 561
Uruguay	24 881	19 689	16 444	1 059	1 685	33 961	20 764
Argentinien	55 298	89 370	62 085	5 490	4 565	78 572	100 531
Chile	45 613	31 400	18 117	2 225	1 068	23 685	28 677
Peru	57 370	52 999	48 247	7 184	4 727	29 060	39 867
Übriges Amerika	57 672	66 828	72 196	6 494	6 200	57 433	60 033
Amerika	1 609 744	1 773 877	1 385 182	128 839	110 391	1 378 097	1 458 095
Australien und Ozeanien	35 603	47 329	33 608	4 199	2 702	105 603	109 170
Total	7 596 967	8 447 061	7 335 200	614 755	588 633	6 203 459	6 713 872
Außenhandel mit Mitgliedstaaten der EZU	5 384 616	6 109 659	5 434 948 ¹⁾	1 385 921 ^{1) 2)}	.	3 994 406	4 304 939

1) Vgl. Anmerkung 2 zu Tab. 73.

2) IV. Quartal.

Importation et exportation de la Suisse par pays

En 1000 francs

68

Exportation			Handelsbilanz - Balance commerciale			Pays
1958 8	Januar - Janvier		1956 11	1957 12	1958 13	
	1958 9	1959 10				
1 080 299	75 691	82 091	- 988 821	- 1 232 799	- 873 869	Allemagne occidentale
23 302	1 209	1 816	- 5 079	- 534	4 446	Allemagne orientale
201 880	14 492	11 900	6 966	2 101	49 065	Autriche
494 059	38 156	33 638	- 301 969	- 368 479	- 262 599	France
6 813	335	328	- 98 747	- 82 708	- 44 342	Territoire de la Sarre
520 047	37 870	43 401	- 223 259	- 395 670	- 350 263	Italie
262 572	23 744	24 283	- 92 819	- 69 670	- 54 205	Belgique, Luxembourg
240 875	18 598	22 974	- 98 536	- 114 070	- 121 338	Pays-Bas
372 039	29 945	26 971	- 82 540	- 83 347	- 41 330	Grande-Bretagne
185 872	13 093	8 919	70 678	94 204	117 787	Espagne
69 400	6 530	5 003	41 964	48 962	53 263	Portugal
107 414	6 748	7 791	8 495	21 963	36 316	Danemark
75 424	5 417	6 492	31 393	42 077	41 927	Norvège
205 178	15 091	13 620	64 097	77 381	99 203	Suède
52 062	3 860	5 604	41 465	29 982	27 346	Finlande
46 542	3 591	3 000	- 2 657	12 168	13 632	Pologne
63 650	1 985	1 819	- 2 500	2 368	- 1 972	Tchécoslovaquie
27 975	1 642	1 390	- 30 657	- 4 674	- 814	Hongrie
56 477	4 255	7 014	15 312	14 305	31 557	Yougoslavie
36 307	2 073	2 856	14 280	16 668	23 014	Grèce
6 484	438	666	3 829	6 058	1 406	Bulgarie
10 938	718	855	1 015	- 3 829	- 6 495	Roumanie
9 862	362	484	- 34 821	- 22 406	- 21 001	Union soviétique
23 807	2 450	2 878	8 338	1 981	4 519	Turquie
23 619	1 449	1 260	15 768	17 180	21 813	Reste de l'Europe
4 202 897	309 742	317 053	-1 638 805	- 1 990 788	- 1 252 934	Europe
59 235	2 788	7 030	10 407	17 149	33 497	Egypte
83 010	7 459	5 988	32 861	43 953	66 948	Union de l'Afrique du Sud
22 466	1 802	1 455	13 411	15 758	10 068	Congo belge
872	29	40	- 16 591	- 3 780	- 10 923	Afrique occid. britannique
126 871	9 348	8 549	12 379	- 11 277	- 26 435	Reste de l'Afrique
292 454	21 426	23 062	52 467	61 803	73 155	Afrique
30 958	2 755	2 591	1 390	10 636	15 764	Iran
24 846	1 165	2 554	6 430	3 348	5 825	Israël
102 913	9 507	5 527	124 871	122 505	83 603	Inde
14 743	1 106	521	11 058	9 565	11 955	Pakistan
44 203	4 703	3 177	28 701	39 531	27 690	Singapour et Malaisie
21 033	1 864	1 786	22 295	20 984	19 784	Thaïlande
14 488	863	402	11 936	6 104	196	République d'Indonésie
17 671	1 727	617	- 7 411	- 7 048	- 126	Philippines
135 307	11 263	12 316	69 845	132 597	88 027	Chine (et Hongkong)
94 672	8 633	5 094	18 668	19 784	30 734	Japon
139 268	10 576	10 642	66 694	91 731	115 370	Reste de l'Asie
640 102	54 162	45 227	354 477	449 737	398 822	Asie
144 330	9 293	10 565	- 79 082	- 21 725	- 25 944	Canada
657 597	41 219	49 673	- 239 004	- 431 848	- 179 122	Etats-Unis d'Amérique
90 116	5 001	8 055	9 909	21 009	37 153	Mexique
28 086	2 682	1 223	2 175	15 761	8 042	Cuba
7 317	682	462	- 3 251	- 1 608	1 147	Antilles néerlandaises
30 156	3 799	2 026	20 996	15 050	11 406	Colombie
106 303	8 736	4 259	55 509	61 500	94 394	Venezuela
89 374	8 345	4 170	19 224	36 493	38 110	Brésil
25 344	126	1 487	9 080	1 075	8 900	Uruguay
88 269	5 577	6 923	23 274	11 161	26 184	Argentine
21 754	1 643	879	- 21 928	- 2 723	3 637	Chili
37 131	3 123	2 517	- 28 310	- 13 132	- 11 116	Pérou
67 078	4 053	3 766	- 239	- 6 795	- 5 118	Reste de l'Amérique
1 392 855	94 279	96 005	- 231 647	- 315 782	7 673	Amérique
120 526	8 788	6 352	70 000	61 841	86 918	Australie et Océanie
6 648 834	488 397	487 699	-1 393 508	- 1 733 189	- 686 366	Total
4 329 823 ¹⁾	1 173 467 ¹⁾²⁾	.	-1 390 210	- 1 804 720	- 1 105 125 ¹⁾	Commerce extérieur avec les pays membres UEP

1) Voir note 2 du tabl. 73.

2) IV^e trimestre.

Außenhandel nach volkswirtschaftlichen Hauptgruppen
Commerce extérieur par catégories économiques principales

In Millionen Franken - En millions de francs

69

Monat Mois	Einfuhr - Importation									Ausfuhr - Exportation		
	Lebensmittel Denrées alimentaires			Rohstoffe Matières premières			Fabrikate Produits fabriqués			Fabrikate Produits fabriqués		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	173	139	117	270	199	170	297	276	302	444	441	440
Feb. - Fév.	150	125		262	166		298	288		500	467	
März - Mars	153	146		253	168		335	327		532	546	
Apr. - Avr.	132	148		253	173		343	310		480	469	
Mai - Mai	138	139		275	180		333	293		528	488	
Juni - Juin	120	137		251	190		317	285		493	482	
Juli - Juil.	138	119		268	191		347	311		531	526	
Aug. - Août	120	114		234	199		302	250		460	443	
Sep. - Sep.	137	117		222	187		295	291		507	515	
Okt. - Oct.	150	117		228	187		334	328		546	571	
Nov. - Nov.	145	124		218	177		303	296		544	530	
Dez. - Déc.	149	139		207	187		297	312		550	551	
Total	1 705	1 564		2 941	2 204		3 801	3 567		6 115	6 029	

Außenhandelspreisindex
Indice des prix du commerce extérieur

70

Jahresmittel und Quartal Moyenne annuelle et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Lebensmittel	Rohstoffe	Fabrikate	Total	Fabrikate
		Denrées alimentaires	Matières premières	Produits fabriqués		Produits fabriqués
	1949 = 100 ¹⁾					
1952	108	104	115	104	100	100
1953	103	101	106	101	97	97
1954	102	106	102	98	96	96
1955	101	100	104	99	94	93
1956	104	100	110	101	93	93
1957	107	101	114	104	95	95
1958	103	99	104	105	96	96
1956						
III	104	100	111	101	93	92
IV	105	101	111	100	92	92
1957						
I	107	102	114	102	94	94
II	108	101	116	105	94	94
III	107	101	114	103	95	94
IV	106	99	113	104	96	96
1958						
I	105	98	111	106	98	98
II	103	100	105	104	96	96
III	102	100	100	105	96	96
IV	101	96	101	104	94	95

¹⁾ Neuer Index. - Nouvel indice.

Mengenindex des Außenhandels
Indice du volume du commerce extérieur

71

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Lebensmittel	Rohstoffe	Fabrikate	Total	Fabrikate
		Denrées alimentaires	Matières premières	Produits fabriqués		Produits fabriqués
	1949 = 100 ¹⁾					
1952	126	97	137	143	133	131
1953	130	103	125	161	147	145
1954	150	105	154	187	154	151
1955	170	114	172	221	170	168
1956	196	132	198	254	188	185
1957	209	137	204	280	201	199
1958	191	135	173	260	198	193
1957						
Dez. - Déc.	197	150	180	257	214	212
1958						
Jan. - Jan.	187	140	174	241	179	175
Feb. - Fév.	176	130	144	250	179	176
März - Mars	195	148	152	282	211	210
Apr. - Avr.	194	147	159	272	181	178
Mai - Mai	192	146	170	256	194	191
Juni - Juin	191	137	183	249	186	184
Juli - Juil.	193	120	185	269	206	201
Aug. - Août	182	120	194	227	174	168
Sep. - Sep.	192	125	181	263	207	199
Okt. - Oct.	199	127	181	284	232	221
Nov. - Nov.	187	127	169	258	212	205
Dez. - Déc.	201	150	179	269	215	209
1959						
Jan. - Jan.	185	122	167	261	176	171

Wertgewogene Mengenindizes vgl. Fußnote zu Tab. 67.
 Indices des quantités voir annotation à tabl. 67.
¹⁾ Neuer Index. - Nouvel indice.

60

ERTRAGSBILANZ, GEBUNDENER ZAHLUNGSVERKEHR
BALANCE DES REVENUS, SERVICE RÉGLEMENTÉ DES PAIEMENTS

Ertragsbilanz - Balance des revenus

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Elektrische Energie Energie élec- trique	Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Revenus des capitaux	Versiche- rungen Assu- rances	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post, Tele- graph, Telephon Postes, télé- graphes, téléphones	Verschle- dene Dienst- leistungen Services divers 1)	Saldo Solde
	Spezial- handel Commerce spécial	Übrige Posten Autres postes									
1952	- 457	- 94	17	360	340	80	.	80	- 23	370	673
1953	94	0	10	460	410	85	.	80	- 24	325	1 440
1954	- 320	- 27	- 13	510	510	100	.	87	- 24	240	1 063
1955	- 779	- 43	10	580	515	85	.	113	- 24	205	662
1956	- 1 394	- 9	- 30	635	580	100	120	126	- 18	15	125
1957	- 1 733	- 20	- 34	735	580	85	117	135	- 20	- 40	- 195
1958	- 686	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) 1952 bis 1955 einschließlich Transithandelsgeschäfte.
1952 à 1955 y compris les opérations de commerce en transit.

72

Gebundener Zahlungsverkehr - Service réglementé des paiements

In 1000 Franken - En 1000 francs

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Vertrags- staaten Nombre de pays con- tractants	Gebundene Zahlungen Paiements réglementés				Außenhandel mit Vertragsländern Commerce extérieur avec les pays contractants 1)	
		Einzahlungen Versements	Auszahlungen Paiements	Sonstiger Verkehr Autre trafic	Verfügbare Mittel Monatsende Disponi- bilités Fin de mois	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
1953	25	4 408 338	4 919 043	584 120	351 193	3 786 212	3 574 731
1954	26	5 141 836	5 424 926	325 886	393 989	4 281 952	3 869 948
1955	26	6 241 200	5 945 552	- 309 041	380 596	4 937 210	4 163 115
1956	26	6 969 758	6 774 403	- 195 354	380 597	5 843 017	4 617 770
1957	26	7 955 393	7 520 930	- 723 991	91 069	6 564 073	4 977 676
1958 ²⁾	26	7 351 975	7 475 660	- 705 339	- 737 955	5 840 818	5 007 049
1957							
Nov. - Nov.	26	685 075	598 036	- 171 136	102 424	525 674	431 190
Dez. - Déc.	26	672 223	567 711	- 115 867	91 069	521 642	446 993
1958							
Jan. - Jan.	26	657 377	647 740	- 170 983	- 70 277	475 806	369 208
Feb. - Fév.	26	641 547	564 193	- 44 224	- 37 147	474 171	396 149
März - Mars	26	661 091	606 599	- 176 708	- 159 363	523 603	446 437
Apr. - Avr.	26	587 819	646 512	- 101 764	- 319 820	496 422	392 749
Mai - Mai	26	612 013	631 250	- 28 100	- 367 157	475 344	412 056
Juni - Juin	26	583 180	620 026	- 8 758	- 412 761	485 553	396 078
Juli - Juil.	26	605 783	685 430	- 60 455	- 552 863	503 577	434 023
Aug. - Août	26	552 130	620 695	31 322	- 590 106	445 181	370 994
Sep. - Sep.	26	565 075	567 317	41 085	- 551 263	471 946	431 478
Okt. - Oct.	26	687 076	688 676	- 22 217	- 575 080	505 111	472 943
Nov. - Nov.	26	565 558	583 095	- 35 078	- 627 695	472 714	426 049
Dez. - Déc.?)	26	633 326	614 127	- 129 459	- 737 955	511 434	458 629

1) Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

2) Zahlungsverkehr und verfügbare Mittel (inkl. Guthaben der ermächtigten Banken) für Belgien, Dänemark, Bundesrepublik Deutschland, Frankreich, Grossbritannien, Italien, Niederlande, Norwegen, Portugal und Schweden per 29. Dezember 1958. - Service des paiements et disponibilités (y compris les créances des banques agréées) concernant la Belgique, le Danemark, la République fédérale d'Allemagne, la France, la Grande-Bretagne, l'Italie, les Pays-Bas, la Norvège, le Portugal et la Suède au 29 décembre 1958.

73

Gebundener Zahlungsverkehr nach Ländern

In 1000 Franken

74

Länder	Dezember 1958 - Décembre 1958								
	Verfügbare Mittel Anfang Dez. 1958 Disponibilités début déc. 1958	Einzahlungen - Versements			Auszahlungen - Paiements			Sonstiger Verkehr Autre trafic 1)	Verfügbare Mittel Ende Dez. 1958 Disponibilités à fin déc. 1958
		Waren Marchandises	Andere Einzahlungen Autres versements	Total	Waren Marchandises	Andere Auszahlungen Autres paiements	Total		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Zentralisierter Verkehr									
Bulgarien	1 144	388	73	461	378	55	433	- 30	1 142
Griechenland ²⁾	1 491	1 302	685	1 987	2 980	1 038	4 018	- 380	- 920
Jugoslawien	5 208	6 938	615	7 553	2 779	2 409	5 188	- 1 608	5 965
Polen	5 405	4 466	381	4 847	5 370	630	6 000	- 52	4 200
Rumänien	4 040	1 343	141	1 484	351	291	642	- 1 500	3 382
Spanien	1 513	5 748	1 174	6 922	7 153	4 657	11 810	- 516	- 3 891
Tschechoslowakei ..	1 699	12 925	731	13 656	6 764	3 479	10 243	- 5 108	4
Türkei ²⁾	10 668	1 201	278	1 479	2 343	1 875	4 218	4 336	12 265
Ungarn	912	3 611	165	3 776	3 276	283	3 559	657	1 786
Uruguay	7 446	1 609	17	1 626	1 165	-	1 165	- 159	7 748
Total.....	39 526	39 531	4 260	43 791	32 559	14 717	47 276	- 4 360	31 681
Dezentralisierter Verkehr									
Aegypten	- 3 382	1 040	2 340	3 380	449	1 540	1 989	- 167	- 2 158
Argentinien	24 086	2 805	421	3 226	5 047	463	5 510	- 39 733	- 17 931
Belgien ²⁾ ³⁾	10 956	22 591	12 513	35 104	21 361	17 869	39 230	1 049	7 879
Dänemark ²⁾ ³⁾	5 168	7 648	997	8 645	7 901	2 949	10 850	4 398	7 361
Deutschl.-West ²⁾ ³⁾ ..	32 276	163 863	40 842	204 705	92 076	64 492	156 568	- 38 204	42 209
Deutschland-Ost	1 021	2 212	299	2 511	1 674	389	2 063	-	1 469
Finnland	4 064	3 489	441	3 930	3 924	377	4 301	202	3 895
Frankreich ²⁾ ³⁾	- 3 608	60 439	24 239	84 678	41 744	32 164	73 908	-106 699	- 99 537
Großbritannien ²⁾ ³⁾ ..	-614 298	73 521	23 184	96 705	88 422	41 516	129 938	108 908	-538 623
Iran	322	1 265	73	1 338	1 747	172	1 919	942	683
Italien ²⁾ ³⁾	-167 344	55 255	17 759	73 014	36 164	14 476	50 640	- 62 188	-207 158
Niederlande ²⁾ ³⁾	15 207	25 094	10 626	35 720	19 935	13 031	32 966	- 1 214	16 747
Norwegen ²⁾ ³⁾	4 890	1 776	802	2 578	5 483	1 563	7 046	5 207	5 629
Oesterreich ²⁾	14 909	11 879	5 304	17 183	16 872	5 577	22 449	- 3 629	6 014
Portugal ²⁾ ³⁾	- 598	1 925	1 435	3 360	5 500	968	6 468	3 554	- 152
Schweden ²⁾ ³⁾	9 110	8 982	4 476	13 458	15 601	5 405	21 006	2 475	4 037
Total.....	-667 221	443 784	145 751	589 535	363 900	202 951	566 851	-125 099	-769 636
Zentralisierter und dezentralisierter Verkehr									
Total.....	-627 695	483 315	150 011	633 326	396 459	217 668	614 127	-129 459	-737 955
EZU²⁾	-681 173	435 476	143 140	578 616	356 382	202 923	559 305	- 82 387	-744 249

1) Eingang oder Ausgang (-) von Mitteln aus Verrechnungen durch die Europäische Zahlungsunion, aus Gold- und Devisenzahlungen, aus der Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten usw.

2) Mitgliedstaaten der Europäischen Zahlungsunion.

3) Zahlungsverkehr und verfügbare Mittel Ende der Periode per 29. Dezember 1958.

Service réglementé des paiements par pays

En 1000 francs

74

Januar bis Dezember 1958 - Janvier à Décembre 1958									Pays
Verfügbare Mittel Anfang Jan. 1958	Einzahlungen - Versements			Auszahlungen - Paiements			Sonstiger Verkehr	Verfügbare Mittel Ende Déc. 1958	
	Waren	Andere Einzahlungen	Total	Waren	Andere Auszahlungen	Total			
	Disponibilités début jan. 1958	Marchandises		Autres versements	Marchandises					Autres paiements	Autre trafic 1)	Disponibilités à fin déc. 1958
10	11	12	13	14	15	16	17	18	
Trafic centralisé									
562	8 931	417	9 348	5 471	1 352	6 823	- 1 945	1 142	Bulgarie
- 521	14 125	8 003	22 128	37 143	8 372	45 515	22 988	- 920	Grèce ²⁾
8 830	59 216	7 147	66 363	48 212	17 499	65 711	- 3 517	5 965	Yougoslavie
681	54 861	2 719	57 580	42 069	8 089	50 158	- 3 903	4 200	Pologne
1 088	20 529	676	21 205	9 703	3 451	13 154	- 5 757	3 382	Roumanie
6 197	118 291	17 383	135 674	108 185	37 061	145 246	- 516	- 3 891	Espagne
9	71 076	4 420	75 496	61 216	16 773	77 989	2 488	4	Tchécoslovaquie
5 512	17 093	4 381	21 474	9 059	14 304	23 363	8 642	12 265	Turquie ²⁾
999	27 903	2 734	30 637	27 714	5 888	33 602	3 752	1 786	Hongrie
11 781	24 432	28	24 460	14 224	333	14 557	- 13 936	7 748	Uruguay
35 138	416 457	47 908	464 365	362 996	113 122	476 118	8 296	31 681	Total
Trafic décentralisé									
- 16 337	26 470	12 520	38 990	12 546	14 447	26 993	2 182	- 2 158	Egypte
54 297	27 526	5 246	32 772	63 008	7 911	70 919	- 34 081	- 17 931	Argentine
19 210	275 066	103 081	378 147	302 212	169 655	471 867	82 389	7 879	Belgique ²⁾ ³⁾
31 205	74 480	11 802	86 282	96 603	32 131	128 734	18 608	7 361	Danemark ²⁾ ³⁾
8 000	1 933 991	335 885	2 269 876	1 042 952	749 893	1 792 845	-442 822	42 209	Allemagne occid. ²⁾ ³⁾
1 458	21 122	1 353	22 475	19 745	2 719	22 464	-	1 469	Allemagne orientale
5 075	23 482	4 050	27 532	48 359	5 412	53 771	25 059	3 895	Finlande
37 739	798 212	268 678	1 066 890	505 972	439 763	945 735	-258 431	- 99 537	France ²⁾ ³⁾
- 44 971	904 621	216 688	1 121 309	1 070 040	624 942	1 694 982	80 021	-538 623	Grande-Bretagne ²⁾ ³⁾
5 702	14 781	1 920	16 701	27 671	1 877	29 548	7 828	683	Iran
- 136 217	758 153	204 807	962 960	482 946	201 265	684 211	-349 690	-207 158	Italie ²⁾ ³⁾
45 984	305 849	101 158	407 007	268 081	143 392	411 473	- 24 771	16 747	Pays-Bas ²⁾ ³⁾
9 631	24 311	10 605	34 916	67 752	15 065	82 817	43 899	5 629	Norvège ²⁾ ³⁾
22 012	163 839	97 229	261 068	187 369	63 645	251 014	- 26 052	6 014	Autriche ²⁾
845	23 367	6 961	30 328	76 413	7 689	84 102	52 777	- 152	Portugal ²⁾ ³⁾
12 298	103 723	26 634	130 357	193 305	54 762	248 067	109 449	4 037	Suède ²⁾ ³⁾
55 931	5 478 993	1 408 617	6 887 610	4 464 974	2 534 568	6 999 542	-713 635	-769 636	Total
Trafic centralisé et décentralisé									
91 069	5 895 450	1 456 525	7 351 975	4 827 970	2 647 690	7 475 660	-705 339	-737 955	Total
10 727	5 396 830	1 395 912	6 792 742	4 339 847	2 524 878	6 864 725	-682 993	-744 249	UEP ²⁾
<p>1) Entrée ou sortie (-) de moyens provenant de compensations par l'Union européenne de paiements, de paiements en or ou en devises, de l'utilisation et du remboursement de crédits prévus dans les accords de paiements, etc.</p> <p>2) Pays membres de l'Union européenne de paiements.</p> <p>3) Service des paiements et disponibilités en fin de période au 29 décembre 1958.</p>									

PREISE - PRIX

Preisgestaltung - Evolution des prix

75

Jahresmittel Moyenne annuelle	Großhandelsindex Indice des prix de gros			Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation							Preisindizes der Landwirtschaft Indices des prix agricoles	
	Inland- waren Marchan- dises suisses	Ausland- waren Marchan- dises étran- gères	Total- Index Indice général	Nah- run- gs- mittel Denrées alimen- taires	Brenn- und Leucht- stoffe Chauf- fage et éclairage	Bekle- dung Habille- ment	Miete Loge- ment	Reini- gung Net- toyage	Verschle- denes Divers	Total- Index Indice général	Produktions- mittel Agents de la production	Erzeug- nisse Produits
1939	101,5	106,7	103,5	100,8	100,9	100,8	100,6	.	.	100,7	.	.
1949	189,2	231,3	205,9	173,9	150,5	226,7	106,2	.	.	161,6	99,3	96,8
1950	186,8	226,8	202,7	175,5	133,9	205,2	108,2	193,7	143,8	159,1	96,2	93,7
1951	195,6	275,2	227,2	180,8	138,7	226,7	112,4	199,0	148,5	166,7	102,2	98,0
1952	197,7	255,1	220,5	184,2	144,2	228,4	118,1	205,2	154,2	171,0	105,1	96,6
1953	195,5	238,8	212,8	184,4	142,0	217,4	120,1	205,3	154,9	169,8	103,4	95,2
1954	198,3	238,6	214,4	188,0	139,7	215,4	122,6	203,9	153,8	171,0	103,4	97,2
1955	201,8	234,8	215,0	189,9	140,0	226,0	126,8	203,6	154,0	172,6	107,0	98,9
1956	205,7	241,5	220,1	193,7	144,2	213,7	129,9	204,7	156,2	175,2	110,4	99,9
1957	209,9	244,3	223,7	196,0	149,0	218,9	133,1	208,2	160,6	178,6	112,3	101,8
1958	210,8	224,8	216,7	197,9	149,1	222,9	138,8	212,3	165,0	181,9	114,0	103,2

Großhandelsindex
Indice des prix de gros
August - Août 1939 = 100

76

Monat	1956	1957	1958	1959
Januar	214,9	224,4	220,0	212,7
Februar	216,8	223,3	219,1	
März	216,7	222,7	218,9	
April	217,2	224,4	218,3	
Mai	220,7	225,1	218,9	
Juni	221,3	226,3	216,5	
Juli	219,6	224,4	215,2	
August	220,8	223,2	215,9	
September ..	221,7	222,7	214,9	
Oktober	221,7	222,5	214,5	
November ...	224,5	223,5	214,5	
Dezember ...	225,1	222,3	213,7	
Mittel	220,1	223,7	216,7	

Index der Konsumentenpreise
Indice des prix à la consommation
August - Août 1939 = 100

77

Mols	1956	1957	1958	1959
Janvier	172,6	177,1	180,5	181,5
Février	173,0	176,8	180,5	
Mars	173,5	176,3	180,5	
Avril	173,2	176,9	180,7	
Mai	175,0	178,0	182,2	
Juin	175,4	178,1	182,4	
Juillet	175,6	178,5	182,4	
Août	176,2	179,5	182,6	
Septembre ..	176,5	179,9	182,9	
Octobre	176,7	180,5	182,8	
Novembre ...	177,2	181,0	182,9	
Décembre ...	177,4	181,0	182,6	
Moyenne	175,2	178,6	181,9	

**Index der Preise landwirtschaftlicher
Produktionsmittel**
Indice des prix des agents de la production agricole
1948 = 100

78

Monat	1956	1957	1958	1959
Januar	108,2	113,2	112,1	115,9
Februar	108,4	112,9	112,2	
März	109,1	112,1	112,2	
April	109,5	112,2	113,7	
Mai	110,3	112,4	114,4	
Juni	110,6	112,3	114,4	
Juli	110,4	112,5	114,9	
August	110,6	112,3	114,3	
September ..	111,0	112,4	114,6	
Oktober	111,2	111,4	114,8	
November ...	111,9	111,5	115,1	
Dezember ...	113,1	112,3	115,4	
Mittel	110,4	112,3	114,0	

Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Indice des prix des produits agricoles
1948 = 100

79

Mols	1956	1957	1958	1959
Janvier	98,9	101,0	103,8	103,2
Février	99,6	99,9	103,5	
Mars	101,1	100,2	104,2	
Avril	99,7	100,6	104,0	
Mai	101,6	101,7	104,0	
Juin	101,5	103,0	103,6	
Juillet	99,9	101,7	102,0	
Août	100,1	102,5	103,2	
Septembre ..	101,2	103,2	104,7	
Octobre	101,4	103,1	105,5	
Novembre ...	102,8	105,9	104,5	
Décembre ...	103,0	105,2	103,8	
Moyenne	99,9	101,8	103,2	

Großhandelsindex nach Warengruppen - Indice des prix de gros par groupes de marchandises
August - Août 1939 = 100

Hauptgruppen - Groupes principaux

Jahresmittel und Monatsende	Warengruppen Groupes de marchandises			Herkunft der Waren Provenance des marchandises		Total- index Indice général
	Nahrungs- mittel Denrées aliment.	Roh- und Hilfsstoffe Matières prem. et auxiliaires	Futter- u. Dünge- mittel Fourrages et engrais	Inland- waren Marchan- dises suisse	Ausland- waren Marchan- dises étrangères	
1950	202	214	161	186,8	226,8	202,7
1951	210	270	174	195,6	275,2	227,2
1952	209	249	182	197,7	255,1	220,5
1953	207	230	187	195,5	238,8	212,8
1954	213	224	183	198,3	238,6	214,4
1955	212	230	177	201,8	234,8	215,0
1956	214	241	177	205,7	241,5	220,1
1957	216	250	174	209,9	244,3	223,7
1958	216	229	171	210,8	224,8	216,7
1957 Dezember ..	218	243	171	212,5	236,3	222,3
1958 Januar	216	239	170	211,7	231,6	220,0
Februar	216	237	170	211,8	229,3	219,1
März	217	235	170	212,4	228,1	218,9
April	216	232	180	212,1	226,9	218,3
Mai	217	232	182	212,7	227,6	218,9
Juni	216	230	168	209,7	226,0	216,5
Juli	213	230	168	207,7	225,8	215,2
August	216	229	169	209,3	225,1	215,9
September ..	216	224	169	210,6	220,7	214,9
Oktober	216	223	168	210,7	219,4	214,5
November ..	217	221	171	210,7	219,4	214,5
Dezember ..	216	220	171	210,7	217,3	213,7
1959 Januar .....	.	.	.	209,6	216,6	212,7

Nahrungsmittel - Denrées alimentaires

Moyenne annuelle et fin de mois	Tie- rische d'ori- gine ani- male	Pflanz- liche d'ori- gine végé- tale	zur indu- striellen Verar- beitung desti- nées à l'in- dustrie	Total
1950	194	239	196	202
1951	200	250	212	210
1952	202	245	197	209
1953	198	244	198	207
1954	202	259	211	213
1955	206	245	189	212
1956	209	247	185	214
1957	211	244	195	216
1958	215	224	204	216
1957 Décembre	215	232	204	218
1958 Janvier	213	232	205	216
Février	213	232	206	216
Mars	215	232	203	217
Avril	213	231	206	216
Mai	214	233	212	217
Juin	214	227	204	216
Juillet	215	211	204	213
Août	217	215	208	216
Septembre	218	217	201	216
Octobre	218	218	197	216
November	218	218	203	217
Décembre	216	221	202	216
1959 Janvier .....	.	.	.	.

Roh- und Hilfsstoffe - Matières premières et auxiliaires

Jahresmittel und Monatsende	Bau- stoffe Maté- riaux de con- struction	Metalle Métaux	Textilien, Leder, Gummi Textiles, cuirs, caout- chouc	Kohlen, Brenn- holz Charbon, bois de chauffage	Betriebs- stoffe, Chemik- alien Carbu- rants et produits chimiques	Total
1950	169	221	264	195	165	214
1951	197	341	337	224	183	270
1952	212	317	262	242	179	249
1953	205	258	251	225	163	230
1954	207	239	250	217	154	224
1955	230	278	233	219	148	230
1956	252	296	235	236	149	241
1957	260	294	241	256	154	250
1958	251	258	211	244	144	229
1957 Dezember ..	258	280	228	256	149	243
1958 Januar	258	261	228	251	149	239
Februar	254	258	225	251	146	237
März	253	260	221	248	147	235
April	251	259	217	244	146	232
Mai	251	259	218	242	143	232
Juni	251	263	213	242	142	230
Juli	251	263	213	243	142	230
August	249	262	208	242	143	229
September ..	248	252	201	242	143	224
Oktober	248	260	197	239	143	223
November ..	248	251	195	239	142	221
Dezember ..	247	249	192	239	143	220
1959 Januar .....	.	.	.	.	.	.

Futter- und Düngemittel - Fourrages et engrais

Moyenne annuelle et fin de mois	Futter- mittel Four- rages	Dünge- mittel, Stroh Engrais, paille	Total
1950	168	127	161
1951	183	137	174
1952	189	150	182
1953	193	160	187
1954	188	159	183
1955	183	154	177
1956	183	148	177
1957	180	149	174
1958	176	152	171
1957 Décembre	176	147	171
1958 Janvier	175	150	170
Février	175	151	170
Mars	175	150	170
Avril	187	149	180
Mai	188	156	182
Juin	171	158	168
Juillet	172	150	168
Août	173	150	169
Septembre	172	152	169
Octobre	171	152	168
November	175	152	171
Décembre	176	152	171
1959 Janvier .....	.	.	.

Großhandelspreise an ausländischen Märkten - Prix du commerce en gros sur les marchés étrangers

84

Waren	Markt Marché	Mengen- einheit Unité de poids	Wäh- rung Mon- naie	1939	1958				1959		Marchandises
				August Août	Ende - Fin				16. Februar 16 Février		
					Jan. Jan.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Jan. Jan.	Preis Prix	Termin Terme	
Weizen.....	Chicago	Bushel	c.	67 ¹ / ₈	216 ⁷ / ₈	194 ⁵ / ₈	195 ⁵ / ₈	197 ⁵ / ₈	199 ³ / ₄	März	Froment
Mais.....	»	»	c.	43 ³ / ₄	108 ¹ / ₂	113 ¹ / ₈	113 ¹ / ₈	113 ⁵ / ₈	115 ¹ / ₂	»	Maïs
Hafer.....	»	»	c.	29,88	62 ¹ / ₂	63 ¹ / ₂	65 ³ / ₈	66	65 ⁵ / ₈	»	Avoine
Kaffee.....	NewYork	lb	c.	7,38	54,50	42,50	41,50	41,00	40,50	Disp.	Café
Kakao.....	»	»	c.	4,19	42,75	44,80	40,75	36,85	35,92	»	Cacao
Zucker.....	»	»	c.	1,20	3,66	3,50	3,66	3,19	3,16	März	Sucre
Schmalz....	Chicago	»	c.	5,45	11,52	11,15	9,85	9,65	9,32	»	Graisse
Baumwolle .	NewYork	»	c.	8,91	36,30	36,10	35,70	35,70	35,70	Disp.	Coton
Wolle ¹⁾	Anvers	Kilo fob	Fr.	.	14,05	10,10	9,73	9,37	9,75	»	Laine ¹⁾
Gummi.....	London	lb	d.	8 ³ / ₄	23 ¹ / ₄ -23 ¹ / ₂	25 ¹ / ₈ -25 ³ / ₈	24 ⁷ / ₈	24 ⁵ / ₈ -24 ⁷ / ₈	24 ⁷ / ₈ -25	März	Caoutchouc
Benzin.....	Golf	Gallone	c.	5,12 ¹ / ₂		9,88	10,00			»	Benzine
Kupfer ²⁾	NewYork	lb	c.	10,50	23,00	28,50/28,75	29,00	29,25	30,00	Disp.	Cuivre ²⁾
Zinn.....	London	long ton	£	229,94	733	759	749	767	771	Exp.	Etain
Zink.....	St.Louis	lb	£	4,75	10,00	11,50	11,50	11,50	11,50	Disp.	Zinc
Silber.....	London	ounce	d.	187 ¹ / ₁₆	76 ¹ / ₈	76 ³ / ₄	75 ⁷ / ₈	76 ⁵ / ₈	77 ¹ / ₈	}	Argent
	NewYork	»	c.	71,11	88,62 ¹ / ₂	90 ¹ / ₈	89,87 ¹ / ₂	90,37 ¹ / ₂	90,37 ¹ / ₂		

1 Bushel = 35,2 Liter; 1 lb = 453,59 g; ab 1. Dezember 1958 Aethyl-Benzin 84 oct., 1 amerikan. Gallone = 2,77 kg; 1 long ton = 2240 lbs; Silber: bis 31. Dezember 1944 per standard ounce 37/40 fein, nachher ounce 999/1000 fein.

1) Terminnotierung für Wollkammzug mittlerer Qualität in Antwerpen. - Cours à terme de la laine pelgnée, qualité moyenne, Anvers.
2) Exportpreis. - Prix d'exportation.

Indeziffern der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern
Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays

1953 = 100

85

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Indeziffern der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindeziffern - Indices des prix de gros									
	Moody	Reuter	Schweiz Suisse	Ver- einigte Staaten Etats- Unis	Groß- bri- tannien Grande- Bretagne	Frank- reich France	Deutsch- land- West Alle- magne occi- dentale	Italien Italie	Belgien Bel- gique	Nieder- lande Pays- Bas	Schwe- den Suède	Kanada Canada
1953	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1954	102	99	101	100	98	98	98	99	99	101	99	98
1955	98	100	101	101	103	98	101	100	101	102	103	99
1956	102	98	104	104	106	102	103	102	104	104	108	102
1957	100	93	105	107	104	108	105	103	106	107	109	103
1958	96	84	102	108	92	121	106	101	.	.	107	.
1957												
Dez. - Déc.	95	86	104	108	96	119	106	103	106	107	109	102
1958												
Jan. - Jan.	95	85	103	108	95	120	107	103	105	107	109	103
Feb. - Fév.	96	84	103	108	94	120	107	102	104	106	108	103
März - Mars	97	83	103	109	92	120	107	102	103	106	108	103
Apr. - Avr.	95	84	103	108	92	120	106	102	102	106	108	103
Mai - Mai	97	83	103	109	91	124	106	102	102	104	107	103
Juni - Juin	97	84	102	108	92	121	106	102	101	104	107	103
Juli - Jull.	97	84	101	108	91	120	106	101	101	103	107	103
Aug. - Août	97	84	101	108	91	121	106	100	100	102	107	103
Sep. - Sep.	95	83	101	108	90	120	106	100	100	102	107	103
Okt. - Oct.	95	83	101	108	91	120	106	100	100	104	107	103
Nov. - Nov.	96	85	101	108	91	120	106	99	100	107	107	104
Dez. - Déc.	95	84	100	108	90	121	106	99	.	.	107	.
1959												
Jan. - Jan.	94	83	100	108	.	126	.	.	.	.	.	.

Index der Konsumentenpreise - Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

Bedarfsgruppen - Groupes de consommation

Monat Mois	Nahrungsmittel Denrées alimentaires		Brenn- und Leuchtstoffe Chauffage et éclairage		Bekleidung Habillement		Miete Logement		Reinigung Nettoyage		Verschiedenes Divers		TotalIndex Indice général	
	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959
	Jan. - Jan.	197,8	196,2	149,9	148,4	223,3	221,5	134,1	141,1	209,7	212,8	162,1	165,6	180,5	181,5
Feb. - Fév.	196,4		149,8		223,3		134,1		212,2		165,0		180,5	
März - Mars	196,5		149,6		223,3		134,1		212,2		165,0		180,5	
Apr. - Avr.	197,1		149,2		223,2		134,1		212,2		165,0		180,7	
Mai - Mai	197,5		148,0		223,2		141,1		212,2		165,0		182,2	
Juni - Juin	198,0		148,1		223,2		141,1		212,2		165,0		182,4	
Juli - Juil.	198,1		148,2		222,7		141,1		212,2		165,0		182,4	
Aug. - Août	198,4		148,8		222,7		141,1		213,0		165,6		182,6	
Sep. - Sep.	199,0		149,2		222,7		141,1		213,0		165,6		182,9	
Okt. - Oct.	198,8		149,5		222,3		141,1		213,0		165,6		182,8	
Nov. - Nov.	199,0		149,5		222,3		141,1		212,9		165,6		182,9	
Dez. - Déc.	198,3		149,8		222,3		141,1		212,9		165,6		182,6	
Mittel - Moyenne	197,9		149,1		222,9		138,8		212,3		165,0		181,9	

86

Nahrungsmittel - Denrées alimentaires

Monat Mois	Milch- produkte Produits laitiers	Eier Oeufs	Fleisch und Fleisch- waren Viande et charcuterie	Fette und Öle Graisses et huiles	Brot und andere Getreideprodukte Pain et autres produits de céréales	Zucker, Honig, Kakao, Schokolade Sucre, miel, cacao, chocolat	Kaffee Café	Hülsen- früchte Légumi- neuses	Kar- toffeln Pom- mes de terre	Gemüse Légumi- nes	Obst Fruits	Total
1957 Dez. - Déc.	189	231	216	167	169	218	326	220	195	180	226	199,2
1958 Jan. - Jan.	189	208	214	166	169	217	327	222	195	179	234	197,8
Feb. - Fév.	189	180	213	166	170	216	326	222	195	179	243	196,4
März - Mars	189	177	213	165	169	215	322	223	196	180	253	196,5
Apr. - Avr.	189	183	213	165	169	213	321	223	196	182	263	197,1
Mai - Mai	189	189	211	163	169	212	319	223	198	184	275	197,5
Juni - Juin	189	193	211	163	169	211	318	224	194	184	286	198,0
Juli - Juil.	189	195	211	163	169	212	319	224	191	182	290	198,1
Aug. - Août	189	203	213	163	169	214	318	225	190	180	279	198,4
Sep. - Sep.	189	217	216	162	169	215	317	224	189	179	265	199,0
Okt. - Oct.	189	220	216	162	169	215	317	224	188	178	252	198,8
Nov. - Nov.	190	222	216	163	169	216	318	225	188	179	238	199,0
Dez. - Déc.	191	223	216	163	168	217	315	226	187	180	224	198,3
1959 Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	196,2

87

Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern

Indices des prix à la consommation dans différents pays

1953 = 100

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne	Frankreich France	Deutsch- land-West Allemagne occid.	Italien Italie	Belgien Belgique	Nieder- lande Pays-Bas	Schweden Suède	Kanada Canada
1956	103	102	112	103	105	109	104	108	109	102
1957	105	105	116	106	107	110	107	114	114	106
1958	107	108	120	122	110	113	108	116	119	108
1957 Dez. - Déc.	107	106	118	113	109	112	109	117	116	107
1958 Jan. - Jan.	106	107	118	117	110	113	109	117	116	107
Feb. - Fév.	106	107	118	119	110	112	108	117	118	107
März - Mars	106	108	119	120	110	112	108	117	118	108
Apr. - Avr.	106	108	120	121	110	113	108	118	119	108
Mai - Mai	107	108	120	121	111	114	108	116	119	108
Juni - Juin	107	108	121	122	110	114	109	118	119	108
Juli - Juil.	107	108	119	122	111	114	108	116	119	108
Aug. - Août	108	108	119	123	110	114	108	114	119	108
Sep. - Sep.	108	108	119	123	109	114	108	115	119	109
Okt. - Oct.	108	108	120	124	109	113	108	115	119	109
Nov. - Nov.	108	108	120	123	110	113	108	115	119	109
Dez. - Déc.	108	108	121	124	110	113	109	116	119	109
1959 Jan. - Jan.	107	.	121	.	110	.	109	.	.	.

88

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

89

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semences	Pflanzenschutzmittel Produits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zinssatz für l. Hyp. Taux pour lère hyp.	Familienfremde Arbeit Main-d'œuvre	Gesamtindex Indice total
1955	103,4	82,7	96,1	113,8	101,1	99,2	120,2	97,0	119,7	107,0
1956	105,9	81,2	89,5	125,2	100,7	103,8	127,3	97,0	124,5	110,4
1957	98,6	81,9	98,1	119,2	103,5	108,3	131,0	98,3	131,1	112,3
1958	95,9	82,9	89,5	104,7	96,1	109,1	132,7	106,1	135,3	114,0
1957										
Dez. - Déc.	94,3	83,0	76,3	117,2	99,9	109,4	132,2	99,7	134,1	112,3
1958										
Jan. - Jan.	91,3	83,0	78,7	105,6	99,9	108,4	132,3	103,3	133,9	112,1
Feb. - Fév.	91,9	83,0	83,2	105,6	99,9	108,6	131,3	103,8	133,7	112,2
März - Mars	91,9	83,0	88,7	104,1	99,9	108,4	131,1	103,8	133,7	112,2
Apr. - Avr.	95,9	83,0	87,9	104,1	99,9	108,4	133,8	105,8	133,8	113,7
Mai - Mai	97,4	79,3	91,7	104,1	94,2	108,8	133,8	106,3	135,7	114,4
Juni - Juin	96,5	80,9	92,7	104,1	94,2	108,8	133,3	106,9	135,9	114,4
Juli - Juil.	97,2	81,9	94,9	104,1	94,2	109,7	133,5	107,4	136,0	114,9
Aug. - Août	95,4	82,5	90,9	104,1	94,2	109,7	132,9	107,1	136,0	114,3
Sep. - Sep.	96,7	84,2	87,3	104,1	94,2	109,7	132,5	107,1	136,1	114,6
Okt. - Oct.	97,0	84,2	96,0	106,5	94,2	109,7	132,5	107,1	136,1	114,8
Nov. - Nov.	98,6	84,5	98,1	106,5	94,2	109,5	132,5	107,1	136,1	115,1
Dez. - Déc.	98,6	84,5	99,8	105,6	94,2	109,5	133,1	107,1	137,1	115,4
1959										
Jan. - Jan.	99,7	83,5	102,5	104,7	94,2	109,9	133,1	106,6	138,3	115,9

Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Prix des produits agricoles payés à la production

90

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Froment	Speisekartoffeln Pommes de terre	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Froment	Speisekartoffeln Pommes de terre	Gemüse Légumes	Gesamtindex Indice total
	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg		
	Preise in Franken - Prix en francs						Index - Indice 1948 = 100							
1955	39,00	302,64	337,73	29,67	64,50	23,17	102,6	102,5	87,5	82,1	103,2	101,2	97,4	98,9
1956	40,08	302,98	323,33	29,78	64,50	23,65	105,7	102,5	83,8	83,2	103,2	99,8	105,9	99,9
1957	41,33	308,17	320,14	30,03	64,83	23,58	108,6	104,3	83,2	83,8	106,1	102,7	106,2	101,8
1958	42,62 ¹⁾	313,52	318,31	29,35	66,50	23,78	112,3 ¹⁾	106,3	83,0	82,7	106,4	101,4	95,8	103,2 ¹⁾
1957														
Dez. - Déc.	43,00	311,20	314,40	33,70	66,50	23,90	113,2	105,5	81,7	99,9	106,4	108,3	110,7	105,2
1958														
Jan. - Jan.	43,00	309,70	314,70	28,40	66,50	24,50	113,2	105,0	81,8	84,1	106,4	111,4	100,2	103,8
Feb. - Fév.	43,00	308,60	316,20	25,20	66,50	25,00	113,2	104,6	82,2	74,8	106,4	113,6	104,4	103,5
März - Mars	43,00	310,70	318,50	26,50	66,50	25,80	113,2	105,3	82,8	78,5	106,4	116,9	104,1	104,2
Apr. - Avr.	43,00	308,50	304,70	26,90	66,50	26,60	113,2	104,6	79,2	79,7	106,4	120,9	109,4	104,0
Mai - Mai	42,90	311,10	300,80	27,70	66,50	27,30	112,9	105,5	78,2	82,1	106,4	123,8	104,9	104,0
Juni - Juin	42,90	313,40	295,40	28,30	66,50	25,90	112,9	106,2	76,8	83,9	106,4	117,7	101,5	103,6
Juli - Juil.	42,90	315,00	303,60	28,50	66,50	17,60	112,9	106,8	78,9	84,7	106,4	80,0	96,8	102,0
Aug. - Août	42,90	315,90	317,00	30,00	66,50	20,90	112,9	107,1	82,4	89,0	106,4	94,8	87,6	103,2
Sep. - Sep.	42,90	320,30	331,10	31,80	66,50	22,10	112,9	108,6	86,1	94,3	106,4	100,5	86,9	104,7
Okt. - Oct.	42,90	320,70	339,60	32,90	66,50	22,30	112,9	108,7	88,3	97,6	106,4	101,3	91,6	105,5
Nov. - Nov.	41,00 ¹⁾	316,60	342,10	34,00	66,50	23,20	107,9 ¹⁾	107,3	88,9	100,9	106,4	105,4	113,4	104,5 ¹⁾
Dez. - Déc.	41,00 ¹⁾	311,70	336,00	32,00	66,50	24,20	107,9 ¹⁾	105,7	87,3	94,9	106,4	109,8	114,2	103,8 ¹⁾
1959														
Jan. - Jan.														

¹⁾ Provisorische Ergebnisse. — Résultats provisoires.

LÖHNE - SALAIRES

Entwicklung der Löhne und Gehälter - Evolution des salaires et des traitements

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégorie d'ouvriers						Angestelltegehälter Traitements des employés			
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un- gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er- wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er- wachsene Arbeite- rinnen Ouvrières adultes	Jugend- liche Arbeiter Jeunes ouvriers	Jugend- liche Arbeite- rinnen Jeunes ouvrières	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
Juni - Juin 1939 = 100										
Okt. - Oct.										
1945	146	157	150	173	179	199	159	140	143	141
1946	160	173	165	194	211	227	177	151	157	154
1947	172	186	177	210	236	249	191	163	172	167
1948	181	196	187	222	248	262	201	172	183	177
1949	183	198	190	223	240	261	203	176	187	180
1950	185	200	191	224	234	255	204	178	189	183
1951	193	209	198	234	254	271	213	185	196	189
1952	199	216	205	241	266	279	220	190	202	195
1953	201	218	208	244	260	281	223	194	206	198
1954	204	223	211	246	270	282	226	197	210	202
1955	210	230	218	252	284	292	232	203	216	208
1956	219	240	227	263	302	309	243	210	224	216
1957	228	251	237	275	318	324	254	218	234	224
Oktober - Octobre 1949 = 100										
1954	111	112	112	111	112	108	111	112	112	112
1955	114	115	115	113	118	112	114	115	115	115
1956	119	120	120	118	125	118	119	120	120	120
1957	124	125	125	123	132	124	124	124	125	125

91

Index der durchschnittlichen Stunden- verdienste verunfallter Arbeiter

Indice des gains horaires moyens d'ouvriers victimes d'accidents

Jahr Année	Nominelle Stundenverdienste Gains horaires nominaux		Reale Stundenverdienste Gains horaires réels	
	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lififiés	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lififiés
1939 = 100				
1951	190	209	114	125
1952	196	217	115	127
1953	204	221	120	130
1954	209	227	122	133
1955	212	233	123	135
1956	220	242	126	138
1957	234	251	131	141
1949 = 100				
1953	110	109	105	103
1954	113	112	106	105
1955	114	115	107	107
1956	119	119	110	110
1957	126	124	114	112

1) Ab 1953 und ab 1957 sind die Ergebnisse nicht direkt mit jenen der früheren Jahre vergleichbar. - Depuis 1953 et depuis 1957, les résultats ne sont pas directement comparables avec ceux des années précédentes.

92

Entwicklung der Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe

Evolution des taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

Quartalsende Fin de trimestre	Zunahme gegenüber dem Vorquartal in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport au trimestre précédent	Index IV. Quartal 1955 = 100 Indice IV ^e trimestre 1955 = 100
1956		
März - Mars	0,6	100,6
Juni - Juin	1,0	101,6
Sep. - Sep.	1,2	102,8
Dez. - Déc.	0,9	103,7
1957		
März - Mars	1,0	104,7
Juni - Juin	0,4	105,1
Sep. - Sep.	0,4	105,5
Dez. - Déc.	0,9	106,4
1958		
März - Mars	1,4	108,0
Juni - Juin	0,5	108,5
Sep. - Sep.	0,4	108,9
Dez. - Déc.	0,5	109,4

93

PRODUKTION - PRODUCTION
Bautätigkeit - Industrie du bâtiment

94

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen, ¹⁾ Logements construits				Baubewilligte Wohnungen, ¹⁾ Constructions autorisées				Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés			
	1955	1956	1957	1958	1955	1956	1957	1958	1955	1956	1957	1958
Jan. - Jan.	867	1 204	1 182	1 059	1 462	1 296	1 082	754	667	677	774	657
Feb. - Fév.	601	623	976	684	1 860	918	797	828				
März - Mars	1 942	1 788	1 624	1 438	1 746	2 082	1 331	1 204				
Apr. - Avr.	1 962	1 068	1 466	706	1 786	1 620	959	1 433	692	805	840	659
Mai - Mai	1 153	1 609	1 102	460	1 893	1 910	1 404	1 301				
Juni - Juin	2 125	1 591	2 604	1 005	2 607	1 841	1 680	2 052				
Juli - Juil.	923	1 308	1 472	795	1 677	1 055	1 884	1 405	688	777	789	621
Aug. - Août	507	867	1 021	959	2 901	1 686	1 501	1 237				
Sep. - Sep.	2 040	1 696	2 085	1 603	2 097	1 883	1 282	2 229				
Okt. - Oct.	1 380	1 266	1 859	1 449	1 883	1 151	913	1 968	690	705	685	583
Nov. - Nov.	2 006	2 118	985	1 165	1 502	1 321	945	1 574				
Dez. - Déc.	1 229	1 381	2 008	1 100	1 732	1 360	690	1 689				
Total	16 735	16 519	18 384	12 423	23 146	18 123	14 468	17 674	2 737	2 964	3 088	2 520

¹⁾ In 42 Städten. - Dans 42 villes.

Marktproduktion von tierischen Erzeugnissen - Produits d'origine animale mis sur le marché

95

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Menge Quantité			Mengen- Index Indice des quantités 1948 = 100	Wert in Millionen Franken Valeur en millions de francs				Wertindex Indice des valeurs 1948 = 100
	Milchein- lieferung Livraisons de lait 1000 q	Schlacht- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾ 1000 q	Eier Mio Stück Oeufs millions de pièces		Milchein- lieferung Livraisons de lait	Schlacht- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾	Eier Oeufs	Total	
1957	1 711	163	30	159	72,3	78,8	8,2	159,3	155
1958 ²⁾	1 728	164	32	160	75,8	79,8	8,5	164,1	160
1957 Dez. - Déc.	1 392	179	20	151	61,2	86,5	6,4	154,1	150
1958 ²⁾ Jan. - Jan.	1 560	167	34	156	68,6	81,8	9,2	159,6	155
Feb. - Fév.	1 537	154	35	149	67,6	75,3	8,3	151,2	147
März - Mars	1 767	172	37	168	77,7	84,3	9,0	171,0	166
Apr. - Avr.	1 751	158	41	161	77,0	75,4	10,5	162,9	159
Mai - Mai	2 134	154	51	177	95,0	72,3	13,4	180,7	176
Juni - Juin	2 025	158	42	172	89,4	73,9	11,4	174,7	170
Juli - Juil.	2 056	160	40	174	90,6	76,3	10,7	177,6	173
Aug. - Août	1 935	153	28	161	85,5	73,9	7,9	167,3	163
Sep. - Sep.	1 729	178	21	164	76,5	88,5	6,4	171,4	167
Okt. - Oct.	1 589	167	15	151	69,8	83,8	4,8	158,4	154
Nov. - Nov.	1 316	154	13	134	55,3	77,9	4,2	137,4	134
Dez. - Déc.	1 339	187	21	154	56,2	93,9	6,3	156,4	152
1959 Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Rindvieh, Schweine. - Bovins, porcs. ²⁾ Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.

**Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung
Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers**
In Millionen kWh - En millions de kWh

96

Monat Mois	Inlandverbrauch ohne Elektrokessel Consommation dans le pays sans les chaudières électriques			Abgabe an Elektrokessel Fourniture aux chaudières électriques			Gesamter Inlandverbrauch Consommation totale dans le pays			Ausfuhrüberschuß Excédent d'exportation		
	1956/57	1957/58	1958/59	1956/57	1957/58	1958/59	1956/57	1957/58	1958/59	1956/57	1957/58	1958/59
Okt. - Oct.	1 089	1 101	1 167	17	14	27	1 106	1 115	1 194	53	- 53	214
Nov. - Nov.	1 095	1 115	1 141	5	4	10	1 100	1 119	1 151	- 78	- 172	50
Dez. - Déc.	1 085	1 158	1 190	4	3	6	1 089	1 161	1 196	- 143	- 258	- 22
Jan. - Jan.	1 132	1 175		4	3		1 136	1 178		- 178	- 256	
Feb. - Fév.	990	1 037		5	5		995	1 042		- 153	- 31	
März - Mars	1 034	1 162		8	6		1 042	1 168		28	25	
Apr. - Avr.	1 010	1 064		18	9		1 028	1 073		47	6	
Mai - Mai	1 056	1 084		22	60		1 078	1 144		29	246	
Juni - Juin	1 010	1 049		61	84		1 071	1 133		217	303	
Juli - Juil.	1 056	1 085		108	99		1 164	1 184		359	349	
Aug. - Août	1 065	1 047		72	88		1 137	1 135		243	367	
Sep. - Sep.	1 027	1 073		30	51		1 057	1 124		87	369	
Hydr. Jahr Année hydro.	12 649	13 150		354	426		13 003	13 576		511	895	
Okt. bis Dez. Oct. à Déc.	3 269	3 374	3 498	26	21	43	3 295	3 395	3 541	- 168	- 483	242

BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT - ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL
Beschäftigungsgrad der Industrie - Activité industrielle

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient Coefficient d'activité ¹⁾					Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises 3. Quartal 1949 = 100 - 3e trimestre 1949 = 100				
	1954	1955	1956	1957	1958	1954	1955	1956	1957	1958
März - Mars	125	131	135	139	125	111	115	120	126	128
Juni - Juin	128	131	136	139	117	112	117	123	129	127
Sep. - Sep.	130	132	137	137	113	114	119	124	131	126
Dez. - Déc.	132	135	140	136	113	115	120	125	130	123

97

1) 150 = gut - bon, 100 = befriedigend - satisfaisant, 50 = schlecht - mauvais.

Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien - Indice d'occupation dans différentes industries
 3. Quartal 1949 = 100 - 3e trimestre 1949 = 100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Nahrungs- Genuß- mittel Alimen- tation, bols- sons, tabac	Baum- wolle Coton	Seide, Kunstseide Sole, sole arti- ficielle	Wolle Laine	Stickerei Broderie	Bekle- dung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Holz Bois	Graphische Industrie Arts graphiques	Chemie Chimie	Metalle, Maschinen Métaux, machines	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie
1955	110	115	111	101	137	110	112	122	115	128	119
1956	113	117	109	102	143	116	113	124	119	136	126
1957											
Sep. - Sep.	121	119	107	107	157	121	119	130	124	143	132
Dez. - Déc.	117	120	106	107	159	121	113	131	124	143	133
1958											
März - Mars	114	119	103	99	160	120	110	130	124	141	130
Juni - Juin	117	114	103	95	156	117	111	132	125	142	125
Sep. - Sep.	121	110	100	92	150	115	110	133	125	140	118
Dez. - Déc.	117	104	97	91	147	112	104	133	125	137	115

98

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. - Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

Arbeitsmarkt - Marché du travail

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Gänzlich Arbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offre d'emploi		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	9 791	9 810	10 895	9 041	9 091	9 623	5 742	4 148	4 004
Feb. - Fév.	3 925	6 638		3 345	6 026		6 335	4 689	
März - Mars	1 498	4 118		1 023	3 505		7 789	4 821	
Apr. - Avr.	1 176	2 958		761	2 208		7 252	4 770	
Mai - Mai	1 038	2 452		615	1 716		6 050	5 094	
Juni - Juin	971	2 339		530	1 588		5 485	5 095	
Juli - Juil.	960	1 721		554	1 140		5 130	4 043	
Aug. - Août	986	2 328		575	1 723		5 133	5 085	
Sep. - Sep.	1 154	2 554		723	1 910		5 062	4 711	
Okt. - Oct.	1 513	3 087		1 086	2 412		4 455	3 965	
Nov. - Nov.	2 116	3 741		1 644	3 032		3 904	3 109	
Dez. - Déc.	5 191	6 830		4 667	6 124		3 658	3 305	
Mittel Moyenne	2 527	4 048		2 047	3 373		5 500	4 403	

99

Stellensuchende nach Berufsgruppen - Demandes d'emploi par groupes professionnels
 Monatsende - Fin de mois

Berufsgruppen	1957		1958				Groupes professionnels
	Sep. - Sep.	Dez. - Déc.	März-Mars	Juni-Juin	Sep.-Sep.	Dez.-Déc.	
Landwirtschaft u. Gärtnerei	12	26	35	4	10	51	Agriculture et horticulture
Lebens- und Genußmittel ..	11	12	33	26	25	38	Denrées alimentaires, boissons, tabac
Bekleidung und Reinigung.	61	102	81	91	88	94	Habillement et toilette
Baugewerbe	104	3 295	1 670	133	172	2 921	Industrie du bâtiment
Holz und Glas	20	120	107	65	55	150	Industrie du bois et du verre
Textilindustrie	14	31	55	104	45	100	Industrie textile
Metall- und Masch'industrie	37	177	248	148	177	340	Ind. d. métaux et d. machines
Uhren und Bijouterie	22	49	332	699	759	1 312	Horlogerie et bijouterie
Handel und Verwaltung ...	375	433	504	451	516	553	Commerce et administration
Hotel und Gastwirtschaft ..	150	205	192	64	134	283	Hôtellerie
Verschiedene	348	741	861	554	573	988	Divers
Total	1 154	5 191	4 118	2 339	2 554	6 830	Total

100

HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS

Wertumsätze im Kleinhandel¹⁾
Commerce de détail, chiffre d'affaires¹⁾
 Jahresdurchschnitt - Moyenne annuelle 1949 = 100

Transportmengen der Schweiz. Bundesbahnen
Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

101

Monat Mois	1955	1956	1957	1958
Jan. - Jan.	128,7	131,7	145,8	151,3
Feb. - Fév.	103,8	112,5	120,9	126,7
März - Mars	115,8	140,6	137,9	146,7
Apr. - Avr.	139,0	130,9	156,3	156,6
Mai - Mai	128,8	139,2	145,0	162,3
Juni - Juin	118,3	128,7	150,5	140,9
Juli - Juil.	131,1	138,2	149,9	151,1
Aug. - Août	107,8	117,9	128,3	129,5
Sep. - Sep.	122,2	131,7	137,4	134,5
Okt. - Oct.	135,0	140,8	146,4	151,8
Nov. - Nov.	136,6	157,0	155,3	160,3
Dez. - Déc.	187,2	215,5	221,7	224,8
Mittel Moyenne	129,9	140,7	149,8	153,1

1) Pro Verkaufstag. - Par jour ouvrable.

102

Monat Mois	Personen - Voyageurs in - en Mio		Güter - Marchandises in - en Mio t ¹⁾	
	1957	1958 ²⁾	1957	1958 ²⁾
Jan. - Jan.	19,0	19,3	1,99	1,73
Feb. - Fév.	17,5	18,7	2,04	1,57
März - Mars	18,3	20,9	2,24	1,77
Apr. - Avr.	19,7	19,2	2,10	1,76
Mai - Mai	16,9	18,8	2,35	1,96
Juni - Juin	17,3	17,3	2,15	2,02
Juli - Juil.	19,0	19,2	2,41	2,09
Aug. - Août	18,3	18,2	2,23	1,98
Sep. - Sep.	20,0	20,9	2,25	2,08
Okt. - Oct.	18,3	17,5	2,35	2,24
Nov. - Nov.	16,8	16,3	2,11	2,06
Dez. - Déc.	18,2	18,0	1,83	1,97
Total	219,3	224,3	26,05	23,23

1) Gepäck-, Tier-, Güter- und Postverkehr.
 Bagages, animaux, marchandises et transports postaux.
 2) Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen - Trafic de marchandises des ports de Bâle

In 1000 Tonnen - En 1000 tonnes

103

Monat Mois	Bergfahrt - Navigation en amont			Talfahrt - Navigation en aval			Total		
	1957	1958	1959	1957	1958	1959	1957	1958	1959
Jan. - Jan.	446,2	259,3	316,6	16,6	21,0	27,1	462,8	280,3	343,7
Feb. - Fév.	366,8	265,9		26,3	23,0		393,1	288,9	
März - Mars	399,0	330,6		41,4	24,1		440,4	354,7	
Apr. - Avr.	370,2	329,8		33,5	20,3		403,7	350,1	
Mai - Mai	534,3	403,6		37,6	22,4		571,9	426,0	
Juni - Juin	473,2	500,7		33,9	26,7		507,1	527,4	
Juli - Juil.	565,0	459,8		39,0	28,5		604,0	488,3	
Aug. - Août	510,5	518,7		34,1	24,1		544,6	542,8	
Sep. - Sep.	447,3	483,7		35,4	25,8		482,7	509,5	
Okt. - Oct.	387,1	377,3		32,7	28,5		419,8	405,8	
Nov. - Nov.	311,1	339,5		19,5	24,2		330,6	363,7	
Dez. - Déc.	217,8	304,6		17,9	25,9		235,7	330,5	
Total	5 028,5	4 573,5		367,9	294,5		5 396,4	4 868,0	

Fremdenverkehr - Mouvement touristique

104

Jahr Monat Année Mois	Geöffnete Betriebe Entre- prises en exploit- ation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte - 1000 Arrivées			1000 Logiernächte - 1000 Nuitées				Betten- besetzung ¹⁾ Taux d'oc- cupation des lits ¹⁾ %
			Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	davon berufstätige Dauergäste dont hôtes permanents exerçant une prof.	
1957	5 969	146 165	2 683	4 146	6 829	11 938	13 462	25 400	1 971	35,5
1958	6 043	150 318	2 680	4 117	6 797	11 677	13 305	24 982	1 762	34,2
1957 Nov. - Nov.	5 037	105 903	140	109	249	573	337	910	163	15,4
Dez. - Déc.	5 515	118 530	130	131	261	600	605	1 205	141	19,7
1958 Jan. - Jan.	5 521	135 387	151	128	279	765	696	1 461	144	23,7
Feb. - Fév.	5 549	136 807	178	152	330	913	837	1 750	137	31,5
März - Mars	5 777	136 921	183	180	363	822	807	1 629	154	26,4
Apr. - Avr.	6 043	145 237	204	276	480	834	860	1 694	152	28,3
Mai - Mai	6 132	152 452	225	351	576	836	915	1 751	156	28,3
Juni - Juin	6 706	178 546	238	469	707	970	1 374	2 344	151	39,0
Juli - Juil.	6 861	193 227	363	693	1 056	1 690	2 033	3 723	151	59,9
Aug. - Août	6 875	193 844	352	882	1 234	1 678	2 748	4 426	144	71,1
Sep. - Sep.	6 732	172 893	294	511	805	1 146	1 435	2 581	143	42,9
Okt. - Oct.	5 752	130 532	214	221	435	860	592	1 452	153	23,4
Nov. - Nov.	5 034	107 446	141	109	250	562	344	906	146	15,1
Dez. - Dez.	5 531	120 518	137	145	282	601	664	1 265	131	20,3

Fremdenverkehr in Hotels, Pensions, Sanatorien und Kuranstalten. - Mouvement touristique dans les hôtels, pensions, sanatoria et établissements de cure.
 1) In Prozent der vorhandenen Betten. - En pour-cent des lits existants.

**AUSLÄNDISCHE BANKEN, INTERNATIONALE INSTITUTIONEN
BANQUES ÉTRANGÈRES, INSTITUTIONS INTERNATIONALES**

**Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken
Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission**

Banque Nationale de Belgique
En millions de francs belges

Fin d'année Fin de mois	Actif								Passif			
	Or	Avols sur l'étranger	Créances sur l'étranger dans le cadre d'accords de paiement	Effets commerciaux sur la Belgique	Avances sur nantissement	Effets publics	Créance consolidée sur l'Etat	Fonds publics	Billets en circulation	Comptes courants		Engagements envers l'étranger dans le cadre d'accords de paiement
										Total	dont Trésor public	
1956	47 398	1 447	10 983	6 826	738	8 853	34 660	2 072	109 883	1 752	31	800
1957	45 664	1 927	9 530	9 558	970	8 035	34 456	2 239	110 302	1 688	240	640
1958												
Août	60 625	796	9 357	3 031	478	7 655	34 243	2 376	114 977	1 789	486	497
Septembre ..	61 400	1 124	9 250	2 016	157	6 326	34 243	2 376	113 285	2 055	528	501
Octobre	62 532	1 161	9 751	2 135	852	5 776	34 243	2 379	115 189	1 891	588	663
Novembre ...	63 487	739	9 364	1 903	259	6 251	34 243	2 379	113 772	3 127	546	617
Décembre ..	63 487	1 479	9 987	2 397	409	7 401	34 243	2 379	116 450	3 478	641	621
1959												
Janvier	62 398	1 698	7 785	2 579	421	6 565	34 184	2 418	113 809	2 934	649	447

105

Banque nationale de Danemark
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif			
	Encasse or	Correspondants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Avances et es-comptes	Débiteurs divers	Ministère des finances	Compte de règlement de l'Etat	Obligations et actions	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue, Comptes courants	Ministère des finances, Compte spécial	Correspondants à l'étranger
1956	68	692	189	64	918	3 051	498	2 372	488	1 461	924
1957	68	975	252	68	617	2 982	491	2 432	441	1 461	867
1958											
Août	68	1 212	179	42	746	2 953	365	2 276	469	1 250	682
Septembre ..	68	1 326	418	59	324	2 953	454	2 311	425	1 244	685
Octobre	68	1 282	233	64	489	2 952	493	2 410	449	1 237	691
Novembre ...	68	1 305	256	54	550	2 952	517	2 451	470	1 233	697
Décembre ...	68	1 374	361	88	444	2 931	525	2 642	488	1 217	646
1959											
Janvier	68	1 335	293	57	471	2 930	486	2 496	434	1 198	611

Deutsche Bundesbank¹⁾
In Millionen Deutsche Mark

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Auslands-geschäft	Sonstige Forderungen an das Ausland	Inlandswechsel	Schatzwechsel, Lombardforderungen und Kassenkredite	Wertpapiere	Ausgleichsforderungen und unverzinsliche Schuldverschreib.	Notenumlauf ²⁾	Einlagen		Verbindlichkeiten aus dem Auslandsgeschäft
									Insgesamt	davon Kredit-Institute	
1955	3 862	9 243	.	4 030	969	71	4 109	13 641	7 709	4 395	232
1956	6 231	11 824	.	2 704	529	121	4 076	14 511	9 553	5 140	579
1957	10 602	6 778	6 461	1 366	358	238	4 662	16 133	12 206	7 109	1 274
1958											
Juli	10 766	7 496	6 910	867	132	243	2 172	17 111	10 272	5 786	1 058
August	10 792	7 835	6 880	905	247	246	1 865	17 208	10 360	6 107	1 156
September ..	10 835	7 933	6 883	765	166	249	2 133	17 273	10 620	5 774	1 073
Oktober	10 984	8 113	6 862	406	132	263	2 099	17 451	10 128	5 610	1 024
November ...	11 012	8 216	6 960	814	57	263	2 797	17 963	11 088	6 590	1 044
Dezember ...	10 963	8 496	7 056	723	254	270	4 382	17 661	13 037	8 243	1 136

¹⁾ Bis Ende Juli 1957: Bank deutscher Länder und Landeszentralbanken.
²⁾ Einschließlich die in Westberlin in Umlauf gesetzten DM-Noten.

Bank of England
In million Pound Sterling

105
Fortsetzung
Suite

End of year End of month	Issue Department				Banking Department					
	Gold Coin and Bullion	Government Securities	Fiduciary Issue	Notes In circulation	Notes, Coin	Government Securities	Other Securities	Public Deposits	Bankers Deposits	Other Deposits
1956	0,4	2 010,2	2 025,0	1 997,7	29,6	250,9	27,7	11,6	203,6	74,9
1957	0,4	2 135,2	2 150,0	2 128,0	24,8	241,4	43,2	9,8	199,5	81,9
1958										
August.....	0,4	2 085,2	2 100,0	2 047,0	55,3	224,2	27,1	12,0	206,0	70,1
September ..	0,4	2 035,3	2 050,0	2 035,3	38,6	270,2	38,4	13,7	241,5	73,4
October.....	0,4	2 035,3	2 050,0	2 012,0	39,2	266,4	33,2	11,6	238,6	70,9
November ...	0,4	2 085,4	2 100,0	2 044,2	57,1	255,7	27,9	12,1	241,0	69,5
December ...	0,4	2 185,4	2 200,0	2 134,8	66,4	214,8	41,4	12,4	215,5	76,6
1959										
January.....	0,4	2 035,5	2 050,0	2 002,9	48,3	249,8	30,5	13,0	229,2	68,1

Banque d'Espagne
En millions de pesetas

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif		
	Encasse or	Encasse argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale (loi du 13 mars 1942)	Trésor public	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public
1955	616	320	36 719	458	14 262	230	47 045	6 644	3 715
1956	617	323	49 693	466	14 208	680	55 821	13 138	2 545
1957	618	318	61 639	479	13 365	271	66 653	12 366	2 384
1958									
Juillet.....	618	313	63 379	482	14 336	2 026	67 592	13 134	3 262
Août.....	618	307	64 457	483	14 336	2 347	67 954	13 530	3 926
Septembre ..	618	308	67 963	483	14 336	2 002	69 038	14 400	4 919
Octobre.....	618	303	70 363	483	14 335	1 562	69 861	15 420	4 647
Novembre ...	618	307	70 914	483	14 335	1 696	69 014	17 119	4 087
Décembre ...	618	308	72 124	483	13 958	736	72 519	17 347	1 387

Banque de France
En millions de francs français

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif			
	Encasse or	Prêt d'or au Fonds de stabilisation des changes	Disponibilités à vue à l'étranger	Porte-feuille d'escompte	Effets négociés et achetés en France	Avances sur titres et avances à 30 jours sur effets publics	Prêts sans intérêts, avances provisoires et pour frais d'occupation à l'Etat		Billets en circulation	Comptes courants créditeurs	
							Total	dont avances provisoires diverses 1)		Total	dont comptes des banques et institutions financières françaises et étrangères
1956	301 204	—	49 166	1 784 665	289 164	29 033	655 000	179 000	3 046 863	173 827	80 153
1957	201 204	100 000	11 771	2 003 647	290 161	29 351	967 600	491 600	3 174 911	475 402	380 666
1958											
Août.....	247 558	120 137	14 125	1 975 291	254 340	29 043	1 131 100	655 100	3 360 170	443 268	356 127
Septembre ..	247 558	120 137	14 125	1 926 727	280 808	30 453	1 088 800	612 800	3 296 030	411 377	336 623
Octobre.....	247 558	120 137	14 125	2 022 988	275 556	31 654	1 101 200	625 200	3 392 888	426 276	342 415
Novembre ...	247 558	120 137	14 125	1 968 972	280 609	31 905	1 131 300	655 300	3 370 957	441 330	355 441
Décembre ...	247 558	120 137	14 125	2 221 671	260 909	31 891	1 084 700	608 700	3 469 409	572 036	456 389
1959											
Janvier.....	247 558	120 137	14 125	1 917 386	292 898	25 598	1 130 600	654 600	3 319 080	434 276	339 035

1) Jusqu'en août 1956 avances provisoires et avances spéciales, depuis septembre 1956 avances provisoires, depuis juin 1957 avances provisoires et avances spéciales, depuis novembre 1957 avances provisoires, avances spéciales et avances à échéance déterminée.

Banque de Grèce
En millions de drachmes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Or et devises	Lettres de change	Avances		Billets en cir- culation	Dépôts et Comptes courants				Engage- ments à vue en devises étrangères
			à l'Etat	autres		Etat		Banques	autres	
						Total	dont Aide américaine			
1955	6 846	143	6 985	4 681	4 951	8 449	7 577	821	3 578	1 237
1956	6 349	201	7 102	4 969	6 150	8 132	7 287	540	3 285	569
1957	5 870	215	5 160	6 077	7 131	4 766	3 680	1 505	4 422	223
1958										
Juin.....	5 790	193	4 799	6 238	6 946	4 937	3 693	1 540	4 480	358
Juillet.....	5 474	201	5 408	6 322	7 413	4 811	3 695	1 286	4 646	367
Août.....	5 319	206	6 168	6 117	7 542	4 746	3 700	1 287	4 839	501
Septembre..	5 193	331	6 363	6 204	7 592	4 783	3 705	1 258	4 929	493
Octobre....	5 255	290	6 101	6 234	7 387	4 786	3 719	1 470	4 862	511
Novembre...	5 748	238	5 925	6 310	7 195	4 743	3 741	1 768	4 935	909

105
Fort-
setzung
Suite

Banque d'Italie
En millions de lire

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Encasse or	Devises	Débiteurs divers 1)	Porte- feuille sur l'Italie	Avances sur titres	Avances diverses au Trésor 2)	Billets en circulation	Dépôts libres	Dépôts bloqués	Créanciers divers
1955	4 228	69 851	766 181	334 667	82 784	1 167 340	1 671 396	81 025	513 203	147 728
1956	4 229	70 876	851 545	427 433	107 196	1 118 267	1 818 266	102 219	503 036	150 139
1957	4 229	71 037	1 038 969	404 875	81 444	1 184 080	1 913 734	139 877	548 145	168 946
1958										
Juillet.....	4 502	71 043	1 372 723	363 907	64 950	1 169 637	1 838 731	115 095	887 999	199 315
Août.....	5 222	62 755	1 453 033	384 314	75 921	1 035 767	1 833 603	107 855	870 876	203 582
Septembre..	5 222	62 933	1 505 537	397 409	54 564	1 055 956	1 847 405	112 755	898 398	219 312
Octobre....	5 222	62 736	1 559 562	398 568	66 824	952 325	1 826 073	92 272	892 271	231 393
Novembre...	5 222	62 611	1 599 678	389 070	69 118	981 020	1 852 743	91 265	946 368	213 031
Décembre ³⁾	5 222	62 273	1 653 855	386 123	33 894	1 100 427	2 060 859	166 821	773 826	224 464

- 1) Principalement avances de la Banque à l'Office italien des changes.
2) Y compris les titres de l'Etat.
3) Chiffres provisoires.

Banque néerlandaise
En millions de florins

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Encasse or	Avoirs sur l'étran- ger	Effets, Bons du Trésor et obliga- tions achetés par la Banque	Avances sur nantisse- ment	Billets en cir- culation	Comptes courants créditeurs			Engagements envers l'étranger	
						Total	dont		en florins	en monnaies étran- gères
							Etat	Banques néer- landaises		
1956	3 192	958	165	253	4 074	1 207	620 ¹⁾	405	.	20
1957	2 812	1 184	125	198	4 203	660	309 ¹⁾	214	.	6
1958										
Août.....	3 570	1 391	68	18	4 124	938	178	564	.	78
Septembre..	3 616	1 457	61	34	4 203	1 047	319	501	.	10
Octobre....	3 779	1 458	105	18	4 125	1 302	387	669	.	25
Novembre...	3 882	1 473	56	19	4 132	1 272	401	612	.	34
Décembre...	3 972	1 695	181	63	4 451	1 360	605	488	.	87
1959										
Janvier.....	4 105	1 619	166	18	4 153	1 605	563	840	54	68

- 1) Y compris aide américaine.

Bank von Norwegen
In Millionen Kronen

Jahresende Monatsende	Aktiven						Passiven				
	Gold	Auslandsguthaben		Okkupations- konto	Inländ. Wert- schriften	Lombard- und Diskont- vor- schüsse	Noten- umlauf	Depositen		Verbind- lichkeiten gegenüber E.Z.U.	Übrige Ausland- verpflich- tungen und Verbind- lichkeiten in fremder Währung
		Total	davon kurz- fristige					Staat und andere öffentliche Konti	Inlän- dische Banken		
1956	185	974	152	5 546	74	116	3 496	1 662	608	646	159
1957	185	1 007	179	5 545	101	87	3 463	1 704	638	546	214
1958											
August.....	185	1 069	218	5 440	201	98	3 277	2 049	507	619	252
September ..	185	1 173	315	5 440	190	97	3 256	2 324	322	621	198
Oktober	185	1 293	264	5 440	191	96	3 291	2 342	443	615	141
November ...	185	1 337	302	5 440	193	89	3 297	2 488	302	606	197
Dezember ...	185	1 454	309	5 440	195	102	3 506	2 049	633	610	242
1959											
Januar	185	1 314	252	5 440	194	86	3 283	2 349	495	620	120

Oesterreichische Nationalbank
In Millionen Schilling

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Devisen und Valuten	Eskont- ierte Wechsel 1)	Bundes- schatz- scheine 2)	Darlehen gegen Pfand	Forderung gegen den Bundes- schatz	Forderung gegen den Bundes- schatz wegen Währungs- fonds und Weltbank	Noten- umlauf	Sofort fällige Verbindlichkeiten		Guthaben auf Counter- part- Konten
									Total	davon Guthaben inländ. Kredit- unterneh- mungen	
1956	1 752	8 723	6 918	400	277	1 359	352	14 259	3 002	1 798	1 166
1957	2 647	10 592	6 358	190	0	1 342	352	15 403	3 587	2 392	1 055
1958											
August.....	3 213	12 431	5 779	—	0	1 166	352	16 863	4 559	3 423	1 006
September ..	3 504	12 590	5 395	—	0	1 166	352	15 596	4 905	3 892	982
Oktober	3 707	12 758	5 440	—	0	1 165	352	15 949	4 890	3 410	1 044
November ...	4 006	12 394	5 498	—	0	1 164	352	16 050	4 742	3 480	1 052
Dezember ...	5 007	12 258	5 576	—	0	1 164	352	16 598	5 108	3 701	1 042
1959											
Januar	5 159	11 996	5 336	—	0	1 164	352	15 763	5 544	4 464	1 043

1) Inbegriffen Aufbaukredite (Januar 1959: 4677 Mio Schilling.)

2) Von der Regierung seinerzeit zur teilweisen Deckung der Besatzungskosten ausgegeben.

Banque du Portugal
En millions d'escudos

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Encaisse or	Disponi- bilités en devises étrangères	Autres dis- ponibilités en or et diverses monnaies	Fonds publics portugais	Portefeuille commercial	Dette de l'Etat	Billets en circu- lation	Autres engagements en escudos à vue			Engage- ments en devises étrangères
								Total	dont banques	dont Trésor public ¹⁾	
1955	5 680	5 716	7 908	277	935	995	11 075	9 456	7 474	1 576	36
1956	5 988	5 992	7 934	280	1 249	993	11 636	10 032	7 927	1 520	4
1957	6 116	6 149	7 474	267	1 953	990	12 365	9 731	7 474	1 673	33
1958											
Juin	6 016	6 049	7 991	271	1 271	988	12 035	9 460	6 879	2 071	33
Juillet	6 147	6 182	8 002	267	1 531	988	12 285	9 824	7 078	1 919	35
Août	6 139	6 155	7 777	268	1 603	988	12 328	9 599	7 197	1 903	16
Septembre ..	6 152	6 185	7 676	269	1 741	988	12 342	9 649	7 342	1 779	33
Octobre	6 202	6 250	7 730	270	1 926	988	12 452	9 768	7 548	1 679	48
Novembre ...	6 196	6 225	7 705	269	1 912	988	12 426	9 743	7 458	1 782	29

1) Compte courant et accords Internationaux de coopération économique.

Banque de Suède
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Or	Avoirs sur l'étranger	Titres d'Etat	Autres effets et avances	Billets en circulation	Comptes courants			Dépôts à terme	Compte d'ajustement des changes
						Total	dont avoirs de l'Etat	dont banques		
1956	1 376	1 072	4 390	21	5 597	504	260	241	519	356
1957	1 134	1 227	5 050	89	5 840	415	273	136	1 044	373
1958										
Août.....	1 053	1 365	3 773	48	5 423	163	104	57	320	405
Septembre..	1 053	1 395	3 789	88	5 429	329	213	114	319	405
Octobre....	1 053	1 345	3 889	89	5 592	128	79	47	311	405
Novembre...	1 053	1 382	3 869	131	5 644	103	55	47	309	405
Décembre...	1 053	1 393	4 545	94	6 059	323	158	164	361	405
1959										
Janvier.....	1 053	1 409	4 133	47	5 728	228	166	61	342	406

Banque centrale de la République de Turquie
En millions de livres turques

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Or	Débiteurs en devises	Effets 1)	Créances à liquider 2)	Titres	Avances		Billets en circulation	Dépôts	Exigibilités en or	Exigibilités en devises
						sur or, devises et titres	au Trésor, à court terme				
1955	402	188	2 609	496	30	164	305	2 008	815	155	790
1956	402	242	2 899	468	30	229	484	2 526	962	155	732
1957	403	480	3 734	431	33	332	556	3 199	1 059	156	1 043
1958											
Juillet.....	403	306	4 352	375	33	406	645	3 827	1 134	156	826
Août.....	403	368	4 353	375	33	399	668	3 825	1 299	156	826
Septembre..	403	365	4 414	375	35	414	643	3 824	1 351	156	810
Octobre....	403	349	4 488	375	36	421	649	3 692	1 388	156	779
Novembre...	403	367	4 625	375	36	430	670	3 539	1 633	156	826
Décembre...	403	430	4 446	375	35	432	505	3 430	1 240	156	886

1) Bons du Trésor et effets de commerce et agricoles.

2) Créances envers l'Office des produits du sol anciennement comprises parmi les effets.

Banque centrale de la République argentine
En millions de pesos

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				
	Or et devises	Avances transitoires au gouvernement	Valeurs mobilières 1)	Bons d'assainement bancaires	Circulation monétaire	Dépôts		Bons hypothécaires de la Banque centrale	Engagements envers l'étranger
						des Banques	autres		
1955	.	.	.	.	37 466	.	.	879	.
1956	.	.	.	.	42 802	.	.	647	.
1957	5 996	2 581	34 123	27 599	50 450	.	.	529	7 241
1958									
Juillet.....	5 023	2 593	36 732	28 003	54 518	14 566	641	375	7 921
Août.....	4 650	476	40 321	27 933	55 729	14 788	556	374	7 925
Septembre..	4 178	2 736	40 362	29 425	57 194	19 201	530	367	7 962
Octobre...	3 361	3 908	43 357	29 422	59 466	19 602	648	364	7 989
Novembre...	3 371	2 667	46 120	29 418	63 456	14 791	584	358	8 258
Décembre..	3 225	2 980	52 057	29 314	71 352	.	.	355	8 318

1) Y compris valeurs hypothécaires et Industrielles.

Banque du Canada
En millions de dollars canadiens

105
Fort-
setzung
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Devises et titres étrangers	Titres émis ou garantis par l'Etat			Investisse- ments à l'Industrial Develop- ment Bank	Billets en circulation	Dépôts			Engage- ments en monnaies étrangères
		Bons du Trésor	autres titres				du Gouverne- ment	des Banques à Charte	autres	
			à deux ans de terme et moins	à plus de deux ans de terme						
1955	115	263	1 021	1 084	35	1 739	89	551	34	98
1956	78	505	520	1 369	48	1 869	39	512	31	62
1957	80	467	779	1 181	61	1 904	35	518	31	70
1958										
Juillet	66	340	1 162	1 075	73	1 903	61	620	27	56
Août	109	184	1 237	1 169	75	1 907	46	629	44	100
Septembre ..	96	70	351	2 281	76	1 911	71	683	27	89
Octobre	101	50	253	2 348	78	1 908	50	717	28	91
Novembre ..	97	34	261	2 382	78	1 929	53	682	38	87
Décembre ..	94	36	245	2 341	78	1 998	35	663	25	84

South African Reserve Bank
In million South African Pounds

End of year End of month	Assets						Liabilities			
	Gold Coin and Bullion	Foreign Exchange		Domestic Bills Discounted	Loans and Advances		Notes in Circulation	Deposits		
		Foreign Bills	Other foreign Balances		To Government	Other		Bankers	Government	Other
1955	75,1	45,5	3,4	11,4	-	7,6	111,2	44,7	18,7	2,3
1956	79,4	41,9	4,7	9,7	-	14,9	117,7	46,7	20,9	2,4
1957	76,7	13,7	4,1	30,9	-	9,4	120,6	47,0	6,4	2,6
1958										
July	59,2	6,7	4,5	72,6	-	3,0	117,9	46,4	14,5	2,2
August	63,7	4,9	3,9	43,1	15,4	2,9	117,1	45,2	6,1	2,1
September ..	66,5	4,9	8,3	30,5	22,2	3,6	117,4	46,6	5,4	6,0
October	71,2	8,0	8,2	7,1	26,0	6,6	116,6	45,3	4,4	2,0
November ..	74,3	8,5	6,9	5,0	23,1	7,4	117,0	46,2	3,5	2,2
December ..	74,9	19,3	9,4	18,5	-	10,7	121,2	47,0	9,5	2,2

Federal Reserve Banks (U.S.A.)
In million Dollars

End of year End of month	Assets				Liabilities		
	Gold certificate reserves	Reserve Bank credit outstanding			Federal Reserve notes	Deposits	
		Total	of which			Total	Member bank reserves
			US Govern- ment securities	Discount and advances ¹⁾			
1956	21 269	26 699	24 915	120	27 476	20 249	19 059
1957	22 085	25 784	24 238	122	27 535	20 117	19 034
1958							
August	20 424	26 739	25 346	587	26 961	19 723	18 538
September ..	20 288	26 130	24 986	283	26 871	19 171	18 147
October	20 105	26 675	25 443	444	27 003	19 448	18 462
November ...	20 019	28 006	26 229	751	27 529	20 074	18 994
December ...	19 951	27 755	26 347	113	27 872	19 526	18 504
1959							
January ²⁾ ...	19 932	.	25 438	532	27 122	19 637	18 489

¹⁾ Including Industrial loans and Acceptances. ²⁾ Last Wednesday.

Ausweise der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel
Situations de la Banque des Règlements internationaux, Bâle

In Millionen Goldfranken¹⁾ - En millions de francs or¹⁾

106

Fin d'année Fin de mois	Actif									
	Or en lingots et monnayé	Espèces en caisse et avoirs bancaires à vue	Portefeuille réescomptable		Dépôts à terme et avances (or et monnaies)	Effets et titres		Fonds placés en Allemagne ²⁾	Autres actifs	
			Effets de commerce et acceptations de banque	Bons du Trésor		Or	Monnaies et effets divers			
1956	547,4	49,0	50,1	459,2	67,5	226,7	297,3	68,3	2,1	
1957	504,6	58,9	83,2	412,4	164,9	111,9	483,6	68,3	1,3	
1958										
Mars	558,3	76,9	167,6	392,1	303,2	69,7	594,9	68,3	1,3	
Juin	612,5	54,4	41,8	363,5	580,8	129,8	666,4	68,3	1,2	
Septembre ..	573,1	52,4	37,7	713,1	482,1	174,9	672,9	68,3	1,2	
Décembre ...	1 036,4	80,5	38,5	809,4	691,1	85,3	722,1	68,3	1,1	
1959										
Janvier	955,1	56,6	31,7	1 030,4	743,7	84,4	726,6	68,3	0,6	
Passif										
	Capital versé	Réserves	Dépôts (or)	Dépôts (monnaies)		Divers ³⁾	Total du bilan			
				Banques Centrales	Autres déposants					
1956	125,0	21,3	632,8	814,4	17,3	156,8	1 767,6			
1957	125,0	21,7	553,3	832,3	186,1	170,7	1 889,1			
1958										
Mars	125,0	21,7	554,0	993,3	362,2	176,1	2 232,3			
Juin	125,0	22,1	839,9	991,1	362,2	178,4	2 518,7			
Septembre ..	125,0	22,1	870,3	1 086,0	495,9	176,4	2 775,7			
Décembre ...	125,0	22,1	1 249,2	1 538,7	414,3	183,4	3 532,7			
1959										
Janvier	125,0	22,1	1 164,1	1 710,5	489,0	186,7	3 697,4			
Exécution des accords de La Haye de 1930										
Fonds placés en Allemagne			221,0	Dépôts à long terme				152,6		
Créances sur la Reichsbank et la Golddiskontbank; effets de la Golddiskontbank et de l'Administration des chemins de fer et bons de l'Administration des postes (échus)				Dépôts des Gouvernements créanciers au Compte de Trust des Annuités ⁴⁾					76,3	
Effets et bons du Trésor du Gouvernement allemand (échus)			76,2	Dépôt du Gouvernement allemand				228,9		
			297,2	Fonds propres utilisés en exécution des Accords ²⁾				68,3		
								297,2		
¹⁾ Einheiten zu 0,29032258 ... Gramm Feingold. - Unités de 0,29032258 ... gramme d'or fin. ²⁾ Fonds propres utilisés en exécution des accords de La Haye de 1930 pour placements en Allemagne. ³⁾ Provision pour charges éventuelles et postes divers. ⁴⁾ La Banque a reçu de Gouvernements dont les dépôts s'élèvent à l'équivalent de 149 920 380 francs or, confirmation qu'ils ne pourront lui demander, au titre de tels dépôts, le transfert de montants supérieurs à ceux dont elle pourra elle-même obtenir le remboursement et le transfert par l'Allemagne dans les monnaies agréées par la Banque.										

**Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft
Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement**

In Millionen Dollar - En millions de dollars

107

Bilanzposten	30. Juni 1958 30 Juin 1958	30. September 1958 30 Septembre 1958	Postes du bilan
Aktiven			Actif
Guthaben bei Banken und andern Depositären			Créances sur banques et autres dépositaires
In Währungen der Mitgliedstaaten	146,9	163,8	En monnaies des Etats-membres
In Währungen von Nicht-Mitgliedstaaten	2,2 149,1	3,1 166,9	En monnaies des Etats non membres
Anlagen			Placements
Obligationen der Regierung der Vereinig- ten Staaten	597,8	577,5	Obligations du gouvernement des Etats-Unis
Obligationen der Regierung von Kanada .	16,1	17,1	Obligations du gouvernement du Canada
Obligationen der Regierung von Groß- britannien	1,5	2,3	Obligations du gouvernement britannique
Bankeinlagen	200,0	200,0	Dépôts bancaires
Aufgelaufene Zinsen	4,8 820,2	4,9 801,8	Intérêts courus
Auf Rechnung des gezeichneten Kapitals ausstehende Beträge			A recevoir sur le capital souscrit
In Dollar der Vereinigten Staaten	2,5	2,5	En dollars des Etats-Unis
In andern Mitgliedwährungen ¹⁾	596,9 599,4	569,3 571,8	En monnaies des autres Etats-membres ¹⁾
Ausstehende Darlehen im Besitze der Bank	2 828,7	2 999,1	Prêts en cours détenus par la Banque
Aufgelaufene Zinsen und Gebühren	20,2	22,2	Intérêts courus et commissions
Andere Aktiven und Debitoren	60,4	56,0	Autres actifs et montants à recevoir
Anlagen des Spezialreservefonds	113,9	119,5	Fonds de la réserve spéciale
Anlagen des Personal-Pensionsfonds	5,9	6,1	Placements du fonds de retraite du personnel
Total	4 597,8	4 743,4	Total
Passiven			Passif
Buchschulden und aufgelaufene Verpflich- tungen	24,0	26,3	Comptes à payer et frais courus
Nicht ausbez. Darlehensverpflichtungen ..	674,8	752,6	Solde non versé sur prêts
Konsolidierte Schuld ²⁾	1 658,4	1 686,5	Dette consolidée ²⁾
Spezialreserve	113,9	119,5	Réserve spéciale
Ordentliche Reserve	236,4	246,4	Réserve générale
Reserve für Personal-Pensionsfonds	5,9	6,1	Réserve pour retraite du personnel
Sonstige Passiven	3,3	1,7	Divers
Kapital			Capital
Aktienkapital	9 405,4	9 521,5	Capital social autorisé
Abzüglich nicht einbezahltes Aktien- kapital	7 524,3 1 881,1	7 617,2 1 904,3	A déduire la partie non appelée des souscriptions
Total	4 597,8	4 743,4	Total

¹⁾ Nicht übertragbare, unverzinsliche Sicht-Schuldscheine. — Bons à vue, non négociables, ne portant pas intérêt.

²⁾ Davon 116,3 Mio Dollar Obligationen in Schweizerfranken. — Dont 116,3 millions de dollars d'obligations suisses.

Internationaler Währungsfonds – Fonds monétaire international

In Millionen Dollar – En millions de dollars

108

Bilanz – Bilan							
Bilanzposten	30. 4. 1957	31. 7. 1957	31.10. 1957	31.1. 1958	30. 4. 1958	31.10.1958	Postes du bilan
Aktiven							Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	1 439,3	1 147,5	1 177,4	1 179,7	1 237,7	1 306,9	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Guthaben bei Depositenstellen . .	1 110,9	1 259,2	1 361,9	1 416,7	1 421,4	1 430,5	Disponibilités chez les dépositaires
Wertpapiere der Mitgliedstaaten (unübertragbar, unverzinslich, bei Sicht zum Nennwert rückzahlbar)	5 361,0	5 480,6	5 389,0	5 338,4	5 322,6	5 311,1	Titres des Etats-membres (non négociables, non productifs d'intérêts et payables sur demande à leur valeur nominale)
Ausstehende Nachzahlungen infolge Paritätsänderungen	- 8,4	27,2	8,4	6,4	11,6	0,3	A recevoir du fait des rajustements monétaires
Ausstehendes Kapital der Mitgliedstaaten	816,8	817,8	873,9	873,9	898,4	958,1	Souscriptions à recevoir des Etats-membres
Sonstige Aktiven	207,6	209,2	207,5	208,1	207,9	208,8	Autres postes de l'actif
Total	8 927,2	8 941,5	9 018,1	9 023,2	9 099,6	9 215,7	Total
Passiven							Passif
Genehmigtes Kapital der Mitgliedstaaten	8 931,5	8 941,0	9 016,0	9 016,0	9 088,0	9 193,0	Souscriptions autorisées des Etats-membres
Gewinn- oder Ausgabenüberschuß seit der Gründung	- 6,3	- 1,8	- 0,3	+ 2,9	-	-	Bénéfices ou excédent de revenu, depuis le début
Nettokapital	8 925,2	8 939,2	9 015,7	9 018,9	9 088,0	9 193,0	Capital net
Reserven und sonstige Passiven .	2,0	2,3	2,4	4,3	11,6	22,7	Réserves et autres postes du passif
Total	8 927,2	8 941,5	9 018,1	9 023,2	9 099,6	9 215,7	Total

Verkehr einiger Mitglieder – Relations de quelques Etats-membres

Länder	Einbezahlte Beteiligungen Souscriptions versées		Transaktionen (netto) Transactions (nettes)		Guthaben des Fonds Avoirs du Fonds		Pays
	Gold	Mitgliedwährung	Bezüge beim Fonds	Andere	Zunahme seit 1. März 1947	Bestand am	
	Or	Monnaie nationale	Utilisation du Fonds	Autres	Augmentation depuis le 1er mars 1947	Montant au 30.11.1958	
Argentinien	37,5	112,5	75,0	-	187,5	187,5	Argentine
Australien	8,4	191,6	-	- 0,1	191,5	191,5	Australie
Belgien	56,2	168,8	-	-	-	168,8	Belgique
Brasilien	37,5	112,5	112,5	-	225,0	225,0	Bésil
Deutschland-West	33,0	297,0	- 68,9	- 45,1	183,0	183,0	Allemagne occidentale
Frankreich	108,1	416,9	393,8	- 23,3	342,0	787,4	France
Großbritannien	236,3	1 063,7	545,3	9,3	528,8	1 618,3	Grande-Bretagne
Indien	27,5	372,5	200,0	4,6	204,6	577,1	Inde
Indonesien	15,5	94,5	55,0	- 12,0	137,5	137,5	Indonésie
Japan	62,5	187,5	-	-	187,5	187,5	Japon
Kanada	75,0	225,0	- 15,0	-	- 15,0	210,0	Canada
Niederlande	68,8	206,2	-	-	-	206,2	Pays-Bas
Südafrikanische Union	25,0	75,0	36,2	-	36,2	111,2	Union de l'Afrique du Sud
Vereinigte Staaten	687,5	2 062,5	-1 919,5	645,1	-1 273,7	788,1	Etats-Unis
Übrige Mitglieder	253,0	931,4	279,2	- 52,3	794,0	1 158,3	Autres Etats-membres
Total	1 731,8	6 517,6	- 306,4	526,2	1 728,9	6 737,4	Total

**WÄHRUNGSRESERVEN UND GELDUMLAUF IM AUSLAND
RÉSERVES MONÉTAIRES ET CIRCULATION MONÉTAIRE A L'ÉTRANGER**

Geldumlauf in den Vereinigten Staaten — Circulation monétaire aux Etats-Unis

In Millionen Dollar — En millions de dollars

109

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire
	Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes	National Bank Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates and Treasury notes of 1890	Total	
1956	27 038	140	63	316	33	2 174	29 764	31 790
1957	27 031	126	61	316	32	2 157	29 723	31 834
1958								
Aug. — Août	26 560	118	59	314	32	2 171	29 254	31 371
Sep. — Sep.	26 434	118	59	314	32	2 163	29 120	31 245
Okt. — Oct.	26 569	117	59	315	31	2 154	29 245	31 386
Nov. — Nov.	27 173	116	59	317	31	2 177	29 873	32 036
Dez. — Déc.	.	.	.	.	.	.	.	32 456 ¹⁾
1959								
Jan. — Jan.	.	.	.	.	.	.	.	31 150 ¹⁾

1) Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

Papiergeldumlauf in einigen Ländern — Billets en circulation dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

110

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France fr. Fr.	Groß- britannien Grande- Bretagne £	Italien Italie 1) L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.
1956	5 810	109 883	14 511	3 046 863	1 998	1 864 665	4 074	5 597
1957	5 931	110 302	16 133	3 174 911	2 128	1 913 734	4 203	5 840
1958								
Aug. — Août	5 592	114 977	17 208	3 360 170	2 047	1 833 603	4 124	5 423
Sep. — Sep.	5 673	113 285	17 273	3 296 030	2 035	1 847 405	4 203	5 429
Okt. — Oct.	5 686	115 189	17 451	3 392 888	2 012	1 826 073	4 125	5 592
Nov. — Nov.	5 801	113 772	17 963	3 370 957	2 044	1 852 743	4 132	5 644
Dez. — Déc.	6 109	116 450	17 661	3 469 409	2 135	2 060 859	4 451	6 059
1959								
Jan. — Jan.	5 646	113 809	.	3 319 080	2 003	.	4 153	5 728

1) Noten der Banca d'Italia und Staatsscheine. — Billets de la Banque d'Italie et billets d'Etat.

Goldbestände in einigen Ländern — Réserves d'or dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

111

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France fr. Fr.	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.	Vereinigte Staaten Etats-Unis \$
1956	7 253	46 398	6 231	301 204	4 229	3 192	1 376	22 058
1957	7 384	45 664	10 602	201 204	4 229	2 812	1 134	22 857
1958								
Aug. — Août	8 350	60 625	10 792	247 558	5 222	3 570	1 053	21 082
Sep. — Sep.	8 372	61 400	10 835	247 558	5 222	3 616	1 053	20 929
Okt. — Oct.	8 372	62 532	10 984	247 558	5 222	3 779	1 053	20 741
Nov. — Nov.	8 326	63 487	11 012	247 558	5 222	3 882	1 053	20 653
Dez. — Déc.	8 329	63 487	10 963	247 558	5 222	3 972	1 053	20 582 ¹⁾
1959								
Jan. — Jan.	8 626	62 398	.	247 558	.	4 105	1 053	.
Bewertung je Kilo fein Evaluation par kilo de fin	4 869,80	56 263,7994	4 726,16 ²⁾	472 615,63	21 381,227	4 250,00 ²⁾	5 821,29	1 125,276

1) Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

2) Offizieller Ankaufspreis. — Prix officiel d'achat.

Währungsreserven einiger Länder - Réserves monétaires de différents pays

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Weltbestand (Schätzung) Effectif mondial (estimation)			Italien Italie	Großbritannien Grande-Bretagne	Niederlande Pays-Bas	
	Gold Or	Devisen Devises	Total				
	In Millionen Dollar - En millions de dollars						Mio £	Mio Fl.
1955	37 735	22 520	60 260	998	757	4 685	
1956	38 235	23 480	61 720	1 106	762	3 955	
1957	38 955	23 800	62 755	1 380	812	3 932	
1958							
Jan. - Jan.	.	.	.	1 399	859	4 098	
Feb. - Fév.	.	.	.	1 432	907	4 375	
März - Mars	39 130	.	.	1 451	989	4 521	
Apr. - Avr.	.	.	.	1 480	1 041	4 556	
Mai - Mai	.	.	.	1 544	1 085	4 689	
Juni - Juin	39 370	.	.	1 617	1 099	4 676	
Juli - Juil.	.	.	.	1 747	1 101	4 745	
Aug. - Août	.	.	.	1 888	1 103	4 830	
Sep. - Sep.	.	.	.	1 962	1 114	4 972	
Okt. - Oct.	.	.	.	.	1 134	5 108
Nov. - Nov.	.	.	.	.	1 148	5 197
Dez. - Déc.	.	.	.	.	1 096	5 468
1959							
Jan. - Jan.	.	.	.	.	1 111	5 649

112

Index der Geldversorgung - Indice de la masse monétaire

Ende - Fin 1953 = 100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1954	103	102	113	114	103	108	107	126	103
1955	106	107	124	128	103	121	116	128	105
1956	114	110	133	141	104	131	112	133	107
1957									
Sep. - Sep.	113	108	143	148	101	130	109	140	102
Dez. - Déc.	117	110	150	154	103	139	109	144	106
1958									
März - Mars	115	109	147	151	95	134	109	143	101
Juni - Juin	119	114	154	154	98	137	115	149	103
Sep. - Sep.	121	112	159	154	99	142	116	154	104
Dez. - Déc.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

113

Bargeld und Sichteinlagen. - Numéraire et dépôts à vue.

Goldproduktion - Production d'or

In 1000 Feinunzen - En 1000 onces de fin

Monat Mois	Total ¹⁾			Südafrikanische Union Union de l'Afrique du Sud		Kanada Canada		Vereinigte Staaten Etats-Unis	
	1956	1957	1958	1957	1958	1957	1958	1957	1958
Jan. - Jan.	2 034	2 214	.	1 380	1 417	360	377	143	126
Feb. - Fév.	1 969	2 106	.	1 323	1 357	343	357	126	126
März - Mars	2 140	2 277	.	1 406	1 431	377	391	146	123
Apr. - Avr.	2 111	2 234	.	1 403	1 437	369	383	134	129
Mai - Mai	2 220	2 277	.	1 446	1 474	374	380	143	131
Juni - Juin	2 220	2 266	.	1 431	1 446	360	383	140	140
Juli - Juil.	2 243	2 343	.	1 469	1 497	366	377	166	174
Aug. - Août	2 251	2 323	.	1 460	1 503	360	366	166	154
Sep. - Sep.	2 223	2 314	.	1 437	1 514	374	374	163	177
Okt. - Oct.	2 249	2 386	.	1 454	1 543	397	400	186	191
Nov. - Nov.	2 226	2 283	.	1 423	1 517 ²⁾	374		146	
Dez. - Déc.	2 103	2 249	.	1 400	1 521 ³⁾	369		157	
Jahr - Année ²⁾	28 400	29 620	.	17 034	17 666 ³⁾	4 420	.	1 817	.
Jan. bis Okt. Jan. à Oct.	21 660	22 740	.	14 209	14 619	3 680	3 788	1 513	1 471

114

1) Ohne USSR. - Sans URSS.

2) Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein. - Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

3) Provisorische Angabe. - Chiffre provisoire.

EUROPÄISCHE ZAHLUNGSUNION — UNION EUROPÉENNE DE PAIEMENTS

Zahlungsverkehr der Schweiz über die Europäische Zahlungsunion

Règlements de la Suisse par l'Union européenne de paiements

In 1000 Franken - En 1000 francs

115

Mit der Zahlungsunion verrechnete Überschüsse (+) und Defizite (-) der Schweiz
Excédents (+) et déficits (-) de la Suisse réglés par l'Union de paiements

Jahr Quartal Monat Année Trimestre Mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Griechenland Grèce	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie
1957	+ 21 383	- 75 977	- 249 527	- 6 512	+ 15 637	- 446 255	- 5 225
1958 ⁵⁾	- 29 241	- 7 259	- 186 584	+ 119 020	+ 23 753	- 114 869	- 60 643
1958							
I	- 19 866	- 14 715	- 30 964	+ 2 895	+ 4 692	- 194 905	- 12 546
II	- 2 505	+ 1 281	- 66 012	+ 31	+ 9 918	- 4 395	- 21 186
III	- 1 487	+ 7 216	- 45 639	- 13 162	+ 5 650	+ 43 667	- 15 113
Okt. - Oct.	- 6 607	+ 253	- 14 255	+ 503	+ 1 692	+ 6 450	- 14 041
Nov. - Nov.	- 735	- 1 373	- 24 738	+ 8 715	- 380	+ 7 920	- 4 801
Dez. - Déc. ⁵⁾	+ 1 959	+ 79	- 4 976	+ 120 038	+ 2 181	+ 26 394	+ 7 044
Total seit - dès Nov. 1950	+ 532 570	+ 140 372	- 1 868 104	+ 315 005	+ 81 181	+ 642 280	- 369 180

	Niederlande Pays-Bas	Norwegen Norvège	Oesterreich Autriche	Portugal	Schweden Suède	Türkei Turquie	Total
1957	- 1 609	- 328	- 81 890	+ 50 467	- 16 577	- 485	- 796 898
1958 ⁵⁾	- 59 510	+ 2 296	- 40 570	+ 53 899	- 1 291	+ 1 439	- 299 560
1958							
I	- 48 849	- 1 198	- 2 824	+ 11 212	- 1 321	+ 1 177	- 307 212
II	- 1 588	+ 927	- 16 648	+ 15 213	+ 188	+ 3 349	- 81 427
III	- 1 408	+ 1 613	- 1 845	+ 16 175	- 625	+ 1 828	- 3 130
Okt. - Oct.	- 638	+ 311	- 18 331	+ 3 625	+ 253	- 5 274	- 46 059
Nov. - Nov.	- 4 880	+ 498	- 1 045	+ 3 651	- 201	- 1 093	- 18 462
Dez. - Déc. ⁵⁾	- 2 147	+ 145	+ 123	+ 4 023	+ 415	+ 1 452	+ 156 730
Total seit - dès Nov. 1950	+ 61 670	+ 124 652	- 135 325	+ 329 833	+ 144 390	+ 88 292	+ 87 636

Regelung der Überschüsse und Defizite - Règlement des excédents et déficits									
Mit der Zahlungsunion verrechnete Beträge Montants réglés par l'Union de paiements				Regelung der kumulativen Netto-Überschüsse Règlement des excédents nets cumulatifs				Benützung in Prozent Utilisation en pour-cent	
Über- schüsse und Defizite Excédents et déficits	Zins- zahlungen Paiements d'intérêt	Total	Kumulative Netto-Über- schüsse Excédents nets cumulatifs 1)	Kredite Crédits	Gold- zahlungen EZU Versements d'or UEP	Rück- zahlungen laut Konsoli- dierungs- abkommen Rembourse- ments selon accords de consolidation	der Quote du quota 2)	der Rallonge de la rallonge 3)	
1950	- 54 954	-	- 54 954	- 54 954	-	- 54 954	-	5,0 ⁴⁾	-
1951	+ 672 523	+ 3 039	+ 675 562	+ 620 608	419 625	200 983	-	56,8	-
1952	+ 180 458	+ 10 438	+ 190 896	+ 811 504	515 075	296 429	-	74,2	-
1953	+ 548 986	+ 16 800	+ 565 786	+ 1 377 290	797 965	579 325	-	100,0	52,0
1954	+ 359 008	+ 20 460	+ 379 468	+ 1 756 758	732 950	871 529	152 279	100,0	28,2
1955	- 311 152	+ 15 405	- 295 747	+ 1 461 011	441 134	818 185	201 692	67,2	-
1956	- 210 775	+ 10 386	- 200 389	+ 1 260 622	305 437	672 268	282 917	46,6	-
1957	- 796 898	+ 5 247	- 791 651	+ 468 971	33 045	78 527	357 399	5,0	-
1958 ⁵⁾	- 299 560	+ 114	- 299 446	+ 169 525	- 51 704	- 146 057	367 286	7,9	-
1958									
I	- 307 212	-	- 307 212	+ 161 759	-	- 205 527	367 286	8,2 ⁴⁾	-
II	- 81 427	+ 114	- 81 313	+ 80 446	-	- 286 840	367 286	11,3 ⁴⁾	-
III	- 3 130	-	- 3 130	+ 77 316	-	- 289 970	367 286	11,4 ⁴⁾	-
Okt. - Oct.	- 46 059	-	- 46 059	+ 31 257	-	- 336 029	367 286	13,2 ⁴⁾	-
Nov. - Nov.	- 18 462	-	- 18 462	+ 12 795	-	- 354 491	367 286	13,9 ⁴⁾	-
Dez. - Déc. ⁵⁾	+ 156 730	-	+ 156 730	+ 169 525	- 51 704	- 146 057	367 286	7,9	-

1) Ende des Jahres, Quartals und Monats. - Fin d'année, de trimestre et de mois.

2) Quote bis Juni 1954: 1093,2 Mio Fr.; bis Juli 1955: 1 311,8 Mio Fr.; ab August 1955: 2 623,7 Mio Fr. - Quota jusqu'en juin 1954: 1 093,2 millions de fr.; jusqu'en juillet 1955: 1 311,8 millions de fr.; depuis août 1955: 2 623,7 millions de fr.

3) Rallonge bis Juli 1955: 546,6 Mio Fr.; ab August 1955: 1 093,2 Mio Fr. - Rallonge jusqu'en juillet 1955: 546,6 millions de fr.; depuis août 1955: 1 093,2 millions de fr.

4) Ohne Kreditbeanspruchung. - Sans recours au crédit.

5) Bis 27. Dezember 1958; mit diesem Datum wurde die EZU durch das Europäische Währungsabkommen abgelöst. - Jusqu'au 27 décembre 1958; à partir de cette date l'UEP a été remplacée par l'Accord Monétaire Européen.

Position von Mitgliedstaaten und Bilanz der Europäischen Zahlungsunion
Position de pays-membres et bilan de l'Union européenne de paiements

In Millionen Rechnungseinheiten (bzw. Dollars) – En millions d'unités de comptes (resp. dollars)

116

Rechnungsposition am 27. Dezember 1958 – Position comptable au 27 décembre 1958

Mitgliedstaaten	Kumulative Netto-Überschüsse (+) oder Defizite (-) Excédents (+) ou déficits (-) nets cumulatifs	Bilaterale Kreditrückzahlungen Remboursements bilatéraux de crédit	Kumulative Rechnungs-Überschüsse (+) oder Defizite (-) Excédents (+) ou déficits (-) comptables cumulatifs	Kredite Prêts	Total der EZU-Gold- oder Dollar-Zahlungen Total des paiements en or ou dollars par l'UEP	Quoten Quotas	Aus-nützung der Quoten in % Utilisation des quotas en %	Pays-membres
Belgien/Lux..	+ 1 233,7	+ 188,7	+ 615,2	+ 153,8	+ 599,3	805,3	76,4	Belgique/Lux.
Dänemark ...	- 272,1	- 90,3	- 262,0	- 65,5	- 121,4	468,0	56,0	Danemark
Deutschland-West.....	+ 4 581,1	+ 347,0	+ 4 107,0	+ 1 026,8	+ 3 119,3	1 200,0	100,0 ²⁾	Allemagne occ.
Frankreich ...	- 2 953,1	- 165,7	- 1 939,0	- 484,8	- 1 593,3 ¹⁾	1 248,0	100,0 ²⁾	France
Griechenland	- 316,7	-	- 47,9	- 12,0	- 35,9	108,0	44,4	Grèce
Großbritannien .	- 1 478,9	- 354,9	- 1 515,4	- 378,9	- 988,2	2 544,0	59,6	Grande-Bretagne
Island	- 43,6	- 4,3	- 28,8	- 7,2	- 16,9	36,0	80,0	Islande
Italien	- 435,0	- 158,9	+ 27,8	+ 7,0	- 245,6	492,0	5,7	Italie
Niederlande .	+ 580,8	+ 130,0	+ 483,9	+ 121,0	+ 359,8	852,0	56,8	Pays-Bas
Norwegen ...	- 360,2	- 68,6	- 348,4	- 87,1	- 144,2	480,0	72,6	Norvège
Oesterreich..	- 57,7	+ 19,0	+ 21,2	+ 5,3	+ 41,5	168,0	12,6	Autriche
Portugal.....	- 173,0	+ 8,3	- 145,7	- 36,4	- 138,1	168,0	86,7	Portugal
Schweden ...	+ 146,4	+ 65,7	+ 4,5	+ 1,1	+ 85,4	624,0	0,7	Suède
Schweiz	+ 38,8	+ 84,0	- 47,3	- 11,8	- 39,4	600,0	7,9	Suisse
Türkei.....	- 481,5	-	- 459,5	- 33,8	- 355,7	120,0	100,0 ²⁾	Turquie

Eröffnungsbilanz und Monatsausweise – Bilan d'ouverture et situations mensuelles

Bilanzposten	Eröffnungsbilanz Bilan d'ouverture 1.7.1950	Ende – Fin					Postes du bilan
		Juni Juin 1957	Juni Juin 1958	Okt. Oct. 1958	Nov. Nov. 1958	Dez. ³⁾ Déc. 1958	
Aktiven							Actif
Flüssige Mittel	350,0	386,3	430,5	431,3	428,3	403,7	Disponibilités
Forderungen aus Anfangsschulden	215,3	-	-	-	-	-	Créances résultant des soldes initiaux débiteurs
Kredite a. Schuldnerländer .	-	1 045,1	1 091,1	1 146,3	1 185,6	1 267,4	Prêts à des débiteurs
Anfangsguthaben (Darlehen)	-	35,0	35,0	35,0	35,0	35,0	Soldes initiaux créditeurs (prêts)
Sonstige Aktiven.....	-	-	-	-	-	-	Divers
Total	565,3	1 466,4	1 556,6	1 612,6	1 648,9	1 706,1	Total
Passiven							Passif
Kapital.....	286,3	271,6	271,6	271,6	271,6	271,6	Kapital
Verpflichtungen aus Anfangsguthaben (Schenkungen).....	279,0	-	-	-	-	-	Engagements résultant des soldes initiaux créditeurs (dons)
Verpflichtungen gegenüber Gläubigerländern.....	-	1 193,3	1 283,9	1 339,5	1 375,5	1 432,9	Prêts consentis par des créanciers
Sonstige Passiven	-	1,5	1,1	1,5	1,8	1,6	Divers
Total	565,3	1 466,4	1 556,6	1 612,6	1 648,9	1 706,1	Total

¹⁾ Nicht Inbegriffen sind die Goldbeträge, die Frankreich vor dem 30. Juni 1954 außerhalb der Quote bezahlt hat. – Non compris les montants d'or versés par la France avant le 30 juin 1954 au delà de son quota.

²⁾ Regelung der die Quoten übersteigenden Überschüsse bzw. Defizite gemäß besonderen Abmachungen. – Règlement selon accords spéciaux des bénéfices, resp. des déficits, dépassant les quotas.

³⁾ Bis 27. Dezember 1953; mit diesem Datum wurde die EZU durch das Europäische Währungsabkommen abgelöst. – Jusqu'au 27 décembre 1953; à partir de cette date l'UEP a été remplacée par l'Accord Monétaire Européen.

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen — Indication des sources

Quellen	Tabellen - Tableaux	Sources
Ausweise zentraler Notenbanken.....	105, 110-112	Situations des banques centrales d'émission
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken und Lokalbanken	40-42	Bilans des banques cantonales, des grandes banques et des banques locales
Bundesblatt	53-56	Feuille fédérale
Die Volkswirtschaft	72, 75-77, 80-83, 86, 87, 91-94, 99-101	La Vie économique
Federal Reserve Bulletin	105, 109, 111, 114	Federal Reserve Bulletin
International Financial Statistics, Washington	9, 108, 112, 113	International Financial Statistics, Washington
Monthly Bulletin of Statistics of the United Nations, New York	27, 28, 85, 88	Bulletin mensuel de statistique des Nations Unies, New York
Neue Zürcher Zeitung	27, 84	Neue Zürcher Zeitung
Erhebungsstellen		Offices et administrations
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	39	Fonds de compensation de l'assurance-veillesse et survivants
Ausländische Notenbanken	27, 105, 110, 111, 114	Banques d'émission
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich .	106	Banque des Règlements Internationaux
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit	75-77, 80-83, 86, 87, 91-94, 97-101	Office fédéral de l'Industrie, des arts et métiers et du travail
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	44-46	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Eidg. Amt für Elektrizitätswirtschaft	96	Office fédéral de l'économie électrique
Eidg. Finanzverwaltung	53, 54, 56-58	Administration fédérale des finances
Eidg. Oberzolldirektion	62-72	Direction générale des douanes fédérales
Eidg. Preiskontrollstelle	84	Service fédéral du contrôle des prix
Eidg. Statistisches Amt	37a, 104	Bureau fédéral de statistique
Eidg. Steuerverwaltung	55, 60, 61	Administration fédérale des contributions
Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft, Washington	107	Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement, Washington
Internationaler Währungsfonds, Washington .	108	Fonds monétaire international, Washington
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken	38	Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute .	38	Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire
PTT-Generaldirektion	50	Direction générale des PTT
Rheinschiffahrtsamt Basel	103	Office de la navigation sur le Rhin, Bâle
Schweizerisches Bauernsekretariat	75, 78, 79, 89, 90, 95	Secrétariat des paysans suisses
Schweizerische Bundesbahnen	59, 102	Chemins de fer fédéraux
Schweizerische Nationalbank	1-26, 29-36, 37b, 43, 47-49, 51, 52, 110, 111, 115, 116	Banque nationale suisse
Schweizerische Verrechnungsstelle	73, 74	Office suisse de compensation
Verband schweizerischer Kantonalbanken ...	21, 22	Union des Banques cantonales suisses